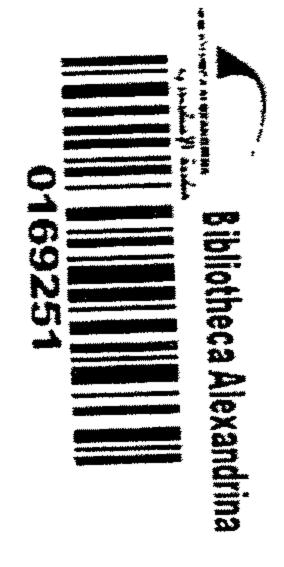
قانون إيجار وبيع الأماكن ونظيم لعلاقذ بإن المؤجروالمسناجر رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٧

مراد الفد للتقافة والنشير حارالفد للتقافة والنشير

> الجيوعات العتسا منونيسة



مع للذكرة الايضاحية وتقهر لجنة الاسكان والمرافئ بجلس الشعب

الاشراف الغنى وكتوبرهمسى الحلل المعترام

مقدمة تحليلة للأحكام المستعدشة دلاستاذ الدكتور عسس عمل

اهداءات ٢٠٠١ لواء طبيب نبد المميد سلطان الاستعبدرية

قانؤن إيجار وبيغ الأماكن ونظيم لعلاقة بإن المؤجروالمستاجر رم ٤٩ لسنة ١٩٧٧

مع للذكرة الابينامية وتعهر لجنة الاسكان والمرافئ بصلس للشعب المنطقة والنبير صارالفت للنقافة والنبير

> الجموعات العتسامنونية

الاشراف الغنى وكتوبرجمسى الخلق المستاى

مقدمة تعليلة للأسكام المستعدشة دلاستاذ الدكنور حسن عمل

دار " الغد " للثقسافة والنشسر ٤٧ شارع الفلكي بالقاهرة

المشرف الغنى للنشر القانونى:
 الدكتور حسسن علام المحامى

مكاتبات قسم النشر القانونى: A & عارع قصرالمينى بجوار جريدة الشعب

T 1117

مقدمة غليلية مقدمة غليلية كالمراكبة المستحدثة في المستحددة في المستحددة المس

قانون تأجير وبيع الأماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر

BIBLIOTHECA ALEXANDRINA

للاستاذ الدكتور

جميري علي

المحامى الاستاذ بكليات الحقوق بالجامعات العربية المستشار ورئيس دائرة الأستئناف سايقا ____

مقسيمتر

أس أهداف التشريع الجديد ، ومراحسل إعداده

بعد أن استحكمت مشكلة الاسكان والاستغلال العقارى وأصبح تقاضى خلو الرجل ظاهرة شبه عامة مستقرة برغم كسلل النصوص المانعة سنمت معذلك ظاهرتان أخريان اتخذ تسا اطارا قانونيا ، ولكنه كان لهما تفاطهما الخطير مع مشكلسسة الاسكان وهما:

ا انصراف بناة العقارات الجديدة عن تأجير رحد اتها وانتشار ظاهرة تعليك الشقق •

لمغروشة عن نطاق أحكام تحديد الأجرة والامتداد القانونسى المغروشة عن نطاق أحكام تحديد الأجرة والامتداد القانونسى المعقود الايجار ، ومن ثم انتشار ظاهرة الشقق المغروشسسة

. والتخالي في أجرتها استغلالا لزيادة الطلب وقلة العرض

وقد حامل الامر العسكرى رقم ٤ لسنة ١٩٧٦ مواجهسسة الظاهرتين الأخيرتين سويا مع تشديد العقوية طى خلو الرجل باعتبار أن هذه الظواهر الثلاثه تمثل مجتمعة ، المهسسارب الثلاثه من التقيد بأحكام تحديد الأجرة ،

ولقد ثار النقاش عقب صدور ذلك الأمر العسكرى ، حيل ما توصى اليه أحكامه من الاضرار ببعض المصالح المتعلقية بالحركة السياحية ومعثلى الهيئات الدولية والدبلوما سيسية وجهات الاستثمار الأجنبى ، فضلا عن مصالح كثير مسسن المهنيين والمكاتب التجارية في الاماكن التي يشغلونها ساكل ذلك بالاضافة الى ما أثير بوجه عام من أن مشكلة الاسكان لا يحلها تنظيم علاقات الملاك والمستأجرين بالنسبة للمبائسي القائمة فحسب ، وانما تحلها أساسا زيادة حركة تشسيه المهانى وتوجيه الاستثمارات الى هذا الميدان سوا الكسسى تو جر المبائى الجديدة لمن يشغلها أو تباع وحداتها السي من هو في حاجة اليها

ولهذا أعدت الحكومة مشروع القانون الجديد في شمأن

تأجير وبيع الأماكن ليحل محل القانون ٥٢ لسنة ١٩٦٩ ومحل الأمر العسكرى ٤ لسنة ١٩٧٦ مستهدفة فيه فضلا عما كانت تقوم به القوانين السابقة من تنظيم للعلاقة بين المسلك والمستأجرين مدفين جديدين :

الأول تحقيق أهداف الأمر العسكرى ٤ لسنة ٧١ مسن حيث الحد من انتشار ظاهرة تأجير الأماكن المغروشة وتطيسك الوحدات السكنية بدلا من تأجيرها خالية ، وذلك مع تجنسب أوجه النقد أو النقس التي أثيرت في شأن أحكام ذلك الأمسر العسكري .

والثانى ـ تشجيع اتجاه رووس الأموال الى الاستثمـــارا العقارى عن طريق ضمان عائد مجز لهذا الاستثمـــارا تشجيعا للقطاع الخاص على القيام بدوره في حركة البناء وحل أزمة الاسكان ، كما أجاز مشروع الحكومة للمالك أن يقتنمـــي مقدم ايجار في حدود قيمة أجرة سنتين مع تنظيم اقتطاعه مــن الأجرة عند بــد استحقاقها .

وكانت خطة الحكومة في ضمان عائد مجز للاستثمسسار للحقارى المستند الى أساس مزدوج في تحديد الأجسسرة سا

الأولى: أن تحسب الأجرة السنوية للمبنى على أسساس ١٠ في الماشة من التكاليف بما في ذلك عائد الاستثمار وقيعة الاستثمالاك ونفقات السيانة والادارة (م ١٤) والثاني : أن يكون حساب كل ذلك على أساس التكاليف الفعلية للمباني وليس حسابسسا نظريا على أساس الأسعار الرسمية لمواد البناء ، هذا مسسع حماب ثمن الأرض على أساس أسعار سنة ١٩٧٤ مح زيادة قد رها حماب ثمن الأرض على أساس أسعار سنة ١٩٧٤ مح زيادة قد رها كاني المائة سنويا حتى تاريخ البناء (م ١٥ من القانسون) و

وقد صمدت هذه الأسسفى المراحل المتتابعة لاعدا د القانون ع خلال مناقشة فى لجنة الاسكان والمرافق بمجلسس الشعب ع ثم لدى مناقشته فى المجلس حستى تعت الموافقسسة عليسه •

وكانت لجنة الاسكان والمرافق بمجلس الشعب قد أعدت تعريرا ضافيا من بحنها لمشرق الغانون وما ارتئاته من تعديلات تعصيلية عليه هي أقرب الى العمورة التي انتهى اليهسسسا القانون ولذلك رأينا أن ننشر تقرير اللجنة عقب هذه المقدمة مباشرة أيم نتبعه بالمذكرة الاينا حية للقانون التي تبين الأسمى المتساندة التي قام عليها في أبل أمره ، رذلك قبل أن يصل القاري الى نصور القانون كما تمت الموافقة عليها مسسسن

مجلس الشعب رصدر بها القانون رقم ه ع المنة ١٩٧٧ فسى شأن تأجير وبينع الاماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجسر والمستأجر"

وقد تضمنت الصورة النهائية للقاهون الأحكام المستحدثة التي نتناولها بالتحليل في ختام هذه المقدمة • أ

• • • •

ولما كانت الاعمال التحضيرية التي مربها القانون قسست انتهت بمناقشات مجلس الشعب في القانون في الفترة مسسن ٢٨ يونيو حتى ٤ أغسطس سنة ١٩٧٧ الى صورة تختلف فسس بعض المراضع عن مشروع الحكومة وعما اقترحته لجنة الاسكسان والمرافق بالمجلس، مما يقتضى ارشاد القارى الي المواضسيع التي انتهت فيها النصوص الى غير ما ورد بالمذكرة آلايضاحية أو تقرير اللجنة ١ لذلك ، وتيسيرا لمتابعة مراحسل اعداد التشريع سحرصنا على أمرين في هذا السبيل :

ذاتها ٠

ب - بيزنا ، في تقرير اللجنة ، الاتجاهات التي عد ل عنها بعلامات (x) متكررة تحت السطور أو بجوارهـــا ، وكذلك بالمذكرة الايضاحية ، ذلك مع الاشارة في المذكسرة الايضاحية بوجه خاص بخط متقطع (ــــــ) الى النعسوص التي حذفت أو تعدلت أرقامها دون أن يعنى ذلك مخالفــة القانون في صورته الأخيره للمعنى المشار اليه بتلك العلامة ،

ب ــ الأحكام المستحدثة في القانون الجديد

أولا: في شأن نطاق سريان القانون:

ا ـ استبعد الاسكان الفاخر من الاستفاده مـــن التيسيرات الخاصة بالحصول على مواد البناء ولكنه ظــــل خاضعا لسائر أحكام القانون (م ٣) .

۲ امتدت أحكام الباب الأبل الخاص با يجار الأماكن
 الى المبانى التى يقيمها مستأجرو الأراضى الفضاء طى هسده
 الاراضى ، وذلك بشروط فصلت فى المادة ، من القانون .

سكن موظف الموظف المنقل الى بلد ، فى استئجار مسكن موظف آخر منقل منها بشرط جديد ، هو أن يكونسسا تابعين لذات جهة العمل ، وطى أن يخلى مسكنه السد ى كان يشغله بمجرد حصوله على مسكن فى البلد المنقسسطل اليها (م ٧) •

ثانيا : في قواعد تحديد الأجسسرة :

ا-تقدير أجرة المبنى على أساس ١٠ فى المائة مسسن قيمة الارض والمبائى مضافا اليها الضرائب العقارية السستى لاتكون خاضعة للاعفا التالمقررة فى الفصل الثالث من الباب الثانى من القانون (م ١٤)٠

۲ حساب قيمة الأرض والمبانى على أساس يتمشى مسسع
 الارتفاع العام فى الأسعار وذلك على الأسس السابسسق
 بيانها والواردة فى المادة ١٥ من القانون ٠

ثالثا: في عقد الايج اروشروط موالوفا عبا الأجرة:

الله وجوب اثبات تاريخ عقد الايجار بمأمورية الشهر الحقارى الكائن بدائرتها العين الموجرة (م ٢٤) وذلك ركضمان ضمد تأجير العين لاكثر من شخص واحد •

٢١ بطلان عقود الايجار اللاحقة للعقد الأول (م ٢٤ فقرة أخيرة) •

"- ضرورة اخطار المستأجر للمالك باستلام الأجسرة في خلال أسبوع من الاستحقاق ، وضرورة اخطاره له بايد اعها بعد تمامه والا اعتبر الايداع غير صحيح (٢٧٨) .

رابعا: في تغيير الاستعمال

ا اذا تغیر استعمال العین الموجرة لغرض السكسنی الی غیر هذا الغانون، النغرض بموافقة المالك سبعد صدور هذا القانون، تستحق زیادة فی الأجرة القانونیة تتراوح بین ۲۰۰ فسی المائة وخمسین فسی المائة حسب تاریخ انشاء المبنی (م ۲۳) و

السنعمال الى غير أفران السكنى بالسدات يبرر طلب الاخلاء (م ٣١/ج، وتقرير لجنة الاسكان عنها)
 السكن لا يبرر طلب الاخلاء الاخلاء الأفى حالتين :

أ _ أن يكون التغيير مضرا بمصلحة المالك (م ٣١/ج) ويلاحظ أن شرط الضرر أصبح _ في النص الجديد _ شرط صلحا مضافا، وليس تخييريا كما في نصوص الفوانين السابقة •

ب ان تكون طريقة الاستعمال الجديدة مضرة بالدحة أو مغلقة للراحة أو منافية للأداب وأن يثبت ذلك بحكسم قضائى (م ٣١/د).

خامسا: احكام مستحدثة بشأن الايجار لغير الأغراض السكنيه ــ تجارى ، مهنى الخ:

ا اذا كانت العين موجرة لمزاطة نشاط تجسسارى أو صناعى أو مهنى أو حرفى فلا ينتهى العقد بوفاة المستأجر أو تركه الحين ويستمر لصالح ورثته وشركائه فى استعمال العين حسب الأحوال (م٢/٢٩)٠

۱ ــ امكان تغيير الاستعمال بالشروط السابق بيانها طبقا للمادة ۳۱ في فقرتيها ج ، د ،

٣ ـ المستأجر اذا كان مزاولا لمهة أو حرفة غير مقلقسة للراحة أو منهرة بالصحة أن يوقجر جزا من المكان الموجس له لهذا الغرض الى من يمارس مهنة أو حرفة أيا كانسسس (م ١٠٠٠) وذلك بالطبع في حدود شروط تغييسسسر الاستعمال المشار اليها آنفا ، والواردة في المادة (٣١/ج ، د٠

سادسا: في عب استهلاك المياه:

اس نظم القانون ما سبق أن قرره الأمر العسكرى ٤ لسنة العرب المن أن شاظى الأماكن جميعها ، وبصرف النظر عمدا ورد بعقود ايجارها سيتحملون قيمة استهلاك الميسساه ، وذلك نظير تخفيض فى المائه من قيمة الأجرة الشهريسسة (بحد أدنى مائتى مليم) بالنسبة إلى من لم يكن يتحمسل من المستأجرين قيمة المتهاك المياه ،

(المادتين ٣٣ ، ٣١)

وتعين على جميع المواجرين، طبقا للنصوص الجديسدة، ان يحتسبوا الأجرة الشهرية مخفضة بنسبة ٥ فى المائة مسح اضافة ما يخمل كل مستأجر من قيمة استهلاك المياه بالمبسنى طبقا للتوزيع الذى قرره الغانون سالى ايمال الأجرة الشهرية ان شاء وا ويترتب على تأخر المستأجر فى سداد قيمسة استهلاك المياه كم ما يترتب على التأخير فى سداد الأجسرة من آثار بما فى ذلك امكان طلب اخلاء المكان (م٢٧).

۲ حرم الغانون على شاعل المكان تركيب أى جهـــاز خاص لمدحب المياه الى سكنه دون غيره من السكان ووخـــاح
 عقرية على ذلك (الماديان ٣/٣٨ و ٧٨) •

سابعا: الاعفاءات الصريبيسة:

الله رفع حد الاعفاء من الضرائب العقارية الأصليلة والاضافية ليستفيد منه مستأجرو المساكن التي لاتزيد فيها أجرة الغرفة الواحدة على خمسة جنيهات ، كما رفسسع حد الاعفاء من الضريبة الاضافية ليستفيد منه مستأجسسرو المساكن التي لاتزيد أجرة الغرفة الواحدة فيها على عمانية جنيهات ،

۲ أعفيت العقارات المنشأة قبل أبل يناير سسنة
 ۱۹٤٤ من ضرائب الدفاع والأمن القومى (م ٦٦)

ثامنا: في ايجار الأماكن المفروشه:

ا_ أصبح للمالك أن يو جرشقة مفروشة في كل عقار يملكه وأن تعددت الملاكه على أنه لا يجوز لمن يملك شققا مفسرزة في عقارات أن يو جرمنها أكثر من شقتين في المدينسة والواحدة (م١/٣٩) .

۲ في تطبيق الأحكام السابقة يثبت الحق لكل مالسك
 على الشيرع ، غير أن الشخص وزوجه وأولاد ه يعتبرون مالكا
 واحدا في تطبيق تلك الاحكام (م ١/٣٩) .

الذي يطكه لله يئات الأجنبية أو الدولية أو الاقليمي المعسسة الذي يطكه لله يئات الأجنبية أو الدولية أو الاقليمي سلسل أو العاملين بها ، أو للأجانب المرخص لهم بالحمسل أو الاقامة في مصر ، أو للسائحين أو الجهات التي تستأجر المكان لا سكانهم فيه (م 7 / أ ، ب) .

هـ للمستأجر أن يوجر مسكنه مفروشا ـ

أ ـ فى الأحوال المبينه فى البند السابق • بنفس الشروط ب ـ فى حالة اقامته موافتا بالخارج، بنفس الشروط المقررة للمالك •

جسد اذا كان مزاولا لمهنة حرة أو حرفة فيو جرد ا من المكان المو جرله لهذا الغرض الى من يزايل مهنسسة أو حرفة (أيا كانت) •

د ــ للطلاب الذين يدرسون في غير المدن التــ تغيم فيها أسرهم • هـ للعمال في مناطق تجمعاتهم ، وكـدلسك للعاملين بالدولة والحكم المحلى والقطاع العام في المـدن التي يعينون أو ينقلون اليها (م ٤٠) .

السكنيسة المسايف والمشاتى التى تحدد فى قرارات من وزيسر الاسكان طبقا للمادة ١٤٠٠

٧ رفعت الزيادة في الاجرة التي تستحق للمالك عسن مدة تأجير المكان مغروشا الى نسب نتراوح ما بين ٤٠٠ في المائة و ١٠٠ في المائة حسب تاريخ انشاء المبنى ، على أن تكسون الزيادة بنعف النسبة المحددة فحسب اذا كان التأجيسسر مغروشا لجزء من المكان المواجر خاليا لا للمكان كله (٤٥) .

لله الغي ما كان يتمسطيه الأمر العسكرى السسنة المرابع المناج المستاجر لمكان مفروش لمدة طويلة فسسسى ان يتحول عقد الايجار الى اجارة للمكان خاليا ، وسد لا من ذلك نعرطى حقه في أن تستمر اجارته للمكان المفسروش بذات الاجرة متمتعا بحق الامتداد القانوني وعدم جسسوا ز اخلائه الاللاسباب المقررة لاخلا المستأجرالمكان الخالسسي كل ذلك بشروط ارلتها (المادة ٤١) .

تاسعا: تمليك الرحدات بالعفارات.

ا ــ لم يعد التعليك جائزا في الغفارات التي ينشئها الفطاع الخاص بعد صدور القانون الا بتصريح من الجهسة الفائمة على منح موافقات وتراخيص البناء ، وذلك في الحدود وبالشروط الواردة في المواد ٦٨ ، ٧٠٠٠

العام والجمعيات التعاونية لبنا المساكن ومنادين التأمين العام والجمعيات التعاونية لبنا المساكن ومنادين التأمين الحاصة ، فلما أن تقيم المبانى بقصد تعليك كل أو بعسض وحداتها السكنية وتسفيد في ذلك من التيسيرات الخاصصة بمواد البنا على خلاف الحال بالنبة لما يصرح للقطسساع الخاص بتعليكه (م ١٨ ، ٧٠) .

٤_ أصبح قيام الخاد الملاك العقارات المقسمة ملكيتهسا الى طبقات أو شقق ع وجوبيا بمقتضى الفادة ٧٣ مسسسن القانون بعد أن كان جوازيا طبقا للمادة ٨٦٢ مـــــن القانون المدنى ، ووضع القانون تنظيماً لقيام تلك الاتحادال يتعين تعديل أونماع الاتحادات القائمة بما يتفق معـــه، ذلك مع بفا الاحكام الموضوعة لها خاضعة لنصوص القانسون المدنى (م ٨٦٢ ـ ٨٦٩) .

عاشرا: هدم المبانى غير السكنية ، والتعديــــل مدر المبانى المبانى القائمة : والاضافة الى المبانى القائمة :

اس صرح القانون لمالك المبنى اذا ما رغب فى زيادة عدد الوحدات السكنية فى المبنى الموجسر بالإضافة أو التعلية أن يحصل على حكم من القضا (المستعجسل) بإخلا وهدم ما قد يعترض الاضافة أو التعلية من أجسرا الأماكن غير السكنية بشرط تعويضذ وى الشأن واعطائهسم حق العودة (م ٢/٣٢) ،

فاذا كان الجز الذي يعترض التعديل أو الاضاف... مخصصا للسكني فلا يجوز الحكم باخلائه وهدمه الا اذا قام المالك بتدبير مسكن آخر مناسب (م٣/٣١).

اسد أجاز القانون لمالك المهنى الموجرة كل وحدات لغير أغراض السكنى أن يقوم بهدمه لاعادة بنائه مع نيسادة مسطحاته وعدد وحداته ، وذلك بعد التنبيه طسسسى المستأجرين واستكمال الاجرائات والشروط الموضحة بالمادة (٤٩) من القانون ، رالحصل طي موافقة المستاجريسين جميحا أو طي حكم بالاخلائمن المحكمة المختصة (٥٠٥) ،

وض القانون في هذا المدد طي الزام المالك بتوفيسر وحدة مناسبة بأجر مماثل ليمارس المستأجر نشاطه فيهسسا الى أن يحود الى المكان بعد بنائه مع دفع فرق الاجرة إن وجد و وخد و وللمالسك وجد و ولله حتى العودة أو لمدة خمس سنوات و وللمالسك أن يختار بد لا من ذلك كله أن يدفع للمستأجر عن مسدة تركه العين والى حين تمام البناء تعويضا اجماليا يعساد ل أجرة العين لمدة مشر سنوات بحد أدنى الفاجنيه (م ٩٩٤) وللمستأجرين الحق في شغل وحد ات العقار الجديسد مع الزام المالك بانشاء وحدات بديدة تعبلح لذات الغسر في واخطار مستأجرى العقار المهدوم باتمام اطدة البنسسساء ليعلنوا رغبتهم في استعمال حقهم في العودة طبقسسساء للإجراءات والشروط الموضحة بالمادة (٥٤) و الموسوط الموضحة بالمادة (٥٤) و الموسوط الموضحة بالمادة (٥٤) و الموضوط الموضحة بالمادة (٥٤) و الموسوط الموضحة بالمادة (٥٤) و الموضوء

حاد ي عشر: في شأن هدم العباني الآيلة للسقسول

ا- أعطى المستأجرون حق الحصول على الان مسن النها القفها المستعجل ياجرا الاعمال التي يعدر قرار من الجهة المختصة يلزوم اجرائها لتأمين البنا أو وحداته م ٢/٦٠ المختصة يلزوم اجرائها لتأمين البنا أو وحداته م ٢٠٦٠ المستعبة الزيادة العقرة للموجر إلى ٢٠ فسس المائه من قيمة أعمال الترميم والبنا " بصرف النظر عما يمتلسه

س. وفيها عدا ذلك تضعنت موس الفعل الثانسيسي من الباب الثاني من القانون بعض تعديلات تفعيلية فيسي الاجراء وتشكيله اللجان المختصة سيكفى فيها الرجسوم الى المواد من ٥٠هـ٥٠ من القانون ٠

ذلك من نسبة زيادة للاجرة الاصلية (م ١١).

ثانی عشر: أوضاع لم تنغیر رام ما أثیر حولها مدن مناقشات مناقشات

ا -- خضوع الاسكان الفاخر لنظام تحديد الانجرة العقرد في الفانون (م ٣)) •

٢ يد نظام تبادل الوحدات السكنية (م٧).
٣ عدم جواز تقاضى مقدم أيجار (م٢١).

ج معلاقة القانون الجديد معرفة النائم المنابقة أنهن الأيجازات السابقية

لما كان القانون الجديد يبطل مبطل القانون ١٥ لسنة ١٩٦٨ ويزيد عن نطاقه ليشمل تنظيم تمليك الشقى وهسو ما يحرض له الأمران المسكريان ٤ ، ٥ لسنة ٢٦ ثم الأمسررتم ٥ لسنة ١٩٧٧ ، لذلك نصت المادة ٨٦ من الغانون طى أن يلخى الغانون ٢٥ لسنة ١٩٦٩ ، وأوامر نائسسب المجاكم العبيكري رقيم ٤ لسنة ١٩٧٩ ورقم ٥ لسنة ٧٧ كما يلخى كل حكم خالف أحكام هذا القانون ٠

أما من حيث الأحكام الخاصة يبحد بد الأجرة فقد نصت المادة ٩ من الغانون على أن يستمر في هذا الشأن العمل بالقانون ١٢١ لسنة ١٩٦١ والقانون ٩ ١١ لسنة ١٩٦١ ، والقانون ٩ لسنة ١٩٦٥ ، والقانون ٧ لسنة ١٩٦٥ ، والغانون ٧ لسنة ١٩٦٥ ، والغانون ٧ لسنة ١٩٦٥ ، والغانون ٢ لسنة ١٩٦٥ ، والغانون ٢ لسنة ١٩٦٩ ، والغانون ٢ لسنة ١٩٦٩ ، والغانون ٢ لسنة ١٩٦٩ ، وذلك بالنسبة إلى نظـــــاق

"سريان كل منها ـ وقد كان العانون ١٥ لسنة ١٩٦٩ ينصر علسي مثل ذلك بالنسبة إلى الغوانين السابقة عليه •

وفي هذا الصدد يلزم التنريه بها نصطيه في مدر المدادة المنافي التي تحضع لالسرتقدير الاجسرة الواردة بتلك الهادة هي المباني التي يرخص في اعامتها مسدن تاريخ العمل بالغانون البحديد و ومن ثم فان المباني التي صدرت تراخيص بنائها فيل ذلك تخفيس التعديسس التعديسسر التي كان معمولا بها طبقا للقانون ١٥ لينة ١٩٦٩ عصيتر ولوقامت بالتقدير اللجان المسكلة طبقا للعانون الجديد و

• • • •

عن لجنة النشر القانوني مركتر مهيمت مسلمت

سبتمبر ۱۹۷۷

الحسائ

تقرير لجنة الإسكان والمرافق العامة والتعمير بمجلس الشعب مصروع القانون المقدم من الحكومة في شأن تأجير و بيع الأماكن

أحال المجلس بجلسته المعقودة في ٢٥ من جمادى الآخرة سنة ١٣٩٧ه، الموافق ١٦ من يونيه سنة ١٩٧٧م مشروع قانون في شأن تأجير و يبع الأماكن إلى لحنة الإسكان والمرافق العامة والتعمير .

,

وقد نظرت اللجنة مشروع القانون ومذكرته الإيضاحية ، واستعادت نظر :

- القانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٤٨ بإصدار القانون المدنى والقوانين المعدلة له •
- الفانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٣٧ بإصدار قانون العقوبات والقوانين المعدلة له .
- القانون رقم ١٥٠ لسنة ١٩٥٠ بإصدار قانون الإجراءات الجنائية والقوانين المعدلة له .
- القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٨ بإصدار قانون المرافعات المدنية والتجارية والقوانين المعدلة له .
- القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ باصدار قانون الإثبات في المواد

المدنية والتجارية والقوانين المعدلة له .

- القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٩ فى شأن إيجار الأماكن وتنظيم العلاقة
 بين المؤجرين والمستأجرين
- القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٤ فى شأن الضريبة على العقارات المبنية والقوانين المعدلة والمكلة له ، وعلى الأخص ما تعلق منها بالإعفاءات الضريبية وبرسم النظافة .
 - القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٥ بإصدار نظام الحكم المحلى .
- القانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٤ بإصدار نظام استثمار المـــال العربي والأجنى والمناطق الحرة .
 - القانون رقم ١٠٩ لسنة ١٩٧٥ في شأن التعاون الاستهلاكي .
 - القانون رفم ٤٥ لسنة ١٩٧٥ بإصدارقانون صناديق التأمين الخاصة.
 - القانون رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۶۱ في شأن تنظيم هدم المباني .
 - القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٧٦ فى شأن توجيه وتنظيم أعمال البناء .
 - القانون رقم ۱۰۷ لسنة ۱۹۷۹ بإنشاء صندوق لتمو يلمشروعات
 الإسكان الاقتصادى .

أمرا نائب الحاكم العسكرى العام رقم ٤ ورقم ٥ لسنة ١٩٧٦ .

وقد بدا للجنة أن الإيجار من أقدم العقود عهدا ، نشأت الحاجة إليه لكى يحدد العلاقة القانونية بن فريقين : فريق المؤجر بن يستغلون أموالهم على خير وجه ، وفريق المستأجرين ينتفعون بالشيء الذين لا يستطيعون المتلاكه ، ومن المعروف أن نبي الإسلام عدا عليه الصلاة والسلام قد بعث

والناس يؤجرون و يستأجرون فلم ينكر عليهم شيئا من ذلك ، ومن الأقوال الإسلامية المأثورة أنه ليس لكل احد دار يملكها ولا يلزم أصحاب الأملاك على اسكانهم تطوعا فلابد من الإبجارة لذلك – ومن ثم فإن عقد الإبجار من العقود الجائزة شرعا .

كا بدا للجنة أيضا أن عقد الإبجار من أكثر العقود تداولا، فمن المشاهد أنه ليس بين الناس إلامن هو مستاحر ، حتى الملاك لايخلو الحال غالبا من أنهم يؤجرون و يستأجرون و يجعل هذا العقد كلامن المؤجر والمستأجر في اتصال دائم طوال مدة الإبجار .

لكل ذلك يصبح القانون المتعلق بالإيجار من القوانين التي يكثررجوع الناس إليها في معاملاتهم ، وتصير كذلك قضايا الإيجار أمام المحاكم من أكثر القضايا عددا ، ومن ثم فإن الأمر يتصل اتصالا وثيقا بالسلام الاجتماعي و بكفالة الطمانينة للمواطنين ، مما يقتضي أن تكون أحكام الإيجار سهلة واضحة مع النزام الدقة في القواعد التي تضبط هذه العلاقة المستمرة وتبين حقوق كل من طرفيها مالكاأو مستأجرا وواجباتهم ، مع ضمان وضع الأحكام الكفيلة بمرعة البت فيا قد يشجر بينهما من خلاف ،

والتشريع العادل هو الذي يصل إلى نقطة التوازن في العلاقات التي ينظمها ، خصة إذا ماكانت هذه العلاقات على قدر من الأهمية مثلماهو الحال في روابط الإيجار ، تلك الروابط التي تنطوى على مسائل اجتماعية واقتصادية على جانب كبير من الأهمية ، لذلك كان من الضروري أن يحتوى

الإيجار المأحكام تستهدف تحقيق التضائم بين المؤجر والمستأجر من الوجهة الاجتماعية ، توصلا إلى الائتلاف والتضامن وتجنبا للاختلاف والتصادم وتبغى من الوجهة الاقتصادية الحفاظ على حقوق رأس المال غير المستغل و يمثله المؤجر ، على ألا يغيب عن البال تلك الطبقة الكثيرة العددو يمثله المستأجر التي ايس من ملك غير ايديها العاملة ، وايس لها من ماوى الا ماتستاجره من أملاك الغير ، ومن ثم يتعين أن يعطى لكل من رأس المال والمحل نصيبه العادل .

وإذا كانت المذاهب السياسية والاقتصادية والاجتماعية تختاف ف نظرتها الى الأمور ومن بينها موضوع الإيجارات ، فبينها نجد المذهب الفردى ينحى نحو إعطاء الحرية الكاملة للمالك ، نجد على العكس من ذلك المذاهب الاجتماعية تجيز الحد من هذه الحرية لصالح المستأجر بدرجات متفاوته الاثنه في بلادنا بجب أن يكون لنا في الشريمة الإسلامية أسوة حسنة ، فالفقة الإسلامي يوازن بين حقوق المالك والمستأجر ويضع القواعد التي فالفقة الإسلامي يوازن بين حقوق المالك والمستأجر ويضع القواعد التي تحقق مصاحة أو تدفع ضررا ، وفي إطار ذلك يكون التدخل وتكون القيود .

وتنظيم العلاقات بين المؤجر يزوالمستأجرين على الوجه الذي تبدو عليه اليوم ، مسألة لم تعرف في بلادنا قبل الحرب العالمية الأولى إذ كانت هذه العلاقات خاضمة للقواعد العامة المنصوص عليها بالقانون المدنى ، ومؤداها أن عقد الإنجاد عقد رضائى وأنه من عقود المعاوضة ، حيث يحصل كل طرف على عوض لما يعطيه ، وأنه عقد تبادلى يرتب التزامات

متبادلة بين طرفيه، وأنه عقد مؤقت ينتهى بانتهاء المدة المتفق عليها، فضلا عن أنه عقد يرد على منفعة الشيء المؤجر وذلك أخذا عن الشريعة الإسلامية التي تعرف محل مقدالإيجار بأنه تمليك المنافع بعوض، مما يوجب أن تسلم العين المستأجر صالحة للغرض الذي أعدت من أجله .

على أن هذه الحالة تغيرت تغيرا جوهريا عقب نشوب الحوبين العالميتين الأولى والثانية ، وماترتب عليهما من أزمة فى السكن ، نشأ عنها خطر مندوج ، يتمثل فى رفع الملاك للابجارات بصورة لا يتحملها أغلبية المستأجرين من ذوى الدخل المحدود ، الأمن الذى يعرض أكثرهم لإخلاء مساكنهم ، و يجدون أنفسهم بلاماوى مما يحلق ، شاكل اجتماعية خطيره .

وأمام هذا الحظر المزدوج خطر تشرد الأشخاص، وخطر ارتفاع الإيجارات، تدخل المشرع لحماية المستأجرين بتشريعات موقوتة توضع لضرورة، وتزول بزوالها تتضمن أحسكاما آمرة متعلقة بالنظام العام لايجوز الاتفاق على مخالفتها، وأهم ماتقضى به امتداد عقود الإيجار بقوة القانون لتفادى الخطر الأول، وتقييد وتحديد الإيجارات لتفادى الخطر النانى، مع ما يرتبط بكل ذلك من أحكام.

ولقد كان منهج المشروع في الندخل يختف فلسفة وتشريعا وتطبيقا وفقاً للظروف الاقتصادية والسياسية والاجتماعية التي تحياها البلاد ، ففي اعقاب الحرب العالميسة الأولى تدخل المشرع المصرى في العلاقات الإيجارية ، بأن أصدر قانونا فى ٢١ نوفمبر سنة ١٩٢١ قضى بتقبيد أجور المساكن لمدة استمرت حتى أوائل يوليو سنة ١٩٢٥ وبعد ذلك عادت هذه العلاقات إلى ماهو منصوص عليه فى القانون المدنى الذى كان ساريا وقتئذ .

ومع بداية الحرب العالمية الثانية اضطر المشرع إلى أن يستخدم سلطة الأحكام العرفية فى فرض أواص عسكرية تمنع الملاك من زيادة أجرة الأماكن الافي حدود ضئيلة مع امتداد العقود بعدانتها، مدتها امتدادا تقائيا ، وقد اضطر المشرع إلى تقنين هذه الأواص العسكرية فأصدر القانون رقم ١٢١ لسنة ١٩٤٧ مبقيا في جوهره على الأحكام التي وردت بالأواص العسكرية سالفة الذكر ، وكان المشرع وقتئذ يأمل فى العودة بالعلاقات الإيجارية إلى الإطار الذي ترسمه لها قواعد القانون المدنى ، بالعلاقات الإيجارية إلى الإطار الذي ترسمه لها قواعد القانون المدنى ، وخير دليل على ذلك أنه بعد مضى حوالى منة على صدور هذا القانون المدنى صدر التقنين المدنى وتضمن الفصل الأول من الباب الثانى منه الأحكام صدر التقنين المدنى وتضمن الفصل الأول من الباب الثانى منه الأحكام الماك تحديد الأجرة وفق هواه و بقاه المستأجر في الدين طوع إرادته .

وإثر ثورة ٢٣ يوليو مباشرة وفى شهورها الأولى أصدرت المرسوم بقانون رقم ١٩٩١ لسنة ١٩٥٧ بخفض أجرة الأماكن التي لم تخضع للتشريعات السابقة بنسبة ١٠١ م ترك أمن الاماكن اللاحق إنشاؤها لهذا القانون الملاك يحددون أجرتها وفقا للعرض والطلب، ثم توالت قوانين التخفيض بعد ذلك، حيث صدر القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٨

لتخفيض أجرة المبانى غير الخاضعة لأحكام القانون السابق ثم القانون رقم ١٩٨٨ لسنة ١٩٩١ لتخفيض أجرة المبانى التى استحدثت بمد القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٨ للشار إليه ، كما صدر القانون رقم ١٩٦٩ لسنة ١٩٦١ بتقرير بعض إعفاءات ضريدة لصالح المستأجرين وإنقاص الأجرة بمقدار الاعفاءات ، وأخيرا صدر القانون رقم ٧ لسنة ١٩٦٥ بتخفيض أجرة الأماكن التى سبق أن سرت في شأنها قوانين التخفيض السابقة ، بحيث أصبحت جملة التخفيضات تجاوز ٥٠ / من أجرة الأماكن المتفق عليها بن الملاك والمستأجرين .

ولما رأت الدولة أن قواني التخفيض لا تعدو أن تكون علاجا مؤقتا لمشكلة مستمرة ، أصدرت القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٢ بمحديد إيجار الأماكن على أساس فائدة استثار العمار بواقع نسبة محددة ،ن قيمة الأرض والمبانى .

وإزاء هذا التعدد والتشتت في العوانين الدى ترتب عليه المحمول به الصعوبات في التطبيق صدر القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٩ المعمول به اعتبارا من ١٨ أغسطس سنة ١٩٦٩، وتبرز مذكرته الإيضاحية أنه يستهدف توفير العدالة لكل من المالك والمستأجر في محاولة لمنع استغلال أي منهما للآخر وتشجيد القطاع الحاص على القيام بدور فعال في مجال الإسكان.

ومن الجدير بالذكر أن هذا الفانون لم يتناول موضوع التمليك وهو صورة بدأت في الانتشار وطالبت كثير من الأصوات بوصع تنظيم لهاعلى نحو يضمن أن بحصل كل ذى حق على حقه المشروع.

وبتاريخ ١٩٧٦م١ صدر أص فائب الحاكم العسكرى العام رقم ع السنة ١٩٧٦م متضمنا بعض الأحكام الحاصة بالإيجار والتمايك ، محاولة من حائب السلطة المختصة لكى تضع ما ارتأته من ضوابط تكفل تنظيم بعض زوايا هذه العلاقات ، ولقد أثار هذا الأمن بعض المناقشات وعلى الأخص فيما يتعلق بمواعيد تعديل الأوضاع الحاصة بالإبجار المفروش ، مما دعا نائب الحاكم العسكرى العام إلى إصدار الأمن العسكرى رقم ٥ لسنة ١٩٧٦ بوقف تلك المواعيد .

وهكذا عادت الجماهير مرة أخرى وأصبحت في حاجه من جديد إلى قانون شامل متكامل ، ينظم تأجير و بيع الأماكن ، و يحدد العلاقة بين المؤجر والمستأجر ، ضمانا لوضع هذه العلاقة في مكان يبتمد بها عن أوضاع الاستغلال و بما يكفل إسهام رأس المال الخاص جنبا إلى جنب مع رأس المال العام في الاستثار العقارى للخروج بالبلاد من أزمة الإسكان الملموسة حاليا ، والتي يكتوى بها المواطن المصرى خاصة الأسر الناشئة ، والشباب المتطلع إلى حياة مستقرة آمنة هادئه في كنف سيادة القانون ومبادى ووموده ، مايو التي فتحت أبوابا كانت مغلقة فانطلقت آمال الشعب المحبوسة تبحث عن حقوقها المشروعة في الحياة ، دون ما عنت أو إرهاق أو إجحاف .

وإذا كان القانون واجب إلا أنه غيركاف كحل أول. وأخير لمشكلة الإسكان، ذلك أنه من المعروف في الأصول والعلوم السياسية ومبادى، القانون أن التشريع على اختلاف درجاته هو أداة مقررة لتنفيذ سياسة مرسومة في صالح المجتمع يؤثر فيها ويتأثر بها، وليس في ذلك تقليل من

مان النشريع ، بل على العكس فإن هذا النصوير يعطى القانون هيبته ، فهو ليس غاية في ذاته يفرض على المواطنين دون ما هدف أو مصلحة ، وإنما نجد إلى جانب القانون سياسات و برامج وخطط تعتبر هي العمود الفقرى للجتمع تشد من أزره وتعمل على النهوض به والسعى إلى تحقيق أهدافه ومراميه ، وتجد هذه الخطط والبرامج والسياسات في القانون خير معين لها فيوفر المناخ الذي يساعد على تحقيقها فيا حدد لها من مواقيت وماتقرر في شأنها من خطوات .

واستصحابا لهذا الفهم الأصيل فى العلاقة بن الفانون و برامج الإصلاح فإن اللهنة تعود و تؤكد على ماسبق أن أوصى به مجلس الشعب الحكومة لسكى تنهض بمرفق الإسكان و تعمل جاهدة على توفير الوحدات السكنية اللازمة و تضع السياسات الراجحة لتوفير أراضى البناء ، وتسعى إلى وضع القطاعين التعاوني و الحاص في حجمهما المأمول فينطلفا إلى تحقيق ما هو معقود عليها من رجاء ، وعلى ألا يغيب عن بال الحكومة أن الارتفاع الملوس في تكلفة التشييد يقتضى ترشيد نماذج الإسكان ووضع الأمثل من التصميات بما يكفل تحقيق التوازن بين مستوى الدخل والاحتياجات من الاجتماعية ، مع توسيع قاعدة الملكية فيا بنشأ بمعرفة أجهزة الدولة من مساكن والعمل على تطوير النشر يعات أولا بأول .

هذا كما تعود اللجنة فتؤكد أن مشكلة الإسكان لا تنفرج بالقانون وإنما لا بد أن تعمل الحكومة على وضعالتخطيطات العموانية في المجتمعات الحضرية والرفية باعتبار أن التخطيط هو الأسلوب الأمثل لعلاج

كل المشكلات ومن ينها مشكلة الإسكان ، على أن يكون ذلك في إطآر نظرة شاملة تجنبا للحلول العشوائية التي سرعان ما يتبين خطرها وضروها على أفراد المجتمع ، وفي مجال التخطيط العمراني تناشد اللجنة الحكومة في أن تسرع الحطي لإنشاء المدن الجديدة وفقا لتوجيهات السيد الرئيس لكي تصبح مناطق جذب يجد فيها المواطن المصرى تنفسا بعد أن ضاقت رقعة الوادي وأصبح الافتئات على الأراضي الزراعية يشكل تصرفاسرطانيا يفت في عضد المجتمع ، و ينخر في قواه ، ويضعف أقوى حلقات مصر يفت في عضد المجتمع ، و ينخر في قواه ، ويضعف أقوى حلقات مصر المتمثلة في أرضها المزروعة التي تجود بأطيب الخبرات وتفيء بأحل المثمرات .

ومن أهم النقاط التي تنصل بمشكلة الاسكان ولا يستطيع القانون أن يجد لها حلا بين مواده ، موضوع المرافق ذلك أن المباه والمجارى والكهرباء على وجه الخصوص تمشل أمرا جوهريا وضروريا لحلق بيئات سكنية ملائمة يجد فيها المواطن المصرى راحة وسكينة ويتجنب الأمراض والأوبئة مما يرفع من كفابته الإنتاجية ويزيد من قدرته على البذل والعطاء ، ومن ثم يتعين النهوض ببرنامج طموح لتعويض ماحاق بالمرافق من تخلف ومالحق بها من قصور .

ولا يغيب عن البال أن أجهزة المقاولات عامة كانت أوخاصة في حاجة، بدورها إلى الدعم والترشيد لكى تكون قادرة على النهوض بما تعتزم الحكومة تنفيذه من مشروعات وما يقدم عليه المجتمع من أعمال وبالذات في بحال الاسكان حتى تواجه البلاد التخلف في عدد الوحدات السكنية الذي الغ حجمه ما ون ونصب وحدة ثم تنطلق في ثبات

لمواجهة ما هو مطلوب سنويا ويقدر وفقا لأكثر التقديرات احرازا واحتياطا بما لا يقل عن مائة ألف وحدة سنويا ، ومما هو جدير بالدكر في هذا المحال أنه يجب توفير الامكانات والاعتمادات اللازمة للا خذ باسلوب المساكن سابقه التجهيز للإسراع في تعويض سنوات التخلف واللحاق باحتياجات العصر .

ولا يفوت اللجنة أن تنوه إلى أن نصوص الفانون مهما أحكت وسياسات الإسكان مهما وفقت، فإنه لن تجنى تمارها إلا بالعمل على توفير وانسياب موآد البناء وبالأسعار المعتدلة مع نطوير أسالبب البحث العلمى بما يكفل استنباط مواد البناء البديلة من الحامات المتوفرة محليا ، وذلك بهدف القصد في النفقات والحد من الحاجة إلى الاستيراد ، وكذا العمل على تقبل التنميط من أبواب العمل على تميط الانتاج لأجزاء المباني التي تقبل التنميط من أبواب وشبابيك وغيرها الأمر الذي يساعد على سرعة الانجاز والافلال من التكاليف وفقا لنظريات الإنتاج الكبير ،

وانطلاقا من كل ذلك ، وتأكيدا عليه ، فإن اللجنة تعود إلى مشروع قانون تأجير وبيع الأماكن وقد أرادت من الإشارة إلى سياسات وأوضاع الاسكان أن تؤكد بأن القانون رغم أهميته ومايجب أن يبذل من عناية في سبيل دراسته فإنه يلزم إلى جانبه وبأهمية أكبر الاعتناء ببرامج الإنجاز ومواقيت البناء والتشييد وتوفير الاعتمادات والحد من الاسراف ، وغير ذلك مما أشارت إليه المجنة على عجالة في الصفحات السابقة .

ولاشك في أن مشروع قانون بأجير وبيع الأماكن قد استحوذ على اهتمام بالغ من المواطنين وعملت الحكومة على أن تصاحب روح الشورى والديمقراطية جميع مراحل اعداده وصياغته واستصداره ، حيث شاركت في ذلك الأجهزة السياسية والتنفيذية والنقابية والمحلية على مختلف مستوياتها ، وقامت الصحافة وغيرها من وسائل الإعلام بجهد مشكور في هذا الحجال ، كما دعيت الجامعات إلى الاسهام العلمي وابداء الرأى المتطور .

ومن المؤكد أن اشتراك الشعب في التشريع على هذا المدى الواسع بجمل القوة الملزمة للقانون مستمدة من ثقة المواطنين به وفهمهم له، علاوة على أن اهتمام أعضاء لجنة الإسكان والتعمير والمرافق العامة بجلس الشعب قد مكن من اقتراح وإدخال تعديلات على المشروع تشم بأهمية ملموطة عبرت عن النجاهات الفواعد الشعبية وما عقد المشروع من ندوات في خلف مجالات الفكر والرأى .

ومن نتاج هذا التعاون المثمر والجهد الخلاق تعتقد اللجنة أن المشروع المعروض قد جاء محتمقاً للغرض ، ومعبراً عن ظروف وأوضاع المرحلة الراهنة التي تعيشها البلاد ، وتورد اللجنة أهم التعديلات التي أدخلت على المواد وذلك على الوجه الآتي :

عنوان المشروع:

أضافت اللجنة إلى عنوان المشروع عبارة وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر ، وذلك ابرازا لاهمية هذه العبارة في الدلالة على محتوى المشروع ومكوناته باعتبار أن أهم ما يتضمنه من أحكام هي الخاصة بايجار الأماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر بن والمستأجرين .

أولا: الباب الأول في إيجار الأماكن

(١) الفصل الأول أحكام عامة:

۱ — عدم سریان المشروع علی المبانی من المستوی فوق المتوسط والفاخر (مادة ۳):

كان مشروع الحكومة يتضه ن نصوصا مؤداها عدم خضوع المبانى من المستوى فوق المترسط والفاخر لكل أحكام إيجار الأماكن وأهمها قواعد تعديد الأجرة وامتداد عقرد الإيجار والتزامات المؤجر والمستأجر ومن أهمها مع نقاضي خاو الرجل.

وقد أدخلت اللجمة تعديلا هاما يؤدى إلى جعل المبانى من المستوى فرق المتوسط والفاخر خاضعة لأحكام العلاقات الايجارية عدا ماتعلق منها بقو عد سلمبد وتقدير الأجرة ، وذلك حتى يتمتن المستأجرون بميزة بهذي يتمتن المستأجرون بميزة الامتداد القانونى لعقود الإيجار ولا يتعرصون لأى شروط مجحفة فيما يتعلق بالترامات الملاك قبانهم .

كا أدخات اللجنة تعديلا هاما آخر لجعل المبانى من المستوى المذكور المستفيدة من هذا الحكم هى المبانى التى برخص فى إقامتها بعد تاريخ العمل المشمروع ، نظرا لما لوحظ من أن الكثير من الملاك قد أحجم عن تأجير هذا النوع من المبانى انتظارا لصدور القانون حتى يفيدوا من أحكامه في حين أنهم قاموا بصرف مواد البناء وفقا للا نظمة السابقة التى لم تكن تطالبهم باستيراد مواد البناء كا ورد بالمشروع .

وحماية الاقتصاد القومى أدخلت اللجنة تعديلا ثالثا فهذا الشآذيقضى بقيام ملاك هذه المبانى بمعرفتهم وعلى نفقتهم باستيراد ما يلزم لها من مواد البناء أو شرائها من المواد المستوردة أو من المواد المنتجة محليا بالأسعار العالمية ربعد الوفاء باحتياجات الانواع الأتحرى من الإسكان.

٧ - مريان أحكام الإنبار على الأماكن التي تنشأ في الشواطيء (مادة ٣):

وقد حذفت اللجنة هذا الحكم الذي كان يتضمنه مشروع الحكومة ويقضى بتخويل الوزير المختص بالحكم المحلى بعد أخذ رأى وزير السياحة إصدار قرار بتحديد الشواطى، وحدودها ، وذلك نظرا لما تخشاه اللجنة من مشاكل في التطبيق بسبب هذا الحكم ، خاصة أن كلمة "الشواطى،" كلمة غير منضبطة يمسكن أن تمند في بعض المفاهيم فضلا عن شواطى، البحر إلى شواطى، النيل والبحيرات وعيرها من الاوجه الى يجب الديمه إليها معنى الشواطى، ، واكتفاء عاهو مستقر عليه في الفقه والقضاء من الأماكن التي تنشأ في المنافع العامة لاتخضع للعلاقات الإيجارية وهو

أمر قد استقر في التطبيق القضائي بحيث يحسن ألا تنعرض إليه النصوص بشكل لايخلو من مشاكل و تعقيدات ، وعلى أن يثبت هذا المعنى في مضابط مجلس الشعب باعتباره تفسيرا لنية المشرع في هذا المجال .

٣ ــ أولوية العامل المنقول وتبادل الوحدات السكنية :

: (dei V) :

ادخلت اللجنة بعض التعديلات على مشروع الحكومة في هذا الشأن، من أهمها أن يكون العامل المنقول إلى بلد بدلا من عامل آخر في ذات جهة العمل وذلك تأكيدا للعني المقصود بالنسبة للحق المخول للعامل المنقول إلى بلد بدلامن عامل آخر، وعلى أن تعزز هذه العملية عن طريق الجهة التي يعمل بها المتبادلان.

أما فيما يتعلق بجواز تبادل الوحدات السكنية بين مستأجر وآخر فى البلد الواحد فقد حفل هذا الموضوع بمناقشة واسعة باللجنة استقر الرأى بعدها على حذف هذا الحكم لما يؤدى إليه من إضرار بمصالح الملاك و يخشى معه من أن يتحول المستأجرون إلى مستغلين في سويل اتمام عمليات التبادل رغما عن إرادة المالك ، خاصة أن القانون فد قضى منذ مدة بعيدة بوضع أحكام صارمة في سبيل تحديد الأجرة وكذا امتداد عقود الايجار بعد انتهاء مددها ولم يعد الماك من حق كامل سوى حقه في اختيار شخص المستأجر والاطمئنان إليه وهو الحق الذي يتهدد والنص الوارد بمشروع الحكومة في مجال النبادل .

(ب) الفصل الثاني في تقدير وتحديد الأجرة .

ر منظام توزیع المبالغ التی یؤدیها الملاك عن كل وحدة من وحدات المبنی (مادة ۱۰):

وينص مثعروع الحكومة في هدذا الشأن على أن يدفع المالك مبلغ الحسيائة قرش تخصص حصيلتها الإنفاق منه على أغراض لحان الإبجارات والطعن في قراراتها وفقا للنظام الذي يصدر به قرار من المحافظ ، وقد جعلت اللجنة هذا الاختصاص معقودا لوزير الإسكان والتعمير توحيدا لقواعد الإنفاق من هسده المبالغ وتحقيقا للمدالة في توزيعها بين لجان الإبجارات والهيئات القضائية المختصة بنظر الطعون على قراراتها .

ومن الجدير بالذكر أن انفاق هذه المبالغ يكون في إطار النظم المالية المقررة دون إخلال بالرقابة المالية السارية على عمليسات صرف الأموال العامة .

٧ _ تشكيل لحان الإبجارات:

(مادة ١٢)

يتضمن تشكيل هسده اللجان وفقا لمشروع الحكومة اثنين من المهندسين يمثلان العنصر الفنى وهو عنصر وأيسى فى عملية تحديد أجرة الأماكن ، واستصحابا لهذا الممنى وعملا على جدية ودقة ما يتم من تحديد للا عرة فقد آثرت اللجنة ضرورة أن يكون هدان المهندسان من المعماريين أو المدنيين وأن يكونا من أعضاء نقابة المهندسين ومن جهتين مختلفتين ضمانا للحيدة ودرءا للشبهات .

٣ - الترام المالك بنسلم العين المؤجرة صالحة للاستعمال:

ادة (۱۳) :

أدخلت اللجنة تعديلا على صياغة الفقرة الواردة بمشروع الحكومة المتضمنة لهذا الحكم بما لايخرج به عن جوهره لموافقة اللجنة عليه .

إلا أن اللجنسة حرصت على إيضاح أن التزام المالك بنسليم العين المؤجرة صالحة للاستعمال يكون في المواعيد المتفق طيها حمما لأى خلاف يثور بين أطراف العلاقة الايجارية ، تلك العلاقة التي يرجى أن تقوم على أساس من الوضوح والعدالة .

ع ــ قواعد تقدير قيمة الأرض وتكاليف المبانى :

(مادة ١٠)

يتضمن مشروع الحكومة نصا يقضى بأن يكون تقدير قيمة الأرض وفقالثمن المثل في عام ١٩٧٤ مع زيادة سنوية مقدارها ٧ إلى لحين البناء، وقدار تأت اللجنة أن هذا الحكم لا يحقق العدالة فضلا عن أنه يساعد على الكثير من الانحرافات والتعقيدات ولا يشجع القادرين على البناء لاستفسلال قدراتهم المالية للاسهام في حل أزمة الإسكان ، ذلك أن البعض قد اشترى الكثير من الأراضى في فترة لاحقة على عام ١٩٧٤ بأسعار قد تزيد على الأسعار التي كانت سائدة في هذا العام مضافا إليها الزيادة المقرره بديراً سنويا .

وللواءمة بين تقدير قيمة المبانى الذى يتم على أساس التكلفة الفعلية كما ورد عشروع الحسكومة وبين تقسسدر قيمة الأراضى وهما عنصران مرابطان وأساسيان وبدونهما لايقوم البناء ، لذلك رأت المجنة تعديل أساس تقدير قيمة الأرض بحيث يكون وفقا لثمن المثل وقت إصدار رخيص البناء أو الشروع في الإنشاء بحسب الأحوال.

ولعل فى ذلك ما يخفف من الآثار التى قد يخشاها البعض من ارتفاع أثمان الأراضى و بالتالى ارتفاع إيجاراتها ، لأن إصدار الترخيص أو الشروع فى الإنشاء يمثل نقطة البداية وغالبا ما يمتد البناء لفترة طويلة بعد ذلك .

غير أن الحكومة قد أعربت عن تمسكها بالنص الوارد في مشروعها ، لأنها تستهدف منه أحكام الرقابة على أسعار الأراضي والحد من ارتفاعها بشكل أصبح ملموسا دون أن يرجع هذا الارتفاع إلى جهود أصحاب هذه الأراضي وأغلبها لايمثل الزيادة الطبيعة في الأسعار وإنما يعبر عن طفرات استغلالية .

كا أضافت اللجنة إلى أحكام تعديد قيمة المبانى حكاهاما يستهدف الجفاظ على حقوق طالبي السكن وذلك بالنص على الالتزام بمستوى المبانى المبين بالموافقة الصادر على أسامها ترخيص البناء وعدم الاعتداد بأية زيادة في المواصفات أثناء التنفيذ، وليس فهذا الحكم أى اضرار بالملاك إذا مالوحظ أن القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٧٦ في شأن توجيه وشظيم أعمال البناء يكفل لطالبي البناء الالتجاء إلى اللجان المختصة لتعديل المواصفات البناء يكفل لطالبي البناء الالتجاء إلى اللجان المختصة لتعديل المواصفات إذا ما طرأت أسباب تدعو لذلك و بالتالي لايحق لهم التعديل في المستوى عما يعلى ينعات جساما على المستأجر بزيادة الأجرة زيادة كبيرة عما هو وارد في ترخيص البناء .

وتلفت اللجنة النظر إلى ضرورة قيام لجان الإيجارات والهيئات القضائية المختصة بنظر الطمون باستنباط التكاليف الفعلية من حقيقة وواقع الأسعار التي تسفر عنها المناقصات والمعاملات السنوية ضمانا لأن يتواهم مم القانون التطبيق الأمثل الذي يكفل إعطاء كل حق حقه.

كما أدخلت اللجنة تعديلا فيما يتعلق بالحكم الوارد بمشروع الحكومة الذي يجيز في بعض المناطق تعديل نسبة ما يحتسب من قيمة الأرض والأساسات والتوصيلات الخارجية للمرافق في حالة عدم استكال المبنى الحد الأقصى المسموح به لارتفاع البناء بما يتفق وصقع الموقع وظروف العمران وذلك يجعل هذا الاختصاص معقودا للجلس المحلى الذي يقدر تلك الظروف حتى لايترك الأمر لاجتهاد الفائمين بتحديد الأجرة مما يؤدى إلى التناقضات والمفارقات في التطبيق .

تقدير قيمة الأرض في حالة تعلية البناء (مادة ١٦):

يبص مشروع الحكومة على أن يعاد تقدير قيمة الأرض عند تحديد الأجرة فى حالة تعلية البناء وذلك إذا تمت التعلية بعد خمس سنوات على الأقل من ناريخ إنشاء المبانى الأصلية أو فى حالة سريان قوانين فرض مقا بل التحسين و يكون إعادة تقدير قيمة الأرض في هذه الحالة بقصد تحديد أجرة المبانى المستجدة فقط.

و بالنظر إلى أن مدة الخمس السنوات طويلة وقد تتغير أسعار الأراضى خلالها بشكل ملحوظ خاصة أن الهقارات التي تملكها الحكومة يعاد تقديرها كل سنتين وليس كل خمس سنوات لذلك فقد خفضت اللجنة المدة إلى سنتين .

٢ - تشكيل هيئات لنظر طعون الإيجارات (مادة ١٨):

وقد حرصت اللجنة على بيان أن يكون تشكيل هذه الهيئات بقرار من وزير العدل منعا للبس في التطبيق ، كما اشترطت اللجنة أن يكون المهندس خضو الهيئة بمعماريا أو مدنيا مقيدا بنقابة المهندسين وأن يرشعه المحافظ وذلك المواءمة بين هذا الحكم وما أدخل من تعديل على الأحكام المتعلقة بتشكيل لحان الإبجارات .

٧- إخطار المستاجرين الطعن على قرار لجنة الإيجارات (مادة ٢٠):

أوجب مشروع الحكومة على أمانة سر الهيئة إخطار جميع المستاجرين لباقي وحدات المبنى بالطعن وبالجلسة المحددة له دون بيان أو تحديد كيفية ووسيلة هذا الاخطار الأمر الذي دعا اللجنة إلى إضافة نص يقضى بأن يكون الإخطار بكتاب موصى عليه مصعو با بعلم الموصول، وذلك تحوطا لأي أنحراف في التطبيق وتجنبا المنازعات في المستقبل.

وغى عن البيان أنه وفقا للقواعد العامة لايجوز الإضرار بالمستأجر الذى لم يتم إخطاره فيفيد من الحكم شأنه شأن المستأجر الذى تم إخطاره ، فضلا عما تكفله القواعد العامة من حق المستأجر الذى لم يتناوله الإخطار في التمسك بالبطلان باعتبار أن الإخطار من الإجراءات الجوهرية علاوة على حقه في التعويض إن كان له محل .

٨ - زيادة الأجرة في حالة تغيير استعمال العين (مادة ٢٥):
 يتضمن مشروع الحكومة نصا يقصى بأن تزاد الأجرة المحسوبة

للعين المؤجرة وفقا لأحكام المشروع إذا استعملت العين في غير أغراض السكني بنسبة ١٠٠٠ .

وقد لاحظت اللجنة بادى، ذى بدء أن هذا الحكم يكتنفه الغموض ويحيطه اللبس وأنه قد يؤدى إلى مضاعفة أجرة الأماكن المستعملة حاليا لاعراض غير سكنية ، وهو أمر غير مقصود ذلك أن المستهدف من هسدا الحريم كما استبان من المناقشات هو مضاعفة أجرة العين إذا تغير استعالها من غرض سكنى إلى غرض غير سكنى ، وتحاشيا من أن تتخذ هذه الزيادة فى الأحرة تمكاة لتغيير أوجه الاستعال دون الاعتداد بموافقة المالك الأمر الذى يخالف القواعد العامة فى العلاقات الإيجارية .

لذلك وإحكاما للصياغة فقد عدلت المجنة هذا الحكم إلى حكم مؤداه أنه فى جميع الأحوال التي يتم فيها تغيير استعال العين المؤجرة بموافقة المالك إلى غير أغراض السكن تزاد الأجرة القانونية بنسبة من لا بحرة المالك أيا كان تاريخ إنشاء المبنى .

وغنى عن البيان أن هذه الزيادة تجدتبر يرها فى أن الأستمال غير السكنى غالبا ما يكون لأغراض مهنية أو تجارية كما يدر عائد امجزيا على المستاجر فضلا عن أن هذا النوع من الاستعال يعجل باستهلاك المبنى ويؤدى إلى استمرار حاجته إلى الصيانة والتدميم مما يقتضى إيجاد الحافز لدى الملاك القيام بذلك، فضلا عن أنه من المستقرفقها وقضاء أن قواعد تحديد الأجرة

أيا كان أسلوب هذا التحديد انما تأخذ في اعتبارها وفي المكان الأول أغراض السكني ، و بذلك فإنه إذا ما تغير هذا الغرض فلا تثريب على المشرع ولاضير إن هو قضى بزيادة الأجرة .

ج ــ الفصل الثالث : التزامات المؤجر والمستأجر :

أدخلت اللجنة تعديلا في الصباغة على مشروع الحكومة في الجزئية المتعلقة بتضمين عقد الايجار مقدار الأجرة المقدرة مع ترخيص البناء ، من مقتضاه أن يكون هذا الالترام بالنسبة للباني الخاضعة لنظام الأجرة المدئية حتى لا يكلف المؤجر بالتزام يستحيل عليه تنفيذه لأنه من المعلوم أن قواعد القانون المدنى تقضى ببطلان الالترام إذا كان مستحيلا .

ويقضى مشروع الحكومة فى ذات المادة بأنه يحظر على المالك القيام با برام أكثر من عقد ايجار واحد للبنى أو الوحدة منه ، ولما كان هذا الالتزام تحقق غايته كاملة إلا إذا انصرف المستاجر أو غيره من الاشخاص حتى لايكون هؤلاء فى وضع أفضل من المالك فيحظر على المالك إبرام أكثر من عقد عن العين الواحدة بينا يستطيع المستأجر مثلا ذلك .

هذا من ناحية ومن ناحية آخرى فإن إبرام أكثر من عقد عن العين الواحدة يثير مسألة تفضيل المستأجرين المتزاهين، وقد حاولت المادة عربه من القانون المدنى أن تضع قاعدة لهذا التفضيل حيث نصت على أنه إذا تعدد المستأجرون لعين واحدة فضل منهم من سبق منه الحدوضع يده عليها دون غش فاذا كان مستأجر عقار قد سجل عقده وهو حسن النيه قبل أن يضع مستأجر آخريده على العقار المؤجر أو قبل أن يتجدد عقد إيجاره فإنه هو الذي يفضل ، فاذا لم يوجد سبب لتفضيل أحد المستأجرين فليس لهم فيا تعارضت فيه حقوقهم ألا طلب التعويض .

وإذا كانت أحكام القانون المدنى سالفة البيان مقبوله فى ظل قواعد إنفاقية لاتتعلق بالنظام العام ، فإنه إذا أصبح الأمر متعلقا بمصلحة المجتمع وماسا بالسلام الاحتماعى الذى يجب أن يسود بين المواطنين فانه يتعين القول ببطلان العقد أو العقود اللاحقة للعقد الأول وأن الأسبقية فى التعاقد تكون هى الوسيلة الوحيدة للا فضلية فحسب ولكن للمكم على صحة وجواز التعاقد بعد أن أصبح الأمر متعلقا بالنظام العام و يمثل ركنا من أركانه .

لكل ذلك أدخلت اللجنة تعديلاجوهريا على الحكم الوارد في مشروع الحكومة بحيث أصبح النص يقضى بأنه يخظر على الشخص القيام بابرام أكثر من عقد إيجار واحد للبنى أو الوحدة منه ، وفي حالة المخالفة يقع باطلا العقد أو العقود اللاحقة للعقد الاول .

وغنى عن البيان أن الفضاء هو الذى يقضى بالبطلان وأنه يتحرى أى المقود هو الذى أبرم أولا ، وليس خير من القضاء في ضمان العدالة في مثل هذا الموضوع وغيره من الموضوعات التي تمس حقوق المواطنين .

٧ - الوفاء بالأجرة ومواجهة حالات الامتناع عن استلامها (مادة ٢٩):

لا شك في أن الأجرة تمثل حقا من أهم حقوق المؤجر في العلاقة الإيجارية باعتبارها الالتزام الرئيسي الذي يقع على عاتق المستأجر وقد يكون المؤجر لا دخل ولا مورد له سوى ، ايتقاضاه من أجرة العقار أو العقارات التي يملكها ، وإذا كان ذلك صحيحا فإنه صحيح أيضا أنه لا بد من التيسير على المستاجر في تسلم الأجرة وأن يكون تحت يده سند مخالصة عنها .

وانطلاقا من ذلك فقد أدخلت اللبنة عدة تعديلات جوهرية على التنظيم الذى كان واردا في مشروع الحكومة في هدفه الخصوصية وأول هذه التعديلات يقضى بأنه إذا امتنع المؤجر عن استلام الأجرة وإعطاء صند نخالصة عنها فللمستاجر فبل مضى أسبوع من تاريخ الاستحقاق في أن يخطر المؤجر على النحو المبين بالمادة لتسلمها ، وكان مشروع الحكومة يجعل هذه المدة خمسة عشر يوما وفي ذلك إطالة دون مبرر .

ويكون الايداع بخزانة مامورية العوائد المختصة ، ونظرا لأن بعض الجهات لا توجد بها هذه الماموريات لعدم خضوعها لقوانين الضرائب العقارية ، فإنه تيسيرا للواطنين في مثل هذه المناطق كان مشروع الحكومة ينص على أن يتم الايداع خزانة الجهة الإدارية التي يصدر بتحديدها قرار من وزير الإسكان والتحمير ، ونظرا لما يترتب على الإيداع من آثار قانونية على جانب تبير من الأهمية ، وحتى لا يترك الأمر لقرارات تنفيذية قد لا يعلم بها المواطنون بالقدر الكنى ، لذلك فقد آثرت اللجنة ايراد فقرة واضعة تقضى بأنه

فى المدن والقرى التى لا توجد بها مأموريات عوائد يتم الايداع بخزية الوحدة المحلية الواقع فى دائرتها العقار وبذلك يكون واضحا أمام الكافة الجهة التى تودع بها الأجرة فى حالة امتناع المؤجر عن استلامها .

كا أدخلت اللجنة تعديلا جوهريا في موضع اخر في هذا الشأن إذكان مشروع الحكومة شأنه في ذلك شأن القانون القائم يقضى بإلزام كل من المستأجر والجهة المودح لديها الأجرة إخطار المؤجر بهذا الايداع بكتاب موصى عليه يعلم الوصول ، ويؤخذ على هذا النص أنه لم يحدد أولا مهلة لهذا الإخطار وفي ذلك عيب ، فضلا عن أنه لم يرتب أى أثر على عدم الإخطار ، علاوة على أن تكليف الجهة المودع لديها الاجرة بواجب الاخطار فيه تحميل لها بما لا تطبق ويمكن أن تعنى من هذا الواجب إذا ما احكت الصياغة بالنسبة إلى المستأجر ، وهو ما فعلته اللجنة عندما وضعت نصا يقضى بأنه على المستأجر خلال أسبوع من تاريخ الايداع إخطار المؤجر بهذا الإيداع بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم وصول ، وإذا لم يقم المستأجر بالإخطار قبل الايداع وبعده يعتبر الايداع غير صحيح الامر الذي يترتب عليه عدم ابراه ذمة المستأجر من الاجرة ويتعرض معه لكل ما يرتبه القانون من ابراء ذمة المستأجر من الاجرة ويتعرض معه لكل ما يرتبه القانون من أراء غير عدم أداء الأجرة ويتعرض معه لكل ما يرتبه القانون من حتى ولوكان غير حربص لا بد وأن يعمل على تجنبها .

۳ – عدم حرمان المستأجر من أى حق من حقوقه أو منعه من أية ميزة كان ينتفع بها (مادة ۳۰)

لاشك في أن العدالة تقضى بعدم حرمان المستأجر من حقوقه أو منعه من أية ميزة كان ينتفع بها ، ذلك أن هذا الحرمان والمن فضلا عما فيه من إنقاص للانتفاع الذي يقع عليه عقد الإيجار ، فإن فيه ضررا مؤكدا بالمستأجر ، وهذا الاضرار لاتسعف فيه القواعد العامة في القانون المدنى التي تجيز للمستأجر طلب انقاص الأجرة أو التمسك بفسخ عقد الإيجار لأن كلا من هذين الإحتمالين لا يحقق مصلحة المستأجر فنمسكه مالفسخ أمن غير متصور في ظل أزمة الإسكان ، و إنقاص الأجر ليس هدفا في حد غاته و إنما الأصل التنفيذ العيني الذي يعيد الحق أو الميزة إلى صاحبهاومن كان ينتفع بها .

و إذا كان ذلك كذلك فإنه لابد من تصور أحوال وأوضاع يكون فيها إعادة الحق أو الميزة متعذرا و هنا يصبح النفيذ العيني ضربا من المستحيل يأباه القانون وروح العدالة.

وقد لاحظت اللجنة أن مشروع الحكومة الوارد في هذا الشأن لم يأخذ في حسبانه تلك التفرقة ثما يخشى معه من نشوب المنازعات ، لذلك فقد أدخلت على المادة المتعلقة بهذا الموضوع عدة تعديلات ، فمن ناحية ردد الفاعدة التي تحظر حرمان المستأجر من أي حق من حقوقه أومنعه من أية ميزة كان ينتفع بها ومن ناحية أخرى وضعت حكما يجيز لقاضي الأمور المستعجلة أن يأذن المستأجر بإعادة الحق أو الميزة على حساب

المؤجر، خصا من الأجرة المستحقة ، وذلك بعد إعذاره بإعادتها إلى ماكانت عليه في وقت مناسب ، والارتباط في المعنى ورد الحكم الذي يجيز للجهة التي تحدد بقرار المحافظ القيام بتنفيذ الأعمال اللازمة لإعادة الحق او الميزة التي الزم بها المالك بموجب الحكم وذلك على نفقته على أن تقتضى منه تلك النفقات بالطريق الإدارى .

وقد تداركت اللجنة حكما واردا في القانون القائم لم يتضمنه مشروع الحكومة، ذلك الحكم الذي يقضى أنه إذا أصبح التزام المؤجر من هقا أو غير متناسب مع ما يغله العقار من أجرة، ففي هذه الحالة يجوز للقاضي أن يوزع تمكلفة الإعادة على كل من المؤجر والمسناجر بالمسبة التي يراها عادلة، وأيس مصدر التمسك بهذا الحكم أنه قائم في القانون الحالي و إنما يرجئ إلى ما يحيط به من قواعد وأصول العدالة خاصة بالنسبة للائماكن التي أصبحت بعد العديد من التخفيضات زهيدة الأجرة لا تغل عائدا يسمح بمواجهة أعباء العديد من التخفيضات زهيدة الأجرة لا تغل عائدا يسمح بمواجهة أعباء إعادة ماكان ينتفع به المستأجر من حقوق و من إيا .

والتنظيم السابق الذي أوردته اللجمة يفترض إمكان إعادة الحق أوالميزة أما حيث يصبح ذلك غبر ممكن فقد حرصت اللجنة على إيراد نص يقضى بأنه إذا تبين عدم إمكان إعادة الحق أو الميزة ، حاز للمحكة الابتدائية الواقع في دائرتها العقار بناءعلى طلب المستأجر إنفاص الأجر بما يقابل الحق أو الميزة ، ومما لاشك فيه أن المحكة وهي تتصدي لذلك الانقاص المبد وأن تأخذ في امتبارها ما يغله العقار ومدى تناسب ذلك مع التزام المؤجر المراد إنقاص الأجرة في مقابله .

ومن الملاحظ أن المجنة قد ناطت إعادة الحق أو الميزة بقاضي الأمور المستعجلة بينا جعلت طلب إنقاص الأحرة من اختصاص محكة الموضوع وهي مغايرة قصدتها اللجنة وعملت عليها ، إذ الغرض في الحالة الأولى أن الأمر يتطلب الإسراع في إعادة الحق أو الميزة لتجنب ما يقيع على المستأجر من أدمرار في المسال أو النفس ، أما الغرض الثاني الذي يتعلق بطلب انقاص الأحرة فهو في حقيقة الأمر عمل مازعة موضوعية بكل معني الكامة وفي الأغلب الاعم يحتاج إلى الاستعانة بأهل الخبرة وتختلف وجوه النظر بين أطراف المنازعة ، مما يجعل قاضيها ألطبيعي هدو قاضي الموضوع .

ع - الحالات التي يجوز فيها للؤجر طلب إخلاء المكان: (مادة ٣٣)

تقضى قوانين الإيجارات الحاصة ومنذ أمد بعيد بامتداد عقود الإيجار امتدادا تلقائيا و بفوة القانون ، تقديرا من المشرع لحاجة المستاح الماسة والشخصية لكن يستمر في العين الخالية التي يشغلها حتى ولو انتهت المدة المتفق عليها في عقد الإيجار . وقد استقرت نظرية الامتداد التاقائي لعقود الإيجار بحيث أصبحت ركيزة من ركائز تشريعات الإيجار المتعاقبة واستقرت في ضمير ووجدان المجتمع وأصبح من الواجب الحفاظ عليها وعدم إثارة البلبلة في شانها .

وجنبا إلى جنب معالنظرية المذكورة أجازت قوانين الإبجارات ومنذ أمد بعيد أيضا ، طلب إخلاء المكان لأسباب محدده على سبيل الحصر لا يتعمرر في الله وقدع أى منها استمرار المستأجر في شغله للعين .

ومن بين هذه الأسباب حالة عدم قيام المستأجر بالوفاء بالأجرة وقد نظمت هسذه الحالة أحكام البند (١) من المادة ٣٣ من مثمروع الحكومة ويقضى بأنه لا يحكم بالإخلاء إذا قام المستأجر بأداء الأجرة وفوائدها بواقع ٧ / من تاريخ الاستحقاق حتى تازيخ السداد والمصاريف الرسمية وذلك قبل قفل باب المرافعة في الدعوى ، فإذا تكرر إمتناعه أو تأخر عن الوفاء بالأجرة المستحقة ، دون أن يقدم مبررات تقدرها المحكة حكم عليه بالإخلاء .

ولما كانت الشريعة الإسلامية هي مصدر رئيسي للشريع فإند يتعين عسدم التسليم بأى نص يفرض فائدة في المعاملات بين الافراد . حصوصا في مثل هذه الحالة التي يكون المستأجر قسد تأخر في الأجرة عن غير مقدره .

ومع النزول على مبادئ الشريعة الإسلامية الغراء فيما يتعلق بالفوائد فإنه بجب أيضا النزول على قاعسدتها الأصولية السامية التى تقضى بانه لا ضرر ولا ضرار في الإسلام ، الا من الذي يتحتم ، هم جبر الصرر الذي يلحق بالمؤجر بسبب اضطراره إلى رفي دءوى بالإحلاء بسبب عدم قيام المستأجر بالوفاء بالأجرة ، ولا أقل من أن يسترد المؤجر في هسده الحالة ما أداه من مصروفات و تكبده من نفقات في سبيل الحصول على حق مشروع له ما كان سيضطر إلى الالتجاء إلى القضاء لولا تراجى المستأجر في الوفاء به .

لدلك فقد أعادت اللحمة صياغة هسمذا الحمكم بما يكفل النص على أنه لا يحكم بالإخلاء إذا قام المستأحر أداء الأجرة وكافة المصاريف والنفقال التي يتكبدها المؤجر وتحددها المحكمة ، وذلك قبل إقفال باب الرافعة

في الدعوى ، فاذا تكرر إمتناعه أو تأخر عن الوفاء بالأجرة المستحقة عن عمد ودون مقتض تقدره المحكمة - كان المستأجر غير جدير بالحماية فيحكم عليه بالإخلاء .

ومن بين أسباب طلب الإخلاء ما هو وارد بمشروع الحكومة في البند (ج) من المادة (٣٣) في حالات استعال المستأجر المكان المؤجر أو السياح باستعاله بطريفة تخالف شروط الإيجار المعقولة والمتعارف عليها وتصر بمصاحة المؤجر، أو استعملها في غير الاغراض المؤجرة من أجلها، استعالا من شأنه الإضرار بالصحة أو إقلاق الراحة أو بطريقة منافية للآداب العامة متى ثبت ، ذلك بحكم قضائي نهائي .

وقد دارب ماقشات واسعة باللجنة حول هذا الحكم انتهت إلى فصله إلى بندين مستقلين يقف الأول منهما عند حالات الاستمال المخالف بشروط الإيجار والإضرار بمصلحة المؤجر ، أو استعمال العين في غير الانتعمال الأغراض المؤجرة من أجلها حتى لا يتلاعب المستأجر فيغير الاستعمال السكنى إلى استعمال غير سكنى، و يتذرع مأن ذلك ليس من شأنه الإضرار بالصحة العامة أو إقلاق الراحة ، ثم يقوم بديع العين بالجدك وفقا لأحكام القانون المدنى و يثرى على حساب المؤجر إثراء لا يقبله القانون أو المنطق و تؤكد اللجنة أن معيار كون شروط الإيجار معقولة ومتعارف عليها يجد أساسه فى نظرة موضوعية لا شخصية لان العبرة وفقا لهذا النص هى بما تدارف عليه المواطنون فى الحى أو الجهسة السكنية التى يقطونها وهى غالبا ما تضم مجموعات متجانسه على مستوى متقارب من الفهم والتطور — أما البند النانى فحاس بالات الاستعمال الضار بالصحة والمقلق للراحة أو المنافى للا دابالعامة متى ثبت ذلك بحكم قضائى ما وحتى يكون هذا الحكم المستقل بالوضوح الدى يكفل ودع

بعض ضعاف النفوس ممن يستأجرون أماكن لأغراض منافية للآداب العامة ، وهو حكم لم يسبق النص عليه من قبدل وطالبت الجماهير به في أكثر من مباسبة ، على أن الأمر أولا وأخيرا بيد القضاء الذي إذا صدر منه حكم نهائي كان الإحلاء وجو بيا .

وآخر حالات طلب الإخلاء ما هو وارد بمشروع الحكومة فى الفقرة (د) التى أصبحت (هـ) الخاصة بقيام المستأجر بتاجير المكان مفروشا أو تركد خاليا بسبب توفر مسكن آخر المستأجر بالإيجار أو التملك وقامت ضرورة ماجئة المالك لشغل المكان سفسه أو باحد أولاده .

وقد حظيت هذه الحالة باهتهام بالغ من الجنة ، ودارت في شأنها مناقشات عديدة إستبان منها أن هذه الحالة لا تتعلق بحاجة المالك بنفسه أو باحد أولاده و إنما تتصل في الأصل باستغناء المستأجر عن المكان لأنه استأجر مكانا آخر أو يملك عينا تأويه بعد عقد الإيجار الأول وأصبح بذلك في غير حاجة إلى المكان الذي كان يستأجره أصلا فيقوم لهذا السبب بتأجيره مفروشا أو يتركه خاليا ، وقد اكتفت اللجنة بهذا الدبب وتم بالتالى الموافقة على حذف اشتراط قيام الضرورة الملجئة كشرط للإخلاء لأن هذا الشرط فيه تزيد لامبرر لد لأن الغرض من هذه الصورة أن المستأجر قد أصبح في غير حاجة إلى المكان .

ومما تجدر الإشارة إليه ان القضاء بكل ضماناته وحصاناته هو الذي يتحرى وبتثبت من استغناء المستأجر عن المكان وهذا الحكم لا يخل أى حال من الأحوال بأحكام المادة (٣١) من المشروع التي نقضي باستمرار عقد الإيجار في حالات منصوص عليها في هذه المادة، إذ ليس في صياغة البند (ه) سالف الذكر ما يشير من قريب أو بعيد إلى الإخلال بحكم المادة (٣١) .

هذا وقد ثارت في الجنة مناقشة على جانب كبير من الأهمية تستهدف إلزام الجهزة الدولة بإخلاء ما تستاجره من وحدات سكنية خلال ثلات سنوات على الأكثر منذ تاريخ العمل بالمشروع نظرا لأن الاقتصاد القومي يضار أشد الضرر بشغل هذه الوحدات المخصصة أصلا للسكني بمكاتب إدارية وقد رئي أن ذلك لا يحتاج إلى نص في القانون ، وإن من واجبها أن تسعى إلى تعفيق ذلك بإرادتها خاصة وأن السيد رئيس الجمهورية قد أشار إلى هذا الموصوع في خطاب أخير ألقاه سيادته .

توادة عدد الوحدات السكنية بالإضافة أو التعلية :

(مادة ٢٤)

تضمن مشروع الحكومة نصا يطابق حكما واردا فى القانون القائم يقضى المجازة زيادة عدد الوحدات السكنية فى المبنى المؤجر بالإضافة أو التعلية ولوكان عقد الإبجار بمنع ذلك ولا يخل هذا بحق المستأجر فى انقاص الأجرة إن كان لدلك محل .

وإذ توافق اللجنة على هسذا الحكم وتؤيده لأنه يستهدف المزيد من الوحدات السكنية لمواجهة القصور في المعروض منها عن ملاحقة الطلب عليها ، إلا أنها ضمانا لوضع هذا الحكم موضع التطبيق الفعلي ولإزالة أية عقبات تعول دون الاستفادة منه ، فإن اللجنة قد أضافت إليه حكمين جديدين ، يقضى أولهما بأنه يجوز بحكم من قاضى الأمور المستعجلة الترخيص بإخلاء وهدم ماقد يعترض الإضافة أوالتعلية من أجزاء الأماكن غير السكية بشرط تعويض ذوى الشأن و إعطائهم الحق في العودة وهقا لما هو وأرد تفصيلا في الفصل الأول من الباب الثاني من المشروع .

أما الحكم الثانى الذى أضافته اللجنة فحاص بأجزاء الأماكن المخصصة للسكنى والتى قد تعترض الإضافة أو التعلية فهما استوجبت اللجنة حتى يجوز الحكم بالإخلاء والهدم أن يقوم المسالك بتدبير مسكن آخر مناسب ودون الإخلال بحق المستأجر في العودة إلى المبنى الحديد.

وقد راعت اللجنة في إيراد هذين الحكين أن الوحدات السكنية التي تنشأ وفقا لهذه الرخصة ستحتاح إلى أقل وقت ممكن في التنفيذ فضلا عن أنها ستكون بأقل تكلفة مستطاعة لأن الغرض هنا وجود مبني يقبل التوسع الأفتى أو الرأسي وفي غالب الحالات لايحتاج إلى أساسات أو توصيلات للرافق إذ أن كل ذلك يكون متوفرا في المباني المراد تعليتها أو الإضافة اليها علاوة عن توفر الأرض وهي عنصر أصبح يشكل نسبة كبيرة من عناصر البناه.

٣ - توفير المياه وتوزيع قيمة استهلاكها :

(المواد ٥٣١،٢٣٥ ١٣٥٠)

ناقشت اللجنة هذا الموصوع مناقشة تفصيلية وقد وضعت نصب أعينها ، فضلا هن الحمد من استهلاك المياه بسبب الاسراف ، تحقيق العدالة بين المؤجرين والمستأجرين ومنع استغلال أى منهما للا يخر .

وعلى ضوء ما دار من مناقشات انتهت اللجنة إلى إدخال عدة تعديلات في هذا الصدد، من أهمها إضافة حكم إلى البند (؛) من المسادة (٣٥) يةضى بأنه في حالة عدم تساوى قراءة العداد الرئيسي مع مجموع قراءات العسدادات الفرعية يوزع الفرق بالتساوى بين وحدات المبنى وذلك تحقيقاً للسهولة في حساب وتوزيع هذا الفرق وحتى لايترك هدذا الأمر إلى قرار يصسدر من المحافظ المختص، كما كان مقترحا بمشروع الحكومة بالمسادة (٣٨) حيث استحسنت المجنسة أن يرد حكم حمر يم في القانون يتناول هذا الموضوع تجنبا للشاكل في التطبيق.

كما أدخلت اللجنة تعديلا على المسادة (٣٧) من مشم وع الحكومة يقضى بأن يكون تركيب عداد خاص بكل وحدة من وحدات المبانى التي تنشأ بعد تاريخ العمل بالمشروع بمعرفة المستأجر وعلى نفقته اكتفاءا بالترام الملاك بتوفير التوصيلات اللازمة لتركيب هذه العدادات ، وحتى يأخذ الأمر شيئا فشيئا الشكل الذي تنخذه حاليا عدادات الكهرباء التي يأخذ الأمر شيئا فشيئا الشكل الذي تنخذه حاليا عدادات الكهرباء التي لا يحدث بسببها أية مشاكل بين الملاك والمستأجرين .

وحرصت اللجنة على إضافة حكم للمادة (٣٩) من المشروع يلزم المؤجر باعطاء إيصال مستقل يثبت فيه تقاضيه قيمة استهلاك المياه أو أن يضيف ذلك في إيصال استلام الأجرة وذلك للوازنة بين حق المؤجر والمستأجر نظرا لما تقضى به هدذه المسادة من أنه يترتب على التأخير في سداد قيمة استملاك المياه ما يترتب دلى التأخير في سداد الأجرة من آثار .

وضمانا للفاعلية وحرصا على تنفيذ الالتزام الوارد بالمسادة (٤٠) من المشروع الذي يوجب على الملاك القام بما يكفل توفير المياه لجمين أدوار المبنى ، حرصت اللجنة على إضافة حكم يقضى بأنه إذا امتنع المسالك عن التنفيذ نطبق احكام العقرتين الثانية والثالثة من المسادة (٦٤) من مشروع

تلك الاحكام التي تنخول للجهة الإدارية المختصة ، كما تنخول المستاجر في حالة تأخر كل من المالك والجهة المذكورة عن القيام بالتنفيذ الحصول على إذن القضاء المستعجل في إجراءالأعمال المقررة وفقا للاحكام التفصيلية الواردة في مذه المدادة .

الفصل الرابع - في إيجار الأماكن المفروشة

(المواد من ٤١ إلى ٥١) :

تعتبر الأحكام الواردة بالمشروع في شأن الأماكن المفروشة من أهم فصول وأجزاء المشروع نظرا لمسا يحيط بالإيجار المفروش من وجهات نظر متعددة بل ومتباينة في معظم الأحيان ، فمن قائل أن التأجير المفروش لا يمثل الله خطر على الوطن لأنه مصدر دخل يأتي غالباعن طريق الاجانب الذين يفدون إلى البلاد ، ومن قائل عكس ذلك تماما أن الخطر كل الحطر يكن في التاجير المفروش الذي يحرم أبناء الشعب من أن يجدوا المسكن الخالي الذي يمثل حاجتهم الحقيقة و يبلور تطلعهم إلى الاستقرار والمأوى

وما بين هذا الاتجاه وذاك يبرز الاتجاه المعتدل الذي ينادى بأنه لا بد من العمل على توفير القدر اللازم والضرورى من الوحدات المفروشة التي تلزم لحاجات يناسبها هذا النوع من التاجير ، على الايتخذ ذلك ذريعة السد الأبواب في وجه الباحثين عن السكن الحالى .

ومسايرة لهذا الاتجاه الذي يهدف إلى تحقيق المصابحة العامة في كل صورها وعناصرها طالعت اللجنة وتدارست الأحكام الى أوردها المشروع في شأن إيجار الأماكن المفروشة ، وقد لاحظت بادئ ذي بدء ان المادة (٤١) بدأت بتقييد الجالات التي يجوز فيها المالك التأجير مفروشا وقصر بها على وحدة واحدة في كل عقار يبعلكه ثم في حالة سفره إلى الحارح بصفة مؤقته ، ونفس التقييد والتحديد بل وأكثر منه نصت عليه المادة (٤٢) التي حطرت على المستاح التأجير مفروشا أو خاليا في غير المصايف والمشاتى ولو بإذن من المالك واستثنت من ذلك حالة إقامته في الحارج بصفة مؤقته .

تم عادت المسادة (٤٣) من المشروع فاطفت هذه القيود جميعها وأباحت لكل من المساك والمستأجر على حد سواء أن يؤجر مايشاء من الوحدات لأغراض كثيرة ومتعددة ، تحتوى كل ما يمكن أن يخطر على البال لا في صدد التأجير مفروشا ولكن في مجال شغل الأماكن عموما.

وقد استوقف هذا الا مر اللجنة ودعاها إلى مناقشة المواد سالفة الذكر بأوسع ما يمكن أن تصل إليه المناقشة من تفصيل وتحليل ، وانتهى رأيها بعد ذلك إلى إفراد المادة (٤١) لبيسان أحوال وحدود حق المالك فى التأجير الممروش ، حيث أجازت له تأجير وحدة واحدة مفروشة فى العقار الدى يماكه ويتعدد هسدا الحق بتعدد العقارات التى يملكها وذلك دون قسيود أو شروط واستمناء من ذلك أجازت له تأجير وحدة أخرى مفروشة مقيدة بالأحوال والأغراض المبينة فى المادة كما عدلتها اللانة وهى أغراس تستوعب حالات سفر المالك إلى الجارج بصفة مرقت والتأجير للهيئات الأجنبية وللا جانب وكذا السائحين ولأجهزة الدولة بعرص الضيافة أو إقامة الخبراء وغنى عن البيان أن حق المالك الدولة بعرص الضيافة أو إقامة الخبراء وغنى عن البيان أن حق المالك الدولة بعرص الضيافة أو إقامة الخبراء وغنى عن البيان أن حق المالك الدي دملته بردند المادة يتعدد بعدد العتارات الني علكها .

وقد استوفت اللجنة الظاهرة التي بدأت في الانتشار بشكل ملحوظ منذ بض سنوات المتمثلة في تملك شقق بالعارات ، وإذا لم تحكم الصياغة بالسبة لهمذه الصورة فإنه يمكن لمن يستطيع أن يتملك أي عدد من الشتن أن يؤجرها مفروشة دون أي قسيد عددي كما فعل المشروع بالنسبة إلى المالك الذي يمتلك عقارا بأكمله ، وهي مفارقة يجب ألا يقع فيهما المشروع لأن من يملك عمارة بأكملها أجدر بالرعاية بدب ما يقدمه للجتمع من خدمة متمثله فيما أقامة مي عقار عمن يكتفي بشراء الشقق بعد إقامتها ، الأمر الذي دعا الى النص في المهادة (١٤) من المشروع على أنه إذا اتخذت الملكية شكل وحدات مفرزة في عقارات فإنه لا يكون المهالك في المهادة الحداث مفروشتين في كل مدينة مهما تعددت الوحدات المهاوكة له وذلك بنفس الشروط والا وضاع المبينة بهذه المهادة .

وعلى ذات النهج سارت (مادة ٢٤) كما عدلتها اللجنة حيث حظرت على المستاحر فى غير المصايف والمشاتى أن يؤجر المكان مفروشا أوخاليا إلا فى الحالات المبينة بهذه المادة وهى تنفق مع الحالات السابق ذكرها بالنسبة المالك مع إضافة بعض الصورالتي انتشر فيها التأجير الحزئى بمعوفة المستأجرين وهى حالة ما إذا كان المستأجر من اولا لمهنة حرة أو مرفة غير مقلقة للراحة أو مضرة بالصحة ، وأجر جزءا من المكان لهذا الغرض إلى من عارس ذات المهنة أو الحرفة ، وكذلك إذا أحر جزءا من المكان المؤجر له للطلاب انذين يدرسون في غير المدن التي تقيم فيها أسرهم وغنى عن البيان أن حق المستأجر في التأجير المفروش وفقا لحكم هذه المادة إنما يستمده من القانون م أشرة دون أن يكون متوقفا على إذن المالك .

و بالنظر إلى أن القانون قد وفر الحماية السكاملة المستاجر طالما هو في حاجة إلى سكنه بالذلك فأن اللجنة حرصت على النص على ألا يزيد مجموع مايفوم المستاجر هو وزوجة وأولاده القصر بناجيره مفروشا على شقة خالية في نفس المدينة وأنه لايفيد من أحكام هذه المادة سوى مستاجر المكان خاليا وذلك تجنبا لان يقوم المستأجر المفروش بإعادة التأجير مفروشا ، في حين أن شخص المستأجر المفروش محل اعتبار بوصفه أمينا على المنقولات والمفروشات التي توضع تحت يده .

و بعد ذلك أدخات اللحنة على المواد (ع ع ، دع ، ٢٩ ه ٧٤) من المشروع المقدم من الحكومة بعض تعديلات طفيفة اقتضاها حذف المادة رقم (٣٣) و بحيث أصبحت أرقامها من (٣٣ إلى ٣ على التوالى) .

وقد ناقشت اللجنة باسهاب نص المادة (٤٨) من مشروع الحكومة الذى أصبح برقم (٤٧) الخاص بالأجرة الإصافية التي يستحقها الممالك عن مسلمة التأجير مفروشا، وقد زادت اللجمة أكثر النسب التي تضعفها مشروع الحكومة بما يواكب تجميد أجرة المباني المنشأه قبل أول يناير سنة ١٩٤٤ (بجعلها ٤٠٠٪ بدلا من ٣٠٠٪)، وبما يتفق مع التخفيضات المتوالية التي تقررت بالنسبة للباني المنشأه منذ أول يناير سنة ١٩٤٤ حتى المتوالية التي تقررت بالنسبة للباني المنشأة منذ أول يناير سنة ١٩٤٤ حتى تقدير الانجارات على أساس نسب محددة ملفا لم تكن تتفق مع التكاليف الفعلية وذلك بالنسبة المباني المسئأة منذ ١٥٠١٪) وعراعاة ما كان يتم عن الفعلية وذلك بالنسبة المباني المسئأة منذ ١٩١٥/١١٥ حتى تاريخ العمل بالمشروع في الماكن التي يرخص في إقامتها اعتبارا من ناريخ العمل بالمشروع بمسبان أن تقدير الأجرة سيتم وفقا للتكاليف الفعلية .

على النحو المبير تفصيلا بمواد المشروع مع النص على أنه في حالة التأجير المفروش السكان جزئيا يستحق المسالك نصف النسبة الموضحة في هذه المسادة وغنى عن البيانأن الأجرة الإضافية تستحق في كل صور المفروش ومنها الفنادق واللوكاندات والبنسيونات والشقق المفروشة وغير ذلك من صور التأحير المفروش.

وأبقت اللجنة على باق مواد هذا الفصل كاهي واردة بمشروع الحكومة بعد أن تعدلت أرقامها إلى المواد (٨٤، ٩٤، ٥٥، ٥٠) .

لل ومن الجدير بالذكر ان اللجنة تحرص على بيان أن الأحكام الواردة المبادتين (٤٨ ، ٩٥) — المنطقة بحق المستأجر المفروش بشروط معينة على أن يستأجر العين خالبة بالأجرة القانونية أو أن يبقى فى العين ولو انتهت للمدة المتفق عليها إنما ينصرف كل ذلك إلى الوحدات المشغولة لأغراض المسكني والإقامة وليس لأغراض مهنية أو تجاربة أو غيرها من أغراض للمغير سكنية .

وقد أبدت الحكومة . خشيتها من أن النصيبق الذي أحدت بد الخدة بالنسبة لأحداد الشقق المفروشة سوف يترتب عليه عدم الوفاء باحتياجات هذا النوع من التأجير ، فضلا عن أن تعسديل الأوضاع وفقا لحكم المندة (٥٠) من المشروع – وقد تم التضبيق كا سلس سه سيرتب عليه الإكثار من حالات إخلاء المساكن المفروشة ، مما يثير الكثير من الشكاوى ، الأمر الذي دعا اللجنسة إلى إطالة المدة المنصوص عليها في المادة (٥٠) من المشروع لتعديل أوضاع المهروش وتخويل مجلس في المادة (٥٠) من المشروع لتعديل أوضاع المهروش وتخويل مجلس الوزراء مد هذه المهلة من سنة إلى سنتين لمواجهة كل الاحتمالات الني

قد يكشف عنها التطبيق العملى في المستقبل وحتى يتم تعديل الأوضاع دون عنت أو إرهاق لشاغلي الوحدات المفروشة .

ثانيا _ الباب الثاني

في هدم المبانى غير السكنية لإعادة بنائها وفي المنشآت الآيلة للسقوط والترميم والصيانة

(١) الفصل الأول

في شأن هدم المبانى غير السكنية لإعادة بنائها بشكل أوسع

(المواد من ٥٧ الى ٥٧).

يتضمن المشروع المقدم من الحكومة في هذا الشأن القواعد والشروط والأوضاع الواجب توافرها لمترخيص بهدم الباني غير السكنية لإعادة بنائما بشكل أوسع والإجراءات الواجب اتباعها، لإخطار المستأجرين بالإخلاء والمبانى التي لا تسرى عليها أحكام هذا الفصل لاستخدامها مدارس أو مستشفيات أو عطات لتموين وخدمة السيارات ، وبيان الجهات التي تسرى على المبانى المؤجرة لها أحكام هذا الفصل على أن تزاد المهلة المقررة بالنسبة لها رعاية للا تشطة التي تقوم عليها و إفساحا المجال لكي تدبر أماكن أخرى تمارس فيها الحدمات التي تقوم عليها .

كما بين هذا الباب التزامات كل من المالك أو خلفه العام أو الخاص

نهو إتمام الهدم والشروع فى إعادة البناء ثم استكمال المبانى دون تراخخ، كا نظم هذا الباب أيضاحق مستأجرى الوحدات التى يتم هدمها فى شغل وحدات با عقار الجديد.

و معد أن تدارست أهداف وأبعاد هذا الباب أد خلت التعديلات الآتية:

- ارتأت اللجنة زياده التعويض الذي يدفعه الماك المستأجر إلى من جمسائة وذلك في حالة طلب إخلاء المبنى غير السكنى لإعادة بنائة (مادة ٥٢)

-النص على أنه إذا لم يشرع المالك أو خلفه في البناء في الوقت الذي تحدده الجهة المختصة بشئون التنظيم وبدلا من الوقت المناسب ، جاز للحافظ المختص أن يعهد إلى إحدى الجهات القيام بالبناء أو تكلته على حساب الماك .

- النص على أنه للجهة الإدارية التي أقامت المبنى على حساب المالك اقتضاء أجرته إلى أن تستوفى المبالغ التي أنفقتها والمصاريف الإدارية (بدلا من الفوائد) تطبيقا لأحكام الشريعة الإسلامية (مادة ٥٩).

--النصرعلى أن يستحق المستأجر تعو يضا آخر يساوى التعويض المنصوص عايه في المادة (٧٥) من المشروع وذلك إذا حالت التشريعات السارية دو ن إدامة وحدات مماثلة للوحدات المهدومة (مادة ٧٥) .

(ب) الفصل الثامى: المواد من (۸ ه إلى ٦٨): في شأن المنشآت الآيلة للسقوط والترميم والصيانة

يض هـ أا الفصل الضمانات والقواعد التى تكفل الحفاظ على المبانى والمنشآت وإطالة أعمارها باعتبارها ثروة قومية والقيام بما تحتاج إليه من ترميم أو صيانة لتأمين سلامتها أو للحفاظ عليها في حالة جيده .

ويبين هذا الفصل الأجراءات التي تتبع في معاينة الملشآت الآيلة للسقوط واللجان المختصة بإصدار القرارات في شأنها وحق ذوى الشأن في الطعن على هذه القرارات ، وواجبهم نحو المبادرة إلى تنفيذ ما يتقرر بالنسبة لها وتخويل الجهة الإدارية المختصة وكذا المستأجر حق القيام بتنفيذ ما نص عليه القرار النهائي أو قضى به حكم الهيئة بحسب الأحوال .

وقد نظم هذا الباب أحوال وأوضاع زيادة الأجره بسبب ما أنفق من أعمال الترميم والصيانة وأشار إلى إقراض الملاك بشروط ميسره لتحقيق أغراض هذا الباب.

كا نظم اخلاء المبنى مؤقتا من شاغليه إذا اقتضت أعمال الترمبم أو الصيانة ذلك ، كما أشار إلى واجب شاغل العين نحو اخلائها إذاما تقرر هدمها وأشار إيضا إلى حق الهيئة المختصة في شأن اخلاء البناء والمبانى

المجاورة في حالة الحطر الداهم وكدا هدم البناء في حالة الضرورة القصوى .

وقد ناقشت اللجنة مواد هذا الفصل وأدخلت التعديلات الآتية :

- تضمن المشروع أن تشكل في كلمدينة أو قرية لهما مجلس محلى لجنة أو أكثر يصدر بها قرار من المحافظ المختص تتولى دراسة التقارير المقدمة من الجمهة الإدارية وارتأت اللجنة أن تشكل في كل وحدة من وحدات الحكم المحلى وأن تنظر الطلبات على وجه السرعة .

- ورد بالمشروع أنه إذ اقتضت أعمال الترميم أو الصيانة اخلاء المبنى مؤقتا من شاغلية حرر محضر إدارى بأسمائهم ، وقد ارتأت اللجنة أن يكون المحضر بأسماء المستأجرين الفعليين دون سواهم .

من المشروع على أنه في حالة مد المدة المحددة لعودة المستأجرين إلى المساكن التي تم اخلاؤها بقرار من الجهة انختصة ، حاز لمستأجر العبن التظلم من هذا القرار أمام رئيس المحكمة الابتدائية .

وقد ارتأت اللجنة أن يكون هذا الاختصاص لرئيس الهيئة المنصوص عليها في المشروع .

القصل الثالث

ف شأن تقرير بعض الإعفاءات الضريبية على العقارات المبنية

(المواد ۲۹، ۷۰):

تعمل الدولة جاهدة على تنخفيف الأعباء عن كاهل المواطنين ، ونظرا لأن أجر المسكن يعتبر عنصرا رئيسيا فى تكلفة المعيشة نقد صدر فى عام 1911 القانون رقم 179 لتقرير بعض الإعفاءات من الضرائب العقارية وخفض الإيجارات بمقدار الإعفاءات .

ومنذ العمل بقوانين تحديد الإيجار على أساس نسبة صافية من تكاليف المبنى وقيمة الأرض أصبح المستأجر يتحمل وفقا لهذه القوانين بما يخص الوحدة من الضرائب العقارية الأصلية والإضافية المستحقة ، وذلك بمراعاة قواعد الإعفاء المشار إليه .

ولمواجهة الارتفاع الظاهر في تكاليف الإنساء ، ورغبة في التيسير على المستأجرين وهم القاعدة العريضة من الشعب فإن مشروع الحكومة تضمن في هذا الفصل توسعا في حدود الإعفاءات يصل إلى إعفاء كامل من الصريبة الأصلية والإضافية إذا لم يجاول إيجار الغرفة بها ثماتية جنيهات فإذا زاد على ذلك ولم يجاوز عشرة جنيهات كان الإعفاء قاصرا على الضريبة الأصلية دون الضريبة الإضافية .

ولهذا فقد وافقت البحنة على هذا الفصل كما ورد فى مشروع الحكومة مع إدخال تعديل لفظى فى المادة (٧٠) مترتب على إنشاء هيئات قضائية فى المشروع تختص بالطعن على قرارات لحان الإيجارات ، الأمر الذى دعا إلى استبدال كلمة «الهيئة» بكلمة «المحاكم».

الباب الشالث فى شأن تمليك العقارات

الفصل الأول ف شأن بعض الأحكام الخاصة بالتمليك

(المواد من ۷۱ إلى ۷۵) :

تنص المادة (٣٢) من دستور جمهورية مصر العربية على أن الملكية الخاصة تتمثل في رأس المال غير المستغل و ينظم القانون أداء وظيفتها الاجتماعية في خدمة الاقتصاد القومي ، وفي إطبار خطة التنمية دون انحراف أو استغلال ولا يجوز أن تتعارض في طوق استخدامها مع الحير العام للشعب .

ومن الملاحظ أن البعض قد سلك سبيل التمليك تجنبا لقواعد تحديد الأجرة واتجه إلى التمليك أو الإيجار بإرادته المنفردة دون أى تدخل من جانب الدولة التي تبذل الكثير من الجهد في سبيل النهوض بمرفق الإسكان والخروج به عن أوضاعه الحالمة تخفيفا عن المواطنين .

لذلك فقد وافقت اللجنة على الفقرة الأولى من المسادة (٧١) من المشروع وأدخلت تعديلا جوهريا على فقرتها الثانية بحيث أصبحت تنص على أنه بالنسبة إلى الشركات الخاصة والأفراد يحظر على الجنهات القائمة على منع موافقات وتراخيص البناء التصريح لها بإقامة مبان وأجزاء منها بقصدالتمليك الافي حدود عشرة في المسائلة على الأكثر من حملة وحدات المبنى، وذلك بدلا من ١٠/ من جملة الاستثمارات المقررة لكل مستوى من مستويات بدلا من ١٠/ من جملة الاستثمارات المقررة لكل مستوى من مستويات الإسكان المختلفة كما كان واردا بالمشروع ، وذلك تجنبا المشاكل العملية الي تنشأ بهب هذه القاعدة فيما لوكانت قد أقرتها اللجنة .

أما المادة (٧٢) فقد أدخلت اللجنة عليها إضافة تؤكد أنالتزام المالك بتأجير الوحدات وفقا لما ورد بترخيص البناء لايحل بحقه بعسد ذلك في التصرف في العقار كله أو بعضه وفقا للقواعد العامة و باعتبارأن المشروع قد كفل التزام المسالك الجديد بعقود الإيجار حتى لو لم تكن ثابتة التاريخ بوجه رسمى .

أما المادة (٧٣) الحاصة بقيام أصحاب الشأن باستيراد مواد البناء اللازمة للوحدات المخصصة للتمليك فقد أدخلت اللجنة تعديلا عليها لكى تواكب حكم المادة (٣) من المشروع الحاصة باستيراد المواد للبانى من المستوى فوق المتوسط والفاخر مع النص على أن شراء المواد المنتجة محليا يكون بالأسعار العالمية بعد الوفاء باحتياجات الإسكان المخصص للتأجير .



ومنعا لحدوث المشاكل في المستقبل أدخلت اللجنة تعديلا على المادة (٧٤) مؤداه أن الحظر الخاص بالتراخي عمدا عن استكال الوحدات المبيعة أو المؤجرة يكون بالقياص إلى المواحيد المتفق عليها بدلا من عبارة الوقت المناسب التي كانت واردة في المشروع مما كان يسمح لكثير من اختلاف وجهات النظر .

وقد ناقشت اللجنة المادة (٧٥) الخاصة بتمليك المساكن الشعبية وفقا لتوجيهات السيد الرئيس، وأبدت الحكومة أثناء المناقشة أن المشروع قد نص على المساكن السابق إقامتها باعتبار أنها تحتاج إلى أداة تشريعية لتعديل العلاقات القائمة في شأنها من الإيجار إلى التمليك، أما بالنسبة إلى ما ينشأ مستقبلا من مساكن اقتدمادية سيتم تمليكها ابتداء وهذا لا يحتاج إلى نص في المشروع.

الفصل الث أنى في اتحاد الملاك

(المواد من ۲۷ إلى ۷۸) :

ناقشت اللجنة هذا الفصل مناقشة واسعة تم فيها استعراض كل ماورد بالقانون المدنى في شأن ملكية الطبقات ، وقد استبان أن هذا الفصل يستهدف إطالة أعمار العقارات المقسمة لطبقات أو شقق والمملوكة ملكية مشتركة ، وضمان حسن إدارتها والانتفاع بها بما يكفل تفادى تفكك

الروابط بين أصحاب الشقق في العقار الواحد مع أنه تقع عليهم التزامات الصيانة بوصفهم ملاكا .

وقد وافقت اللجنة على هذا الفصل كما ورد بمشروع الحكومة مع إدخال تعديل على المحادة (٧٧) مقتضاه إطالة المدة التي يجب على اتحادات الملاك القائمة تعديل أوضاعها خلالها من ثلاثة أشهر إلى ستة أشهر، وذلك إفساحا للجال أمام هذه الاتحادات لسكى توائم أوضاعها بما يتفق مع أحكام المشروع دون مفاجآت أو عنت أو إرهاق .

ومن الجدير التنويه به أن المجنة قد تدارست أثر هذا الفصل على التشكيلات والتنظيات التعاونية واستبان أنه لا يؤثر أو يخل بأوضاعها من قريب أو بعيد ، بل على العكس من ذلك فإن اتحادات الملاك إن هي في جوهرها إلا صور جديدة من صور التعاون والتآلف بين المواطنين يندرج تحت المعنى الشامل للتعاون ، وتهيب اللجمة بالحكومة أن تستلهم الاتجاهات التعاونية عند إصدار وزير الإسكان والتعمير للنظام النوذجي لاتحادات الملاك وفقا لأحكام المشروع .

الباب الرابع

في العقوبات

(المواد من ۷۹ إلى ٨٤):

وافقت اللجنة على هذا الباب كما ورد فى مشروع الحكومة مع تعديل أرقام المواد بما يتفق مع ماطرأ على المشروع من تعديلات فى الترقيم .

وقد حرصت اللجنة على إضافة المادة (١/١٣) إلى المادة (٢٩). من المشروع لكى بقع المالك تحت طائلة العقاب المنصوص عليه فيها إذا ما لم يقم في موعد لايجاوز ثلاثين يوما بإخطار لجنة الإيجارات المختصة لتقوم بتحديد أحرة المبنى وفقا لأحكام المشروع

هذا وقد وافقت اللحنة على المادة (٥٥) من المشروع التي تقضى الميلولة حصيلة حميم الغرامات وفقاً له إلى صندوق بمو بل مشروعات الإسكان الاقتصادي دعماً لهذا النوع من الإسكان الذي يفيد منه أبناء الشعب من ذوى الدخول الأقل .

ووافقت اللجنة على المسادة (٨٦) من المشروع الخاصة بإلغاء التشريعات القائمة وتنوه اللجنة إلى أن إلغاء هذه التشريعات يكون فى حدود حكم المسادة (٩) من المشروع التى تقضى باستمرار العمل بالأحكام المحددة اللاُجرة والأحكام المقررة على مخالفتها فى كافة القواني السابقة ذات النسيغة الإنجارية وذلك حفاظا على الأوضاع التى استقرت ولعدم زعزعة مم أكن

المستأجرين التي نشأت في ظل هذه القوانين والمكاسب التي حصلوا عليها نتيجة لهما .

وقد أفردت اللجنة المبادة (٨٧) للنص على تخويل وزير الإسكان والتعمير الحق في إصدار اللوائح والقرارات اللازمة لتفيده ، وقد حرصت اللجنة على أن يتم ذلك خلال ثلاثة أشهر على الأكثر منذ تاريخ العمل بالمشروع حتى تتكامل الأحكام العامة التى ينص عليها القانون مع الأحكام النفصيلية التى تنظوى عليها اللوائح ولاندث أى تعطيل أوليس بسبب التأخير في إصدارها .

وأخيرا استحدثت اللجنة المادة (٨٨) منضمنة النص على أن ناشر هذا القانون في الجريدة الرسمية، ويعمل به من اليوم التالي لتاريخ ناشره .

واللجنة إذ تعرض تقريرها ترجو من المجاس الموقر الموافقة على •شروع القانون معدلا بالصيغة التي أقرتها •

والله ولى التوفيق ، وهو المستمان من قبل ومن بعد .

رنيس الله أ عباس صفى الدين

المذكئة الابضاحية

لمشروع القانون المقدم من الحكومة الى مجلس الشعب في شان تاجير وبيع الاماكن

يعتبر المسكن المناسب من المتطلبات الأساسية للمواطن التي تعمل الدولة جاهدة على الوفاء بها مجندة في سبيلها وفي حدود الامكانات المناحة لها كل الطاقات .

وحاجة الانسان الى السكن ليست وليدة هذا العصر أو عصور سابقة بالذات وانما هى حاجة كانت موجودة منذ الأزل وستظل الى الأبد، وذلك يفسر ما هو متواتر من أن عقد الايجار من أقدم العقود عهدا، نشأ قبل غيره من العقود لكى يحدد العلاقة القانونية بين فريق المؤجرين يستشرون أموالهم، وفريق المستأجرين ينتفعون بالشيء الذي لا يستطيعون امتلاكه و

ومن المشاهد أيضا أن العلاقة الايجارية من أكثر العلاقات تداولا اذ ليس بين الناس الا من هو مستاجر بما فى ذلك الملاك الذين قد يضطرون الى الاستئجار لأنفسهم أو لذويهم .

وما دامت صلات الایجار علی هذا النحو من الانتشار ، وانها تناول کل فئات الشعب علی اختلاف مستویاتها فانها یجب أن نکون

على درجة كافيسة من الدقة والوضوح خاصة وانها تجعل المؤجر والمستاجر في اتصال دائم طوال مدة الايجار •

ومنذ ١٨ أغسطس سنة ١٩٦٩ أصبح معمولا بالفانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٦٩ فى شأن ايجار الأماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجرين والمستأجرين ، وتبرز مذكرته الايضاحية انه يستهدف توفير العدالة لكل من المسالك والمستأجر فى محاولة لمنع اسستغلال أى منهما للاخر ، وتشسجيع القطاع الخاص على القيام بدور فعال فى مجال الاسكان .

وواضح من تسمية هذا القانون ومن الأحكام التفصيلية التي احتواها أنه وقف عند حد تنظيم العلاقة الايجارية ، دون أن يمتد الى تمليك المساكن وهي صورة لم تكن على هذا النحو من الانتشار ، الذي نشاهده اليوم .

وبتاريخ ١٩٧٦/٩/٢٣ صدر أمر نائب الحاكم العسكرى العام رقم ٤ لسنة ١٩٧٦ متضمنا بعض الأحكام الخاصة بالايجار والتمليك، محاولة من المشرع لكى يضع بعض الضوابط التى نكفل نظيم هذه العلافات ٤

ولتدارك كافة ماكشف عنه تطبيق التشريعات السابفة من وجود بعض التغرات و بهدف استكمال الأحكام القانونية الحالية التي نبين أن بعضها أصبح عاجزا عن مواجهة بعض جوانب مشكلة الاسكان _

فان الوزارة أعدت مشروع قانون فى شان تأجيروبيع الأماكن، آئرت أن يكون متكاملا تجنبا لادخال تعديلات على القوانين القائمة مما يجعل البحث فيها صعبا ويثير الكثير من المشاكل فى التطبيق ، ويتكون المشروع من أربعة أبواب تنطوى على (٨٨) مادة بيانها كالآتى:

البساب الأول

وهو خاص بایجار الأماكن ویتكون من أربعة فصول ، الفصل الأول منها خاص بالأحكام العامة وبمقنفی المادة (١) نسری احكام مندوع القانون علی الأماكن وأجزاء الأماكن المؤجرة علی اخلاف أنواعها باستثناء الأراضی الفضاء فلا ینطبق علیها أحكامه ، كما حدد نطاق سریانه المكانی بحیث یطبق علی عواصم المحافظات والبلاد المعتبرة مدنا وفقا لأحكام قانون نظام الحكم المحلی ،

وأجاز المشروع تطبيق أحكام الباب الأول كلها أو بعضها على القرى وعلى المناطق التي لم يطبق عليها قانون نظام الحكم المحلى ، وذلك بقرار يصدر من وزير الاسكان والتعمير لمواجهة العلافات الاجتماعية في مجال الاسكان كلما استجدت حاجة تدعو الى تدخل المشرع ، على ألا يكون لهذا القرار أثر على الأجرة المتعاقد عليها قبل صدوره حتى لا تتزعزع الروابط القانونية التي تكون قد نظاق فبل صدور قرار الوزير والتي كانت بطبيعتها بعيدة عن نطاق طبيق القانون .

ونصت المادة (١) من المشروع بألا تسرى احكامه على المساكن المتى تشخل المساكن المتى تشخل بسبب العمل نظرا لوضعها الخاص ، كما لا تسرى تلك الأحكام على المساكن التى تشغل بتصاريح أشغال مؤقتة لمواجهة حالات الطوارى والضرورة ويصدر بتحديد تلك الحالات وشروط الانتفاع بهده المساكن قرار من وزير الاسكان والتعمير .

ولما كان قانون ايجار الأماكن رقم ٥٢ لسنة ١٩٩٨ قد حدد في بعض مواده الصور والحالات التي لا تخضع لأحكام الايجار التي نص عليها ، الا أنه من ناحية قد أغفل حالات أخرى كان يجب اخراجها من نطاق تطبيقه ، وأغفل من ناحية ثانية حالات كان يجب أن ينص عليها ويخضعها لأحكامه حتى تنبسط حماية القانون عليها ، لذلك فقد تضمن الفصل الأول من الباب الأول بمض الأحكام المتعلقة بنطاق سريان قواعد ايجار الأماكن .

وتقنينا لما استقر عليه الفقية والقضاء من عدم سريان قانون الايجار على الأماكن التي تقام في المنافع العامة وأبرزها الشواطيء ، فقد تضمنت المادة (٣) من المشروع نصبا يقضي بعدم سريان احكام ايجار الأماكن على الأماكن التي تنشأ في الشنواطيء ، وانه في تطبيق هذا الحكم يصدر الوزير المختص بالحكم المحلى بعد أخذ رأى وزير السياحة قرارا بتحديد الشواطيء وحدودها ، حسسا للخلاف وتجنبا لمشاكل التطبيق وغني عن البيان أن هاذا القرار

لا ينجاوز الحدود التي يعد فيها الشاطيء من قبل المنافع العامة ٠

هذا من ناحيـة ، ومن ناحية أخرى فان مســتوى المباني فوق المتوسط والفاخر يقيمه القادرون لكي يشغله ذوو الدخول الكبيرة ، الأمر الذي لا يستتبع تطبيق قانون ايجار الأماكن على هذا المستوى من المباني ، شريطة أن توضع الضمانات التي تكفل عدم الانحراف بمثل هذا الحكم ، لذلك فقد نصت المادة (٣) من المشروع على عدم سريان أحكام ابجار الأماكن على هذا المستوى من المباني الذي يَوْكُجُو مَنْ تَأْرِيْحُ ٱلْعَمْسُلُ بَهُ مَ وَفَى ذَلْكَ مُسَلَّاوَاةً بِينَ الْمُصَرِّبِينَ الذين يقيمون المباني الفاخرة وغير المصريين الذين يتمتعون بهده الميزة وفقــا لقــانون استثمار المــال العربي والأجنبي ، وحرصت ذات المادة على النص على أن يعتسد في تحسديد المستوى بالموافقة الصادر على أساسها ترخيص البناء وبشرط أن يكون التنفيذ قد تم بالفعل طبقا للمواصفات والمستوى الصادرة به هــذه الموافقة ، وعلى ألا يؤخذ في الاعتبار أية زيادة في المواصفات أثناء التنفيذ ، وحتى لا يتحمل الاقتصاد القومي أية أعباء لهـذا النوع من المبانى فقد نصت المسادة المذكورة على أن يتولى ملاكها بمعرفتهم وعلى تفقتهم استيراد ما يلزم لها من مواد البناء أو شرائها من الداخل بالأسمار العالمية دولًا أي دعم أو اعفاءات من جانب الدولة •

ونظرا لأن قانون ایجار الأماكن قد استبعد من نطاق سریانه الأرض الفضاء ولم یتعرض للاماكن التی ینشئها مستأجرو ها الأرض بترخیص من مؤجرها وهی جدیرة بالحمایة ، وكان یجب

على المشرع أن يلحظ هـ ذه الحالة وأن يمد اليها الضمانات التي تنص عليها قوانين الأيجارات ، لذلك فقد نصت المسادة (٤) من المشروع على آن تسرى أحكام الإيجار على الأماكن التي ينفسها اعتبارا من تاريخ العمل المشروع مستأجرو الأراضي الفضاء بترخيص من مؤجرها متى توافرت الشروط المنصوص عليها في هذه المسادة وهي شروط تستهدف تحقيق الصالح العام والحفاظ على مصالح من أقام هـنده المباني ومن شـغلها وحمايتهم من الطرد والتشريد ، الأمر الذي دعا الى النص على أنه اذا انتهى عقد ايجار الأرض الفضاء في الحالات المنصوص عليها في هذه المسادة فان من المحددة قانونا ، وذلك حسما لأي تفسير قضائي أو فقهى في هـذا الشأن حيث كان يختلف الرأى في ظل الأحكام الحالية في مدى أحقية الشائل حيث كان يختلف الرأى في ظل الأحكام الحالية في مدى أحقية الفائل الأماكن المنشأة على الأراضي الفضاء في الاستمرار في شغلها اذا ما انتهى عقد ايجار الأرض الفضاء الذي كان بعثابة الأساس في اقامة المباني وفي شغلها ،

وقضت المادة (٥) من المشروع على أنه مع عدم الاخسلال بالمنتصاصات الهيئة المنصوص عليها بالمادة (١٨) منه تختص المحاكم العادية دون غيرها بالفصل في المنازعات التي تنشأ عن تطبيقه •

واعتبر المشروع فى المسادة (٦) المسالك المنزوعة ملكيته فى حكم المستآجر كما اعتبر الأماكن المستولى عليهسا لشغلها مؤجرة الى

الجهات التي تم الاستيلاء لصالحها .

وقد نظمت المادة (٧) حق الموظف المنقسول بدلا من موظف آخر فى أولوية استئجار المسكن الذى كان يشغله هذا الموظف ، كما نصت هذه المادة على جواز تبادل الوحدات السكنية من مستأجر لآخر وفقا لما هو منصوص عليه فيها .

وحرصا على توفير المساكن حرمت المادة (٨) على الشخص الواحد أن يحتجز فى البلد الواحد أكثر من مسكن دون مقتض ، كما نصت على عدم جواز ابقاء المساكن المعدة ، للاستغلال خالية مدة تزيد على أربعة أشهر اذا تقدم لاستنجارها مستأجر بالأجرة القانولية ، ومنعا للتحايل نصت على أن يعتبر فى حكم ابقاء المساكن خالية التراحى عمدا فى اعدادها للاستغلال .

أما المسادة (٩) من المشروع فقد قضت باستبرار العمل بالأحكام المحددة للأجرة والأحكام المقررة على مخالفتها بقوانين الايجارات المسابقة وذلك بالنسبة الى نطاق سريان كل منها ، حتى لا تحدث أية مشاكل في التطبيق بحجة الفاء تلك القوانين وما قررته من تحديد الأجرة على النحو المبين في كل منها .

ويتضمن الفصل الثابي الأحكام الخاصة بتقدير وتحديد الأجرة، وروعى فيها العمل على منع استغلال بحض الملاك للمستأجرين بالحد من مغالاة المالك في تحديد الأجرة الانفاقية عند بدء التأجير ، ملك المفالاة التي ترهق المستأجرين خلال المدة التي تنقضي حتى تحدد

الأجرة القانونية ، وذلك بتحديد أجرة مبدئية تنلائم مع تكلفة المبنى المرخص بها ، فألزمت المادة (١٠) طالب البناء بتقديم يبان بقيمة الأرض والمبانى ومقترحاته عن أجرة المبنى وتوزيعها على وحداته ، حتى يمكن للجهة المختصة تقدير الأجرة المبدئية التى يتعاقد المالك مع المستأجرين بموجبها ، وألزمت المادة (١١) الجهة مانحة الترخيص باثبات هذا التقدير والتوزيع فى الترخيص الصادر لطااب البناء ، وهذا الاجراء يبنى القيمة الايجادية على أسس أقسرب الى التقدير السليم العادل ، ويكون التقدير المبدئي للأجرة وفقا للقرارات التي يصدرها وزير لاسكان والتعمير فى شأن تحديد مستويات ومواصفات المبانى وأسس تكاليفها التقديرية .

وقد نصت المادة (١٢) من المشروع على تشكيل لجان تحديد الأجرة من عناصر فنية وضريبية وشعبية ، كما نصت هذه المادة على شروط صحة انعقاد اللجان ، واشترطت أن تصدر قراراتها بأغلبية الأصوات وعند التساوى يرجح الجانب الذى منه الرئيس ، كما خولت وزير الاسكان والتعمير اصدار قرار بالقواعد والاجراءات التى تنظم أعمال هذه اللجان .

أما المادة (١٣) من المشروع فقد ألزمت مالك البناء باخطار اللجنة المشار اليها في المادة (١٢) في موعد لا يجاوز ثلاثين يوما من تاريخ نفاذ أول عقد ايجارعن أي وحدة من وحدات المبنى أو من تاريخ شغلها لأول مرة بآية صورة من صور الاشغال ، وذلك حتى تتولى اللجنة تحديد أجرة المبنى وتوزيعها على وحداته ، وأجازت تتولى اللجنة تحديد أجرة المبنى وتوزيعها على وحداته ، وأجازت

هذه المادة للجنة القيام بالتقدير من تلقاء تفسها أو بناء على اخطار من المستأجر أو الجهة المختصة بحصر العقارات المبنية .

كما الزمت المالك بتسليم العين المؤجرة صالحة للاستعمال ، وخول المشروع المستاجر بترخيص من قاضى الأمور المستعجلة استكمال الأعمال الناقصة مع خصم التكاليف من الأجرة وذلك بعد اعذار المالك بالقيام بها ، وغنى عن البيان أن مراد هذه العبارة هو استكمال الأعمال الناقصة وفقا لترخيص البناء أو لما يتطلبه استعمال المبنى على أساس شغله في ظل قاعدة تنفيذ الالتزام وفقا لمعيار الرجل العادى •

وقد نظمت المادة (١٤) من المشروع الأسس التي يتم عليها تقدير ايجار المبنى على أن يضاف الى القيمة الإيجارية المحددة طبقا لهذه الأسس ما يخصها من الضرائب العقارية الأصلية والاضافية وذلك مع مراعاة الاعفاءات المقررة ودون اخلل بأحكام القوانين الأخرى الخاصة بالتزامات كل من المؤجرين والمستأجرين بشان الضرائب والرسوم ، وقد نصت المادة المشار اليها في فقرتها الأخيرة على التزام المستأجر بأداء هذه الضرائب والرسوم الى المؤجر مع القيمة الايجارية الشهرية ويترتب على عدم الوفاء بها نفس النتائج المترتبة على عدم الوفاء بها نفس النتائج المترتبة على عدم الوفاء بها نفس النتائج

وقدأدخلت المادةالمذكورة تعديلا جوهريا في شأن صافى عائد استثمار العقار حيث رفعته من (٠/٠) الى (٧/٧) تمشيا منع الزيادة التي طرأت

على أسعار الفائدة وحتى تجهذب رؤوس الأموال الى لينا اسهاما في حل المشكلة الملموسة في الوقت الحاضر ، وذلك بالاضهاف الى ٣/ من قيمة المبائي مقابل استهلاك رأس المهال ومصروفات الاصلاحات والصانة والادارة ، ويغطى ذلك ضمن ما يغطيه مقابل انارة السلم وأجرة الحارس .

أما المادة (١٥) من المسروع فقد أدخلت بدورها تعديلا جوهريا على الأحكام الحالية في مجال تقدير قيمة الأرض ، حيث نصت على أن يكون تقديرها وفقا لئمن المثل عام ١٩٧٧ مع زيادة سنوية مقدارها (٧٠/) لحين البناء ، وذلك تجنبا للطفرة غير الطبيعية في أسسعار الأراضي التي ترجع الى المفسساربات والزيادة المصطنعة التي بدأت في الظهور منذ عام ١٩٧٧ ولذلك أخذ المشروع عام ١٩٧٤ سنة أساس ، ونصت على أن يكون تقدير قيمة المباني وفقا للتكلفة الفعلية وقت البناء دون النقيد بالأجرة المبدئية المقررة للمبنى قبل انسائه ، وهو نص حاسم يكفل حقوق القائمين بالبناء ويقضى على كافة المشاكل وهو نص حاسم يكفل حقوق القائمين بالبناء ويقضى على كافة المشاكل الناشئة حاليا بسبب الانتقاص من التكاليف الفعلية ،

كما تناولت المسادة المشار اليها طريقة حساب قيمسة الأرض والأساسات والتوصيلات الخارجية للمرافق وحددت نسبا معينة لذلك في حالة عدم استكمال البناء الى الحد الأقصى المسموح به ، وأجازت تمديل هذه النسبة بما بتغق وصقع الموقع وظروف العمران ، كما نص المشروع على حكم من مقتضاه أن يعاد التقدير وفقا للوضع الجديد

اذا جد أى تغيير في الوضع الذي كان قد بني التقدير على أساسه •

أما المادة (١٦) فقد تناولت الحالات التي يعاد فيها تقدير قيمة الأرض بقصد تحديد أجرة الماني المستجدة فقط .

اما المبادة (١٧) من المشروع فقيد نصبت على أن تبكون فيرارات لجبان تتحديد الأجرة نافذة رغم الطعن عليها وتعتبر نهيائية إذا لم يعلمن عليهما في المعماد •

وقد أدخل المسروع تغيرا جوهريا عدل به الجهة المختصة بالطمن على فرارات ، لجان تحديد الأجرة ، فمع التسليم بأن المسازعة في تقدير الأجرة هي خصصومة تامة يتوافر فيها طرفان يتناضلان بالرأى حول موضوع معين يطلب كل منهما الفصل فيه على وجه معين بالرأى الفاصل في هذه المنازعة أن تتحدد به المراكز الماليه والحقوق المتيادلة بينهما وكل ذلك يدخل في وظيفة القضاء الأساسية الى اقيم من أجلها – مع التسليم بكل ذلك الأ أنه يجب الأخذ في الاعتبار الدواعي العملية التي تكنف عملية تحديد الأجرة والتي تدعو المحكمة الى احالة الموضوع الى خبير مما يؤدى إلى اطالة أمد النقاضي وتجشيم المتقاضين صعوبات لاقبل لهم بها ه

لذلك فان المصلحة العامة تقتفى ايجاد نظام قضائى يكفل وبط الحبير بالمحكمه ربط مباشرا حتى تتكامل النظرة الفانونية وحاسسة العداله الى جاب الخبرة الفنية وبذلك يأتى تحديد الأجرة أقرب

ما يكون الى العداله ودون اطالة في الاجراءات أو مسقة في ألتقاضي عند الامر الذي دعا المشروع الى النص في المسادة (١٨) على أن يكون العلمن على فرارات لجان تحديد الأجرة أمام هنئة أو أكثر تشكل على النحو الوادد بهذه المسادة من اثنان من رجال القضاء وعضو هندسي النحو الوادد بهذه المسادة من اثنان من رجال القضاء وعضو هندسي و

وجنا لتلك الهيئات على سرعه الغصسل فيما يرفع اليها من طعور المست المادة (١٩) على أن تقضى الهيئة في الطعن على وجه السرء دون تقد بقواعد فانون المرافعات ألا ما يتعلق منها بالضمانات والمبادى والأساسية في النفاضي وأجازت للهيئية الاستعانة بأهل الخبرة عد والانساسية من النفاضي وأجازت للهيئية الاستعانة بأهل الخبرة عد والافتفسساء مو بعلمت المادة أسبلوب تغريم من يتخلف من الشه أو يسبب من الحصوم في تعطيل اجراءات الهيئة م وقد تصت هذه الماده على كل ذلك بالرغم من أن فرار اللجنه نافد بطبيعته يسلزم الطرفان إلى أن نبول الهيئة كلمتها في الطنن وذلك ليجنيب المواطنين الجراءات المقاضي الطويلة و

وقد مست المادة (٢٠) على حكم مؤداه أن تعديل تقدير الاجرة بنساء على طعن المالك أو أحد المستأجرين يترتب عليه اعادة تقدير المبنى جميعه وتوزيع القيمة الايجارية على وحداته جميعا دون أن يقتصر ذلك الحق على من تقدم بطبن ، وذلك حتى تتوافر العدالة في تقدير أجرة وحدات المبنى الواحد .

ويظرا لأن مصلحه المواطنين ملاكا ومستأجرين تقتضى الاكتفاء فيم يتعلق بتجديد الأجرة بالمراحل الني سبقت الإشارة اليها وهي النقدير المبدئي مع الترخيص ثم التحديد بمعرفة اللجنة ، وما قد يصدر عن الهيئة المختصة بالطعن في حالة التقدم اليها به لذلك فقد نصت المبادة (٢١) من المشروع على أنه لا يجوز الطعن في الحكم الصادر من الهيئة المختصة الا لحظا في تطبيق القانون وفي هذه الحالة يكون الطعن أمام محكمه الاستثناف خلال الموعد ووفقا للاجراءات المنصوص عليها في هذه المبادة ب

أما المادة (٢٢) فهي خاصه برسوم الطعن •

وتوفيرا للعدالة نصب المادة (٢٣) على أنه اذا لم تمكن العين مؤجرة وقت صدور قرار اللجنة جاز لأول مستأجر لها أن يطمن على قرار التقدير خلال ثلاثين يوما من تاريخ نفاذ عقده وذلك حتى لا يكون التقدير الذي يتم في غيبة مستأجر العين ملزما له، وتوضيحا للغاية من هذا الحكم ولربطه مع الأحكام الأخرى تصبت المادة الذكورة على أنه في هذه الحالة يقتصر أثر الحكم على أجرة الوحدة الني بشغلها الطاعن دون باقي وحدات المبنى و

وقد نظمت المسادة (٢٤) من المشروع طريقة رد الفروق المستحقة بالنسبة لكل من المسالك والمستأجر على السواء •

أما المسادة (٢٥) فقد انطوت على حكم مستحدث مؤداه زيادة الأجرة بنسبة (٢٠٠ /) اذا استعملت العين فى غير أغراض السكنى، وذلك على أساس أن الأحكام التى تنضمنها قوانين الا يجارات تأخذ فى حسبانها الاستعمال الغالب الأعم للأماكن وهو السكنى، ولا

يسأنساغ أن تسرى هذه الأحكام وبالذات ما يتعلق منها بتحديد الأجهرة على الأماكن التي تستعمل في غير همذا الغرض وبالذات في الأغراض التجارية والمهنية التي تدر عائدا مجزيا ، فيصبح من العدالة زيادة عذه الأجرة تعويضا للمسلاك ، عما يحيط بالاستعمال غير السكني من اعتبارات وظروف تعجل باستهلاك المبنى .

ويتناول الفصل الثالث من المشروع الأحكام الخاصة بالتزامات كل من المؤجر والمستأجر حيث نصبت المسادة (٢٦) على الزام المؤجر بشحرير عقد كتابي بالايجار متضمنا بيانات معدده نص عليها المشروع حتى تقوم العلاقة بين طرفى التعاقد على أسس ثابتة تعول دون اثارة أية منازعات بينهما ، على أنه عند مخالفة حكم هذا النص بجوز للمستأجر اثبات واقعة التأجير وجميع شروط التعاقد بسكافة ملرق الاثبات ، وحظر على المسالك القيام بابرام أكثر من عقسد ايجسار واحد للمبنى أو للوحدة منه ،

وعد حظر المشروع فى المادة (٣٧) منه أن يتقاضى المؤجر بالذات أو بالوساطة أى مقابل أو أتعاب أو مبالغ اضافية يسبب تحسرير العقد ، مع سريان هذا الحظر أيضا على المستأجر .

« ولا يجاد نوع من التعاون بين المالك والمستأجر أجازت المادة لا المذكورة للسؤجر اقتضاء مقدم ايجار لا يجاوز أجرة سنتين وبشرط لا أن يثبت ذلك كتابة وأن يتعهد المؤجر ببدء رده للمستأجر اعتبسارا لا من وقت استحقاق الأجرة وفقا لما يتم الاتفاق عليه بينهما بحيث لا يقل عن نصف الاجرة المستحقة شهريا ، ولا ضير على الطرفين من بدخاك بعد أن كفل المشروع تحرير سند كتابي بهدا المقدم وضمان برده للسناجر مع بداية استحقاق الأجرة .

وقد حرم المشروع فى المادة (٢٨) منه حصول المؤجر على تأمين يزيد على ايجار شهرين مع رد ما زاد على ذلك ، وقد روعى فى هذا النص حماية المؤجر فى الأحوال التى تكون القيمة الإيجارية زهيدة والتى لا تفطى ما قد يحدث من تلف بالمكان المؤجر مع عدم ارهاق المستأجرين فى الحالات الأخرى ، كما نظمت هذه المادة طريقة استرداد قيمة التأمين والتسهيل على المالك عند ردها بتقسيطها على سنة أو حتى نهاية العقد أجما أقرب وذلك بغير حاجة الى الالتجاء الى القضاء ه

وقد نظمت المسادة (٢٩) طريقة الوفاء بالأجرة وسدادها فيحالة المتناع المؤجر عن استلامها •

وقد نص المشروع فى المادة (٣٠) على حرمان المستأجر من حق أو ميزة كان يتمتع بها وخص قاضى الأمور المستعجلة بالاذن للمستأجر فى اعادة الحق أو الميسزة على حساب المؤجر خصما من الأجرة ، أو خصم ما يقابلها من الأجرة وذلك بشرط ألا يكون التزام المؤجر فى هذه الحالة مرهقا أو غير متناسب مع ما يغله العقار ، وفى هذه الحالة أجاز المشروع للقاضى أن يوزع تكلفة اعادة الحق أو الميزة على عاتق كل من المؤجر والمستأجر .

كما أجاز المشروع لوزير الاسكان والتعمير بقرار منه أن يحدد الحبهة التي تقوم بتنفيذ الأعمال اللازمة لاعادة لحق أو الميزة التي ألزم بها المالك بموجب الحكم الصادر في هذا الشأن ، وذلك على نفقة المالك على أن تحصل التكاليف منه بالطريق الادارى .

أما المادة (٣١) فقد قررت استمرار عقد ایجار المسكن عند وفاة المستأجر أو تركه الدین اذا بقی فیه ناوجة وأولاده أو والداء الذین كانوا یقیمون معه عند الوفاة أو الترك فاذا كان الشاغل من غیر هؤلاء وجب لاستمرار عقد الایجار أن یكونوا من أقارب المستأجر حتی الدرجة الثالثة ، فضلا عن أن یكونوا قد أقاموا معه مدة سنة علی الأقل سابقة علی الوفاة أو مدة شغله المسكن أیهما أقل ، مع التزام شاغلی المسكن بكافة أحكام عقد الایجار وذلك بطریق النضامن ولقضاء علی المنازعات التی قد تثور بین المالك الجدید للمقار والمستأجرین عند انتقال ملكیة العقار من مالك الی آخر ، فقد تضمن المشروع فی المادة ٢٢ منه النص علی سریان عقود الایجار علی المناز الجدد ولو لم یكن لهذه العقود تاریخ ثابت سابق علی انتقال الملكیة ، وذلك استثناء من القواعد العامة المنصوص علیها فی القانون المدنی مع عدم الاخلال بحق المالك الجدید فی اثبات ما یخالب ذلك بكافة طرق الاثبات ،

وقد تضمنت المسادة (٣٣) من المشروع الحالات التي يجمسوز المالك فيها طلب اخلاء العين في غير الأماكن المؤجرة مفروشة ، فقد

كما نصت الفقرة (ب) على اخلاء المستأجر من العين فى حسالة ما اذا أجرها من الباطن أو تنازل عنها أو تركها للغير بأى وجه من الوجوه وذلك مع عدم الاخلال بأحسكام المسواد التى تجيز للمستأجر ذلك .

كما نصت الففرة (ج) على الاخلاء في حالة ما اذا استعمل المستأجر المكان المؤجر أو سمح باستعماله بطربقة تحالف شروط الانجار المتعارف عليها أو تضر بمصلحة المؤجر أو استعملها في غير الأغراض

المناف المشروع بندا جديدا بو مناف الودان المؤجر المؤجر المؤجر المؤجر المؤجر المؤجر المؤجر المناف المشروع بندا جديدا برقسم (د) يجيز للمؤجر طلب المحالات اذا قام المستأجر بالتأجير مفروشا أو ترك المكان خاليا بسبب المنفل المكان بنفسه أو بأحد أولاده ، وغنى عن اليان أن هذا النس لا يعيد للأذهان حق المالك في الاخلاء بسبب الفرورة الملجئة ذلك الحق الذي كان موجودا حتى عام ١٩٨٥ وألغي آنذاك لأن هذا الحق لا كان مطلقا ومناطه قيام ضرورة ملجئة للمالك لشغل المكان بنفسه أو بأحد أولاده ، أما البند الجديد فلا يعطى للمالك هذا الحق الا اذا لا تأكد للمحكمة أن المستأجر قد توفر له مسكن آخر وأنه لهذا السبب للمالك ضرورة ملجئة – تقدرها المحكمة – وتجعله في حاجة لشغل لمالك ضرورة ملجئة – تقدرها المحكمة – وتجعله في حاجة لشغل لمالك بنفسه أو بأحد أولاده ، وبذلك يكون هذا الحكم الجديد قد حقق التوازن وتوخي المدالة ه

وقد أجازت المسادة (٣٤) من المشروع زيادة عدد الوحدات السكنية في المبنى بالاضافة أو التعلمة حتى لو كان عقد الايمجار يمنع ذلك ، مع عدم الاخلال بحق المستأجر في انقاص الأجرة ان كان لذلك محل . وقد حدد القانون القائم من يتحمل بقيمة استهلاك المياه حيث جعلها على عاتق المستأجر بالنسبة للوحدات التي تنشأ بعد تاريخ العمل به في المذكور المرام أما الوحدات السابقة على ذلك فقد تركها القانون المذكور للاتفاقات المبرمة في شأنها مع تعفويل المالك في حالة تحملة لقيمة الاستهلاك نقل هذا العب، الى الشاغل بشرطين هما تركيب عداد خاص بالوحدة وتخفيض الأجرة الشهرية بنسبة ه/ بعد أدنى قدره ما تا مليم ه

ونظرا لمدم توافر الأعداد المطلوبة من المدادات وما قد يلزم لها من توصيلات فقد أصبح هذا النص فيما يتعلق بنقل المب على المستأجر معطلا ، الأمر الذي يقتضى تمديل هذا الوضع بما يجعل عب استهلاك المياه في المباني على اختلاف أيواعها وأيا كان تاريخ انشائها على عاتق المستأجر دون النقيد بضرورة تركيب عداد خاص بكل وحده مع استمرار الحق في تخفيض الابجار عدا المباني القديمة جدا ألتي لا تحتمل ايجاراتها أي تخفيض ا

لذلك فقد أفرد لمشروع ست مواد في شأن توفير واستهلاك المياه حيث نصت المادة (٣٥) على كيفية توزيع قيسمة استهلاك المياه على الشاغلين في حسدود الأحكام السامة والمبادى، التي يحسن ألا تترك لقرادات وزارية ،

أما المبادة (٣٦) من المشروع فقد نصت على تخفيض الاينجار بمقدار

٥٪ واسنت من ذلك المرانى المنشأة قبل أول يناير ١٩٤٤ وتعاديا لأى لبس في التطبيق أوضحت أن الحالات التي لا يكون فيها الشاغلون متحملين فيمة استهلاك المياه رغم النص في العقد على تحملهم أياها فان التخفيض يكون واجبا في هذه الصورة ، واأجازت لكل من المسالك أو الستأجر تركيب عداد على تفقته دون اشتراط موافقة الآخر .

أما المادة (٣٧) فقد ألزمت ملاك المبانى التى تنشأ بعد تاريخ العمل بهذا القانون بتوفير التوصيلات اللازمة لتركيب عداد خاص بكل وحدة من وحدات المبنى فى مكان تسهل معه قراءة العداد دون دخول الوحدة ذاتها .

أما المسادة (٣٨) فقد خولت المحافظ المختص حق اصدار قسرار بتحديد وكيفية توزيع قيمة استهلاك المياه في حالات تفصيلية منصوص عليها بالمسادة ، رثى تركها لقرارات محلية مراعاة لظروف كل محافظة

وقد ساور المسادة (٣٩) من المشروع في الأثار بين عدم سداد المستأجر للأجرة وعدم سداده لقيمة استهلاك المياه للمؤجر ، ونعمت أيضا على أنه اذا تأخر المؤجر في سداد ثمن المياه للجهة الموردة لها كان للمستأجر أن يؤدي تلك القيمه عند قطع الميساه أو الشروع في ذلك خصما مما يستحق للمؤجر لديه وذلك دون حاجة لاية اجراءات،

هذا كما نصت المادة (٤٠) من المشروع على الزام مسلاك المساسى

باقامة الخزانات وتركيب الطلمبات واستخدام المواسير التي تكفل توفير المياء لأدوار المبنى ، وذلك في المناطق ووفقا للقواعد والشروط التي يصدر بها قرار من المحافظ بعد أخذ وأى الجهات القائمة على مرفق المياء وموافقة المجلس المحلى المختص وتحميل المستأجرين بأعاء ذلك باعتباره التزاما جديدا يقع على عاتق المسلاك وأن تمكون الزيادة في الايجار وفقا للضوابط التي وضعها المسروع في شأن الترميم والصيانة وهي ضوابط عادلة تكفل المحافظة على حقوق كل الأطراف ه

ويستبين من ذلك أن هذه المواد تستهدف توفير الحافز لدى الملاك على ضمان توصيل المياه الى كافة أدوار المبنى وتوزيع الأعماء على المستأجرين المستفيدين من ذلك في الحدود التي لا ترهقهم ماليا علاوة على أنها تستهدف أيضا ترشيد استهلاك المياه تخفيفا للأعاه الملقاه على عانق مرفق المياه وما يسنبعه دلك من التخفيف على مرفق المحارى الذي ترجع كبير من مشاكله الى الاسراف في استهلاك المياه سيحه لعدم تحمل المستأجرين بقيمة هذا الاستهلاك ه

وقد تناول الفصل الرابع من الباب الأول من المشروع الأحكام المخاصه بايجار الأماكن المعروشة .

ونظرا لما تبين من أن كثيرا من الملاك والمستأجرين يقوم بتأجير وحدات سكنيه متعددة مفروشة مما بحد من عدد الوحدات السبكية الحاليه المعروضة للسأجير ، ورعبة في تنسطيم عمليه تأجير الشسفى المفروشة لما لنوافر عدد سها من أهمية خاصه ، فقد نص المشروع في

المادة (٤١) منه على أن يكون للمسالك حق تأجير شسقه واحدة مفروشة في كل عقار يملكه •

كما يكون له حق تأجير سكنه مفروشا أو خاليا في حالة إفامت خارج الجمهورية بصغة مؤقتة ، وذلك مساواة بينه وبين المستأجر الذي خول هذا الحق في قانون الايجار الحالي وذلك بطريق القياس من باب أولى ، وقد نظمت المادة المذكورة الاجرامات الخاصة باخلاء المستأجر عند عودة المالك الى الجمهورية ، وغني عن البيان أن هذا النص يتعلق بالسكن المعلوك له لأنه لو كان مستأجرا لخضع للأحكام الخاصة بالمستأجر .

ورغبة في ضمان حق بعض المستأجرين الذين يتركون مساكنهم المعمل بالخارج لفترة محدودة في العودة الى مساكنهم والاستفادة من تلك المساكن أثناء تغيبهم فقد استئتهم المسادة (٤٢) من القاعدة العمامة التي لا تجيز للمستأجر التأجير مفروشا أوخاليا ولو باذن المسالك الافي المصابف والمساتى ، وذلك بأن نصت على أنه يجوز للمستأجر في حالة اقامته بالخارج بصفة مؤقتة أن بؤجر مسكنه مفروشا أو خاليا وقد نظمت هذه المادة الاجراءات الخاصة باخلاء المستأجر من الباطن عند عودة المستأجر الأصلى من الحارج ،

ونظرا لأن المجتمع في مصر شأنه شأن كافة المجتمعات في العالم يحتاج الى عمدد من الوحدات المفسروشة لممارسة مختلف الأنشطة ولمواجهة كافة الحالات التي تكون التأحير المفروش فيها أكثر مناسسية وملاءمة ، لذلك فقد بينت المادة (٤٣) من المشروع الأحوال والأغراض التي ينجوز فيها للملاك ولمستأجري الاماكن الخالية التأجير «فروشا ، وقد روعي في تحديد هذه الحالات استيعاب كافة الصور التي تبين ان المصلحة العامة تقتضي فيها السماح بالتأجير المفروش وهي موضحة في المادة المذكورة على سبيل لحصر والتفصيل الذي يمنع أي لبس في التطبيق .

وقد نصب تلك المنادة على أنه يجوز لوزير المنالية بعند أخد وأي الورير المختص وضع القواعد والشروط الني يتم بمقتضاها دفع الايجار في بعض الحالات بالعملات الحرة القابلة للتحويل وذلك لتوفير مصدو جديد من مصادر العملات الحرة وهو أسلوب أخذت به بعض الدول وفابل للنطبيق دون أي عت أو ارهناق بالنسبة للجهنات والهيشات والاشتخاص الأجنبية و

وغنى عن البيان أن أحكام المادة سالعه الدكر تسرى على الأماكن واجزاء الأماكن المؤجرة أساسا للسكنى أو لممارسه المهسن الحرة أو الحرف ، دون أن تنصرف الى المنشآت أو المحال العامة والتجارية التى سم استغلالها بالجداك لانها صور تنظمها فوانين اخرى وليس من المنطقى ان سرى عليها القواعد الخاصه بالمأجير المفروش ،

اما الماده (٤٤) من المشروع فقد نصت على واجب الاخطار عن الأماكن المؤجرة مفروشه وذلك في صيغة لا تتختلف في جوهرها عن الأماكن المؤجرة مفروشه حاليا ، ومن الجدير بالاشارة اليه ان واجب المسوس الأحكام الفائمة حاليا ، ومن الجدير بالاشارة اليه ان واجب

الاخطار هو واجب عام يقع حيث يتم أى تأجير مفروش ، وهو يرتبط بدواعى الأمن ولذلك فان بياناته تنحرى كل ما يلزم الوقوف عليه عن المسأجر والمفيمين معه ، وله استمارات خاصة تستهدف ضمان سلامة البلاد داخليا وذلك لأنه يختلف اختلافا جوهريا عن واجب القيد الذى نص عليه المشروع لأول مرة •

وفد تضمن المسروع معا جديدا في المادة (62) منه ليس له مثيل في النشر بعات السابقه بستهدف سد الطريق أمام بعض من يقومون بالتأجير المفروش دون أن بؤدى ما تستحقه الخزانه العامة من ضرائب وذلك بتهن بهم من الاخطار مع عدم وجود جزاءات رادعة تحول دون ذلك ، حيث أوجب المشروع فيد عقود الابجار المفروش لدى الوحدة المحلية المختصة حيث تقوم هذه الجهات باخطار مصلحة الضرائب أولا بأول بما يتجمع لديها من بيانات وقد رتب المشروع اثرا خطيرا على عدم انقيسه نصبت عليه المادة (٤٦) ويتمثل في عدم سماع الدعاوى أو المنازعات وعدم قبول الطلبات النائمة أو المترتبة عن عقود غير مقيدة ، كما لا تصلح تلك العقود للاستناد البها لدى أى جهة من الجهات وهو أثر فعال يؤدى الى جدبة القيد وأن المنهرب سيناله ضرر محقق اذ وهو أثر فعال يؤدى الى جدبة القيد وأن المنهرب سيناله ضرر محقق اذ فضلا عن أنه بتعذر على الخزانة العامة بغير هذا الاجراء ان تستآدى ، خقوقها المشروعة قبل القائمين بالتأجير المفروش ،

أما المادة (٤٧) فقد نصت على حق الملاك والمستأجرين لأماكن خالبه في التأجير المفروش في المصايف والمشاتى وفقا للقواعد التي

يصدر بتحديدها قرار من وزير الاسكان، والتعمير بعد أخذ رأى المحافط المخنص، وذلك تمشيا مع العرف السائد في المصايف والمشاني

وتحقيقا للعدالة بين الملاك والمستأجرين فان المدادة (م م م م المشروع ادخلت تعديلا جوهريا على النصوص القائمة حاليا فيما يتعلق بالاجرة الاضافية الني يستحقها المدالك عن مدة النأجير مفروشا وتدرجت بالنسب المستحقة ما بين ٢٠٠٪، الى ٢٠٠٪ بحسب تاريخ اشساء المبنى مراعية في ذلك ال المبانى الأكثر قدماً تكون أجرتها القدانونية زهيدة نسبيا يسوغ معه رفع مقدار الأجرة الاضافية التي يستحقها المالك خاصة وان المشروع يعطى المستأجر حق التأجير المفروش دون حاجة للحصول على اذن من المدالك فضلا عن أن المبانى القديمة يقع معظمها في مناطق سكنية ممتازة يتم التأجير المفروش فيها مقابل مبالغ مرتفعة ولى مناطق سكنية ممتازة يتم التأجير المفروش فيها مقابل مبالغ مرتفعة و

وقد واجهت المادة (٤٤) من المشروع الحالات التي يحق فيها
 للمستاجر المصرى أن يستاجر العين المفروشة خاليه بالأجرة القانونية
 وقد اتتخذت هذه المادة تاريخ ١٩٧٦/٩/٩٣ هو الناريخ الذي تحتسب
 عده المدد التي نصت عليها هذه المادة باعتبار أنه تاريخ العمل بالأمر
 العسكرى رقم ٤ لسنة ١٩٧٦ الذي نص على ذات المبدأ مع ادخسال
 بعض التعديلات التي تكشف عنها التطبيق العملي للأمر المذكور ،
 بهدف توفير الضمانات لذوى إلشان من الملاك والمستأجرين .

وقد نظمت المسادة (٥٠) من المشروع حقوق مستأجرى الأعيان المعروشة الذين يمضون آلمدد اللازمة لاستئجارها خالية بالأجسرة

القانونية دون أن غيدوا من هذا الحكم لتخلف شرط أو أكثر من السروط اللازمة ، وذلك بأن نصت على أن يكون للمستأجر حق السروط اللازمة ، وذلك بأن نصت على أن يكون للمستأجر حق هذه المحالة حقائمة ألبقاء فى العين ولو انتهت المدة المتفسق عليها وفقا للشروط المنصوص عليها فى العقد ولا يجوز للمؤجر طلب اخلائها الا اذا ثبتت عودته نهائيا من الخارج أو أخل المستأجر باحد التزاماته وهو حكم تفرضه قواعد العدالة وتمليه دواعى الاستقرار ، ويؤدى هذا النص الى استمرار عقود الأعيان المفروشة حتى لو انتهت مدد الاتفاقية ، دون تدخل فى مقدار الأجرة المتفق عليها ولعل فى ذلك موازنة بين مصالح الملاك ومصالح المستأجرين الذين أمضوا مدما طويلة فى أعيان مفروشة ، وقد لا تتاح لهم الفرص للحصول على مساكن أخرى اذا ما اجبروا على اخلاء هذه الأعيان فى وقت تشتد فيه مشكلة الاسكان معا يلزم معه توفير أكبر قدر من الاستقرار فيه هذه الأماكن ،

أما المسادة (٥١) فقد أوجبت على الملاك والمستأجرين في خلال أجل معين تعديل الأوضاع المخالفة خلالها ، وتوفيرا للمرونة أجازت لمجلس الوزراء لاعتبارات المصلحة العسامة التي يراها أن يمد هذه المهلة لمدة أو لمدد لا تجاوز سنة من تاريخ العمل بالمشروع .

وغنى عن البيسان انه فى حالة عدم الاتفاق على قيسة التعويض الذى يكون مستحقا لدوى الشآن عن التحسينات والزيادات التى الذى يكون الشقق المفروشة فانه وفقا للقواعد العامة يجوز الالتجاء

الى القضاء لاثبات الحالة نحتى لا تضيع معالمها ولتقدير قيمة التعويض المناسب اذا اختلفت فيه وجهات النظر المتنازعة •

وقد حرصت المسادة (٥٦) من المشروع على النص على ألا يفيد من أحكام الفصل الخاص بآلتآجير المفروش سوى الملاك والمستأجرين المصريين ، وللارتباط نصت ذات المسادة على ألا تسرى الأحكام الخاصة بتقدير وتحديد الأجرة وبالتأجير المفروش وبعض الأحكام الخاصة بالتمليك على مشروعات الاسكان والامتداد العمراني التي تقام وفقا لأحكام القانون المنظم لاستثمار المسال العربي والأجنبي والمناطق الحرة ، وذلك بغية توفير الحافز لمساهمة المستثمرين الخاضعين لأحكام ذلك القانون في تفريج مشكلة الاسكان .

البساب الثاني

ونظرا لوجود ميان لوسمح لمالكيها بهدمها نيم اعادة بنائها بشكل أوسع لكان لدلك أثر لا يستهان به فى المساهمة لحل مشكلة الاسكان التي تعانى منها البلاد لا سيما وان هناك كثيرا من الاراضى تقام عليها أماكن مؤجرة كلها لغير أغراض السكن • مثل الدكاكين والجراجات والمخازن والحظائر والمشاتل وما الى ذلك ولا تتحمل اقامة أو اضافة مبان عليها ولا يمكن فى كل هذه الأحوال للسالك أن يطلب الاخلاء فى وقت تشتد فيه مشكلة الاسكان مما يقتضى اجازة الاخلاء لاعادة البناء بشكل أوسع يشتمل على مبان حديثه اجازة الاخلاء لاعادة البناء بشكل أوسع يشتمل على مبان حديثه

تراعى فيها الاحتياجات العملية دون اسراف ، خاصة وأن المسانى الفائمة المراد هدمها أغلبها يقع فى مناطق آهله بالسكان ومزودة بالمرافق العامة .

لذلك أفرد المشروع الفصل الأول من الباب الثانى منه فى شأن هدم المبانى غير السكنية لاعادة بنائها بشكل أوسع حيث أجازت المادة (٥٣) لمالك المبنى المؤجرة كل وحداته لغير أغراض السكنى أن يطلب اخلاء المبنى من شاغليه ، وحددت هذه المادة شروط استعمال الرخصة المذكورة وأهمها أن يكون الهدم بقصد أعادة البناء بشكل أوسع بحيث يشتمل المبنى المجديد على وحدات سكنية أو فندقية لا يقل مجموع مسطحاتها عن نصف مجموع مسطحات المبنى المهدوم ، وان يعوض المالك مستأجرى الوحدات التى تهدم ، ولا يلتزمون بالاخلاء الا بموافقتهم جميعا أو بسقتضى حكم شريطة أداء التعويض الميهم •

وقد نظمت المادة (٤٥) من المشروع الاجراءات الواجب اتباعها لاخلاء المبنى واستثنت المادة (٥٥) المبانى المؤجرة دورا للنعليم والمستشفيات ، رعاية للانشطة التي تمارس في مثل هذه الأبنية ، مع تنظيم الوضع بالنسبة للمبانى الأخرى المؤجرة للجهات الحكومية أو لوحدات الحكم المحلى أو للهيئات العامة .

أما المادة (٥٦) من المشروع فقد حرصت على النص على أن يتم الهدم في مواعب قصيرة والاكان للمستأجرين بحكم من قاضي

الأمور المستعجلة العودة الى أماكنهم ان كان ذلك ممكنا مع حفظ حقهم فى تعويض عادل لا يتأثر تحديده بما سبق أن تقاضوه من تعويض قبل الاخلاء .

وقد واجهت المادة (٥٧) حالات قيام المالك بالهدم دون أن بشرع فى البناء ، أو يشرع فى ذلك دون إنهام ، فخولت هذه المادة المحافظ المختص أن يعهد استكمال المبنى الى احدى الجهات وفقا المقواعد التى يصدر بها قرار من وزير الاسكان والتعمير .

وعالجت المادة (٥٨) من المشروع حقوق المستأجرين السابقين بعد اعادة البناء ، فأجازت لهم شغل وحدات المبنى الجديد وحرصت على النس على أن يلتزم المالك أو خلفه العام أو الخاص بانشاء وحدات جديدة تصلح لذات الغرض الذي يستعمل فيه الوحدات المهدومة ، ما لم تحل التشريعات السارية دون ذلك ، وأحالت الى قرار يصدره وزير الاسكان والتعمير لتحديد قواعد واجراءات وأولوبات شغل المستأجر لوحدة بالمبنى الجديد .

وبذلك يكون هـذا الفصل قد تفيا تحقيق الصالح العام دون اهدار لحقوق المستأجرين حيث كفل حقهم في التعويض فضلاعن منحهم أواوية الشغل وحدات المبنى الجديد .

أما الفصل الثاني فهو خاص بالمنشآت الآيلة للسقوط والترميم الصيانة حيث نصت المادة (٥٩) من المشروع على تحديد المبانى

والمنشآت التي يسرى عليها القانون وهي التي يخشى من سقوطها أو سقوط جزء منها مما يعرض الأرواح والأموال للخطر حوكذلك المباني والمنشآت التي تحتاج الى ترميم وصيانة لتأمين مسلامتها أو للحفاظ عليها في حالة جيدة بهدف اطالة عمرها تمشيا مع ما تهدف اليه الدولة في سياسة الاسكان •

وحتى نكون أعمال الترميم التى تعرض على الملاك متمسية مع الأهداف العمامة للمشروع ، فقد نصت الممادة على أن يبين فى القرارات التى يصدرها وزير الاسكان والتعمير الأعمال التى تعتبر من أعمال الترميم والصيانة وحدودها فى تطبيق أحكام القانون وقد ناطت الممادة (٩٠) بالجهة الادارية المختصة بشئون التنظيم بالمجالس المحلية معاينة وقحص المبانى والمنشآت وتقرير ما يلزم اتخاذه للمحافظة على الأرواح والأموال سمواء بالهدم الكلى أو الجزئى وكذلك تقرير الدعم أو الترميم والصيانة لجعلها صالحة الغرض المخصصة من أجله اذا كان الترميم والصيانة يحققان ذلك ،

ولنسان صدور القرارات على جانب من الدقة والموضوعية وتمثيل المتخصصين والمعنيين من التشكيلات الئسحبية المحلية فقد نصت المادة (٢١) من المشروع على أن ينشأ في كل مدينة أو قربة بها مجلس محلى لجنة أو أكثر يصدر بتشكيلها قسرار من المحافظ المختص تتولى دراسة التقارير المقدمة من الجهة الادارية المختصة بشئون التنظيم في شأن المباني المشار اليها واصدار قرارات في شأنها على أن يبين كيفية تشكيل تلك اللجان والقواعد والاجراءات التي

تتبع فى مزاولة أعمالها بقرار يصدره وزير الاسكان والتعمير .

وبينت المسادة (٦٢) كيفية اعلان قرار اللجنة الى ذوى الشأن من الملاك والشاغلين للعقار وأصحاب الحقوق ضمانا لعلمهم بما يتقرر ليكون لهم رأى فى القرار لمسا يترتب على تنفيذه من تعرض للملكية أو للحقوق المكتسبة ولمسا له من أثر على شاغلى العقارات .

وقد جعلت المادة (٦٣) لكل من ذوى الشأن حت الطعن على القرار المشار اليه فى الموعد المحدد بها أمام الهيئة القضائية التى استحدثها المشروع فى المادة (١٨) لمنه وقد روعى فى اسناد هذا الاختصاص للهيئة المذكورة ما يتسم به موضوع المنشئات الآيلة للسقوط والترميم والصيانة من جوانب فنية لا تقل عن موضوع تحديد الأجرة ، كما روعى أيضا تقصير مدة الطعن لسرعة الفصل فى مثل هذه الموضوعات التى قد تهدد الجيران والمارة بل والشاغلين أنفسهم .

أما المادة (٦٤) من المشروع فقد الزمت ذوى الشان بتنفيذ قرار اللجنة النهائي أو حكم الهيئة بحسب الأحوال ، في المدة المحددة لذلك مع تخويل الجهة الادارية المختصة القبام على نفقتهم بالاجراء المقرر للمبنى ، وذلك اذا انقضت المدة المحددة دون قيامهم بالتنفيذ مع تحصيل النفقات بطريق الحجز الادارى .

ونظسرا لما كشف عنه التطبيق العملي من تقاعس الكثير من

الملاك عن ترميم وصيانة أملاكهم وكذا عدم تمكن الجهسة الادارية المختصة من القيام بذلك لاعتبارات عديدة أهمها عدم توافر الامكانات والاعتمادات اللازمة ، لذلك تضمنت المسادة المذكورة نصا جديدا يجيز للمستأجر أن يحصل على اذن من القضاء المستعجل لاجسراء الأعمال المقررة دون حاجة للحصول على موافقة المسالك ، وأن يستوفى ما أنفقه من مستحقات المسالك لديه ، ومن الجدير بالذكر أن هذم الرخصة المقسررة لمصلحة المستأجر لا تخل بحسق المسالك فى زيادة الأجرة على النحو المبين فى المشروع .

وتسجيعاً للملاك على تنفيذ ما يتقرر من أعمال الترميم والصيانة ولمواجهة ما يتحملونه من تكاليف اضافية فى هذا الشأن فقد قضت المادة (من) بأن يكون لهؤلاء الملاك الذين يقومون بأعمال الترميم والصيانة بعد اعلان القرارات اليهم حق زيادة الأجرة السنوية بواقع 10/ من قيمة هذه الأعمال وهي تساوى مرة ونصف النسبة المحددة في الباب الأول للفائدة المقررة مقابل استثمار المباني الحديدة واستهلاكها وادارتها وصيانتها ، وذلك مقابل ما أنفق على العديدة واستهلاكها وادارتها وصيانتها ، وذلك مقابل ما أنفق على القيمة الايجارية ، ويترتب على عدم سداد الأجرة من آثار ،

ومن وسائل التشجيع ما أجازته المادة (٦٦) من أقراض ملاك المبانى الخاضعة لأحكام القانون للقيام بترميسها وصيانتها وبينت الجهات التى يعهد اليها بالاقراض بشروط ميسرة وعلى أن

بصدر بشروط وقواعد الأقراض قرار من وزير الاسكان والتعبير مع اعفاء القروض من جميع الضرائب والرسوم ، وتقرير امتياز لها على العين التي تم ترميمها أو صيانتها يجيء في الترتيب مع الامتياز المقرر في القانون المدنى للمقاولين والمهندسين .

وقد عالجت المادة (٧٧) موضوع اخلاء المبنى مؤقت من شاغليه فى الحالات التى تستلزم ذلك لتنفيذ أعمال الترميم والصيانة فنصت على أن يحرر محضر ادارى بأسمائهم وتقوم الجهة الادارية القائمة على شئون التنظيم باخطارهم بالاخلاء فى المدة التى تحددها فاذا لم يتم الاخلاء بعد انقضائها جاز تنفيذه بالطريق الادارى •

كما قضت بأن لشاغلى البناء الحق فى العودة الى العين بعد ترميمها دون حاجة الى موافقة المالك وأن يتم ذلك بالطريق الادارى فى حالة امتناعه وتحدد الجهة الادارية المختصة المدة اللازمة للترميم ولا يجوز مد هذه المدة الا بموافقة تلك الجهة _ وقد نصت هذه المادة على اعتبار العين خلال مدة الترميم فى حيازة المستأجر قانونا حفظا لحقه فى الرجوع اليها على أن تظل التزاماته قبل المالك قائمة كما حظرت على المالك القيام بأى تغيير فى معالمها وذلك كله ما لم يبد المستأجر رغبته فى انهاء العقد خلال ١٥ يوما من تاريخ اخطاره بقرار الاخلاء المؤقت ،

ونظرا لما كشف عنه التطبيق العملى من تقاعس شاغلى العين الصادر قرار أو حكم نهائى بهدمها عن التنفيذ مما يشمكل عقبة قانونية أمام المالك، لذلك نصمت المادة (٦٨) على ضرورة

مبادرتهم الى الاخلاء فى المدة المحددة فى الحكم أو القرار بحسب الأحوال ، فاذا امتنعوا عن ذلك كان للجهة الأدارية المختصة بشئون التنظيم اخلائهم بالطريق الادارى وعلى نتقتهم ودون أية اجراءات ولحل كانت بعض المبانى الآيلة للسقوط تكون فى حالة يخشى من سقوطها قبل اتمام الاجراءات اللازمة لاتمام علمية الهدم أوالترميم وحفاظا على الأرواح والأموال فقد نصت المادة (٢٩) على أنه بمعرفة الجهة الادارية القائمة على شئون التنظيم كما يجوز لها أيضا فى هذه الأحوال اخلاء المبانى المجاورة من السكان وذلك بالطريق الادارى مع اتخاذ ما تراه لازما من الاحتياطات والتدابير بالطريق الادارى مع اتخاذ ما تراه لازما من الاحتياطات والتدابير بالطريق الادارى مع اتخاذ ما تراه لازما من الاحتياطات والتدابير بالطريق الادارى مع اتخاذ ما تراه لازما من الاحتياطات والتدابير بالطريق الادارى مع اتخاذ ما تراه لازما من الاحتياطات والتدابير بالطريق الادارى العاجل فيكون لها الحق فى اخلاء البناء فورا ه

وتستلزم بعض الحالات هدم البناء فورا دون انتظار الاجراءات القضائية حفاظا على الأرواح والأموال ، لذلك فقد أجازت المادة المذكورة في مثل هذه الحالة هدم البناء بموجب حكم من قاضي الأمور المستعجلة .

كما نصت المادة المذكورة على أن للمستأحر في حميع الحالات التي بتم فيها هدم العقار طبقا لهذه الأحكام الحق بعد اعادة البناء في شغل وحدة بالعقار المنشأ طبقا للقواعد التي تحدد بقرار من وزير الاسكان والتعمير •

اما الفصل الثالث من الباب الثانى فهو متعلق بتقرير بعض الاعفاءات الضربية على العقارات المبنة ، اذ تعمل الدولة جاهدة على تخفيف الأعباء عن كاهل المواطنين ، وتسلك في سبيل ذلك كافة الطرق التى تحقق هذا الهدف القومى ، ولما كان أجر المسكن هو أحد العساصر الرئيسية في تكلفة الميشه بالنسبة لعاليه المواطين ، فقد رأت الدولة تخفيفا للاعباء عن أصحاب الدخول المحدودة اصدار قانون عام ١٩٦١ بنقرير بعض الاعفاءات من الفرائب العقارية وخفيض الا مجارات بمقدار الاعفاءات ،

ولما أخذت الشريعات بقاعدة ربط الايجار على اساس سبة من تكاليف المبنى وفيمة الأرض ، وضمانا لأن تكون هده النسبه صافيه اصبح المستأجر بتحمل ما يخص الوحدة من الضرائب العفارية الأصليه والاضافيه المستحقة وذلك بمراعاة فواعد الاعفاء المقررة .

ولمواجهة زيادة تكاليف الانشاء ورغبة في التيسير على المستأجرين. وهم القاعدة العريضة من الشعب فان المشروع قد تضمن في هذا الباب وسعا في حدود الاعفساءات الضريبية على العفسادات المبيه بما يكعل السخفيف عن شاغلي الوحدان السكنية التي يزيد اينجار الحجرة فيها على ثلاثه جنيهات .

وتنحقيقاً لذلك نصت المادة (٧٠) من المشروع على اعفاء شاغلي

المساكن من أداء الضرائب العقارية الأصلية والاضافية اذا زاد متوسط الايجار الشهرى المغرفة الواحدة فيها على ثلاثة جنيهات ولم تجاوز خمسة جنيهات ، وكذا اعفاء شاغلى المساكن من أداء الضريبة الأصلية دون الضرائب الاضافية وذلك اذا زاد متوسط الايجار الشهرى للغرفة فيها على خمسة جنيهات ولم يجاوز ثمانية جنيهات .

أما المسادة (٧١) من المشروع فقد حرصت على النص على أن تسرى هذه الاعفاءات من أول يناير ١٩٧٧ على المساكن المنشسأة أو المشغولة لأول مرة بعد ١٩٦٩/٨/١٨ وهو تاريخ العمل بقانون الايجارات الأخير رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٩ والذي بدأت فيه أسعار التشييد ونفقاته ترتفع ارتفاعا ملموسا ٠

على أنه بالنسبة الى المساكن التى تنشأ أو تشغل بعد تاريخ العمل بالمشروع فان المادة المذكورة قد وسعت فى حدود الاعفاء لمواجهة الأرتفاع الأكثر فى نفقات التشييد ، وذلك بأن نصت على اعفاء شاغلى المساكن من أداء الضرائب العقارية الاضافية والأصلية اذا لم يجاوز ايجار الغرفة بها ثمانية جنيهات ، أما اذا زادت عن ذلك ولم تجاوز عشرة جنيهات شهريا فيكون الاعفاء قاصرا على الضرائب الأصلية دون الفرائب الاضافية ،

الهابالناله

من المسلوم ان دسنور جمهورية مصر العربية يعرف بالملكية الخاصة وينعل الحماية الكاملة لها ، وفى ذات الوقت يورد عنها عبارات تكشف في جلاء عن أن هذه الملكية فد صارت ذات وظيفة اجتماعية تفوم على أساس أن الفرد عضو في الجماعة الني يعيش فيهسا .

ومن المعلوم أيضا آنه قد صدرت منذ زمن بعيد القوانين تلو الفوانين الني تمنع الملاك من أن يتخدوا من الملكية وسيلة لاستغلال المسناجرين بحيث اصبحت الاجرة محددة فانوبا وعقود الايجاد تمتد امتدادا تلقاليا .

غير أنه من الملاحظ أن اليعض فد سلك سبيل التمليك تجنبا لقواعد تحديد الأجرة ، واستطاع تحت وطأة الحاجة الى المسكن وفصور المعروض منه عن ملاحقه الطلب عليه أن يفرض ما يشاء من ثمن للبيع وأن يتجه إلى التمليك أو الايجار بارادته المنفردة دون أى تدخل من جانب الدولة التى تبذل الكثير من الجهد فى سبيل النهوض بمرفق الاسكان والخروج به عن أوضاعه الحالية تخفيفا عن المواطنين ،

ونظرا لأن أجهزة الدولة ووحدات الحكم المحلى وشركات القطاع العام والجمعيات التعاونية لبناء المساكن وصناديق التأمين الخاصسة

توجد بها من أساليب الرقابة والضمانات التي تكفل البعد بها عن الانحراف ، لذلك فقد أجازت لها المادة (٧٢) انشاء المباني بقصد تسليك كل أو بعض وحداتها السكية .

وحظرت هذه المادة التصريح للشركات الخاصة والأفراد باقامة مهان أو أجزاء منها بقصد التمليك ، الا فى حدود (١٠٠/) من جملة الاستثمارات المقررة لكل مستوى من مستويات الاسكان المختلفة ويصدر قرار من وزير الاسكان والتعمير بقواعد الأولوية فى حدود هذه النسبة .

اما المادة (٧٣) فقد نصت على الزام طالبى البناء بان يوضحوا في طلباتهم ما اذا كان البناء كله أو بعضه بقصد التمليك أو التأجير، وقد حرصت المادة المذكورة على النص على أنه اذا صدرت الموافقة على أساس تأجير المبنى كله أو بعضه ، وجب على الطالب أن يقوم بتأجير عدد من الوحدات لا يقل بأى حال من الأحوال عن العدد الذى صدرت الموافقة على أساسه ،

وحتى لا يتحمل الاقتصاد القومى أية أعباء عن مبان تخصص المتمليك فقد نصت المادة (٧٤) على أن يتولى أصحاب هذه المبانى بمعرفتهم وعلى نفقتهم استيراد ما يلزم لها من مواد البناء أو شرائها من الداخل بالأسمار العالمية دون أى دعم أو اعفاءات ، وذلك باستثناء الدولة وشركات القطاع العام والجمعيات المعاويه وصناديق التأمين الخاصة •

وغنى عن البيان أن الشروط التى وضعها المشروع لعمليات التمليك والقيود التى فرضها فى شأنه لا تنصرف آثارها للصور التى يقوم فيها الشركاء على الشيوع فى ملكية أرض معدة للبناء باقامة بنساء متعدد الوحدات عليها ليكون كل منهم مالكا للمبنى على الشيوع بنسبة ملكيته للأرض المقام عليها .

وقد حظرت المسادة (٥٥) من المشروع التراخى عمدا عن استكمال الوحدات المبيعة فى الوقت المناسب أو تعسد تعطيل الانتفاع بهسا أو استعمالها فيما أعدت له من أغراض •

وتنفيذًا لتوجيهات السيد رئيس الجمهورية نصت المادة (٧٦) أ من المشروع على تعليك المساكن الشعبية الاقتصادية والمتوسطة الى مستأجريها وذلك وفقا للقواعد والشروط والأوضاع الواردة في هذه المادة ، وما يصدر به قرار من رئيس مجلس الوزراء .

أما الفصل الشاني من الباب الثالث فهو خاص باتحاد الملاك ، اذ أنه ازاء انتشار ظاهرة التمليك ، ورغبة في اطالة أعمار العقارات المقسمة لطبقات أو شقق والمملوكة ملكية مشتركة ، وضمانا لحسن ادارتها وحسن الانتفاع بها فان الأمر يقتضي تنظيم العقارات مشتركة الملكية على نحو يتفادى ما هو ملحوظ الآن من تفكك الروابط بين أصحاب الشقق في العقار الواحد بسبب الأحكام التي وضعها

القانون المدنى فى شأن اتحاد الملاك لأنها جوازية مما أدى الى عدم العناية الواجبة بمرافق المبنى المشتركة فتعطل الكثير منها وأصبحت مصالح المشترين أنفسهم مهددة •

لذلك فقد نصت المادة (٧٧) من المشروع على الحالات التي يجب أن يقوم فيها بقوة القانون اتحاد الملاك المنصوص عليه بالقانون المدنى ، مع الحفاظ على حقوق البائع بالتقسيط والمشترى بعقد غير مسعبل .

أما المادة (٧٨) من المشروع فقد نصت على أن يصلى وزير الاسكان والتعمير قرارا يضع نظاما نموذجيا لاتحادات الملاك لضمان الانتفاع بالأجزاء المشتركة وحسن ادارتها مع الزام اتحادات الملاك القائمة بتعديل أوضاعها بما يتفق مع أجكام القرار الذي يصدره الوزير في هذا الشأن وذلك خلال ثلاثة أشهر من تاريخ العمل به ه

هذا وقد نصت المادة (٧٩) على قيام الوحدة المحلية المختصة بمراقبة قيام اتحادات الملاك والاشراف على أعمالها وبينت ما يكون لهذه الوحدات من اختصاصات ذات أهمية بارزة •

البساب الرابسع

أما الباب الرابع والأخير فهوخاص بالعقوبات ، وقد حرصت مواده على تفريد العقاب وذكر الأفعال المجرمة بوضوح منعا لأى لبس فى التطبيق ويبدو ذلك جليا من المواد (٨٤،٨٣،٨٢،٨٠) مع ايضاح العقوبة سواء كانت أصلية أو تبعية ، وكل ذلك في اطار ذلك يكفل احترام القانون ويضمن وضع نصوصه موضع التنفيذ ،

أما المادة (A1) فقد شددت العقوبة على خلو الرجل بحيث يعاقب من يتقاضاه بأى صورة من الصور بالحبس وبغرامة تعادل مثلى مبلغ الحلو فضلا عن رد ماتقاضاه ٠

وفى المادة (٨٥) جرم المشروع واقعة تأجير المكان الواحد وبيمه أوتمكين آخرمنه علىخلاف مقنضىعقد سابق ، سواء كان المتعاقد هو المالك أو غيره وسواء أكان العقد مشهرا أم غير مشهر ، وذلك سدا لكل أبواب التحايل ، كما شملت العقوبة كل من يسبق الى وضع يده أو يشرع فى ذلك على خلاف مقتضى العقد السابق ، وقبل الحصول على حكم قضائى بأفضليته ، مع افتراض العلم بالعقد السابق فى حالات معينة ،

وتدعيما لموارد صندوق تمويل مشروعات الاسكان الاقتصادى نصت المادة (٨٦) من المشروع على أن تؤول حصيلة جميع الغرامات التي يحكم بها تنفيذا لأحكام هذا المشروع الى الصندوق المذكور •

ونصت المسادة (٨٧) من المشروع على الغاء قانون الايجار القائم حاليا ، وكذا ما كان قد صدر عن نائب الحاكم العسكرى العام من تدابير خاصة بتأجير وتمليك الأماكن ، فضلا عن النص على الفاء كل حكم يخالف أحكام المشروع .

وأخيرا نصت المسادة (٨٨) من المشروع على النشر بالجسريدة الرسمية وعلى تاريخ العمل به ، وخولت وزير الاسسكان والتعمير اصدار اللوائح والقرارات اللازمة لتنفيذه .

ويتشرف وزير الاسكان والتعمير بعرض المشروع المرافق ، برجاء التفضل باحالته الى مجلس الشعب في حالة الموافقة .

وزير الاسكان والتعبير (امضاء) (حسن محمد حسن)

ابريل ١٩٧٧ن

مسوم المقانون رقم 29 لسنة ١٩٧٧

ف شان تأجيروبيع الاعماكن تأجيروبيع

وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر

قانون رقم ۹ ع لسسنة ۱۹۷۷ (×)

فى شأن تأجير وبيع الأماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجر والمستأجر

> باسم الشعب رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

⁽x) نشسر بالجريدة الرسمسية بالعددوقبيم ٣٦ بتاريخ ١٩٧٧/٩/٨

الباب الأول في إيجار الأماكن

الفصل الأول أحكام عامة

مأدة 1 - فيا عدا الأراضى الفضاء تسرى أحكام هذا الباب على الأماكن وأجزاء الأماكن على اختلاف أنواعها المعدة للسكنى أو لغير فلك من الأغراض سواء كانت مفروشة أو فير مفروشة مؤجرة من المالك أو من فيره وذلك في عواصم المحافظات والبلاد المعتبرة مدنا بالتطبيق لأحكام القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧٥ بإصداد قانون نظام الحكم المحلل والقوانين المعللة له .

و يجوز بقرار من وزير الإسكان والتعمير مد نطاق سريان أحكامه كانها أو بعضها على القرى بناه على اقتراح المجلس المحلى للمحافظة وكذلك على المماطق السكنية التي لا ينطبق هايها فانون نظام الحكم المحلى المشار إليه ، ولا يكون لهذا القرار أثر على الأجرة المتعاقد عليها قبل صدوره .

مادة ٢ ــ لا تسرى أحكام هذا الباب على :

(1) المساكن الملحقة بالمرافق والمنشآت وغيرها من المساكن التي تشغل بسبب العمل . (ب) المساكن التى تشغل بتصاريح إشغال مؤقتة لمواجهة حالات الطوارئ والضرورة ويصدر بتحديد تلك الحالات وشروت الانتفاع بهذه المساكن قرار من وزير الإسكان والتعمير .

ماده ٣ – خطر على المرحص لهم فى إقامة مبان أو أجزاء منها من المستوى العاخر، الاستفادة من النظم أو الميزات الخاصة بتوزيع أوصرف أو تيسير الحصول على مواء البناء.

وبتولى ملاك هذه المبانى بمعرفتهم وعلى نفقتهم استبراد ما يلزم لهما من مواد البناءأوشراءها من المواد المستوردة أومن المواد المنتجة محليا بالاسعار الدالمية بعد الوفاء باحتياجات المستويات الاخرى من الإسكان.

مادة في تسرى أحكام هذا الباب على الأماكن التي ينشئها اعتباراً من تاريخ العمل بهذا القانون مستاجرو الأراضى الفضاء على هذه الأراضى بترخيص من مؤجرها متى توافرت الشروط الآتية ،:

- (أ) أن يكرن الترخيص تاليا لتاريخ العمل بهذا القانون .
- (ب) أن تكون المبانى شاغلة لنسبة مقدارها خمسون في المائة (٠٠٠) على الأقل من الحد الأقصى المسموح بالانتفاع به مسطحا وارتفاعا وفقا لأحكام قانون توجيه وتنظيم أعمال البناء .
- (ج) ألا يقل مسطح المبانى المخصصة للسكنى عن ثلاثة أرباع مجموع مسطحات المبانى .

وإذا اللهى عقد إيجار الأرض الفضاء لأى سبب من الأسباب استمر من أنشأ الأماكن المقامة عليها أو من استأجرها منه بحسب الأحوال شاغلا لهذه الأماكن بالأجرة المحددة قانونا .

ماده ٥ - تختص المحاكم العاديه دون غيرها بالهصل في الممازعات التي تنشأ عن تطبيق أحكام هذا القانون .

مادة ٦ -- بعد في حكم المستأجر في تطبيق أحكام هذا الباب مالك العفار المنزوعة ملكيته بالنسبه إلى ما يسعله من هذا العفار .

وتعتبر الأماكن الصادر في شأنها فرارات استيلاء لشغلها مؤجرة إلى الجهات التي نم الاستيلاء لصالحها .

مادة ٧ — للعامل المنقول إلى بلد بدلا من عامل آخر فى ذات جهة العمل حق الأولوية على غيره فى استئجار المسكن الدى كان يشغله هــــذا العامل إذا قام بإللان المئوجر فى مدى أسبوهين على الأكثر من تاريخ الإخلاء برغبنه فىذلك بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول، على أن يعمل بها المتبادلان ، و يحظر على الماك يعمزز ذلك عن طريق الجهة التى يعمل بها المتبادلان ، و يحظر على الماك التعاقد قبل انقضاء هذه المدة .

وعلى العامل المنقول إلى بلد آخر أن يخلى المسكن الذى كان يشعله نجرد حصوله على مسكن في البلد المدقول إليه ، إلا إدا فامت ضرورة ماحئة تمنع من إخلاء مسكنه .

وفى البلد الواحد يجوز تبادل الوحدات السكنية بين مستاجر وأخر وذلك في البسلاد و بين الأحياء وطبقا للحالات ووفقا للقواعد والشروط والإجراءات والضها ات التي بحدد ا قرار من وزير الإسكان والتعمير .

مادة ٨ - لا يجوز للشخص أن يحتجز فى البدلد الواحد أكثر من مسكن دون مقتض .

ولا يجوز إبقاء المساكن المعدة للاستغلال خالية مدة تزيد على أربعة أشهر إذا تقدم لا-تشجارها مستاجر بالأجرة القانونية .

ويعتبر في حكم إلهاء الساكن خالية التراخي عمدا عن إعدادها للاستغلال ، وفي هذه الحالة يجوز للحافظ المختص التنبية على المالك بكتاب موصى عليه بعلم وصول لإعداد البناء للاستغلال في المهلة التي يحدها له ، فاذا انقضت هذه المهلة دون ذلك كان للحافظ أن يعهد الى إحدى الجهان القيام باعداد الباء للاستغلال على حساب المالك وفقا للقواهد التي يصدر بها قرار من وزير الإسكان والتعمير ، و يكون للبالغ المستحقة لحمذه الجهة حق امتياز على المبنى الذي قامت باستكاله من ذات مرتبة الامتياز المقرر بالمادة (١٦٤٨) من القانون المدنى .

و يكون للجهة المشار إليها تأجير وحدات المبنى التى لم يسبق تأجيرها واقتضاء أجرة وحدات المبنى جميعه إلى أن تستوفى المبالغ التى أنفقتها والمصروفات الإدارية ، و يحق للمالك أن يحصل على ٢٠ / من تلك الأجرة شهريا .

مادة ٩ – يستمر العمل بالأحكام المحددة للأجره والأحكام المقررة على مادة ٩ ما منافقة الأعلى المقررة على مخالفتها بالقانون رقم ١٢١ لسنة ١٩٤٧ بشان إيجار الأماكن وتنظيم

العلاقات بين المؤحرين والمستأجرين والقانون رقم ١٦٩ لسنة ١٩٩١ متقرير بعض الإعفاءات من الضريبة على العقارات المبنية وخفص الإيجارات بمقدار الإعفاءات ، والقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٦٧ تتحد، ايجار الأماكن والقانون رقم ٧ لسنة ١٩٦٥ في شان تخفيض إيجار الأماكن والقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٦ في شأن إيجار الأماكن وتنظيم العلاقة بين والقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٦ في شأن إيجار الأماكن وتنظيم العلاقة بين المؤجرين والمستأجرين والقوانين المعدلة لها ، وذلك بالنسبة إلى نطاق مريان كل منها .

الفصل الثانى ف تقدير وتحديد الأجرد

مادة • ١ -- يحب على من يرغب في إقامة • بني أن يرفق بطلب الترخيص له بالبداء الممدم إلى الجهة الإدارية المختصة بشئور التنظيم بيانا بقيمة الأرض والمبانى ومواصفات البناء ومقترحاته عن أجرة المبنى وتوزيعها على وحداته رما يدل على أداء مبلغ • • • قرش عن كل وحدة من هذه الوحدات ، و يحتسب هذا المبلغ ضمن تكاليف المبنى وتخصص حصيلة هسذا المبل للانفاق منه على أغراض لجنة تحديد الإيجارات أو الطعن في قراراتها وفقا للنظام الذي يصدر به قرار من وزير الإسكان واتمدر .

وتكون البيا نات المشار إليها والموضحة باللائعة التبغيذية متممة للستندات اللازمة للحصول على الترخيص المشار إليه طبقا لأحكام القانون رقم ١٠٩ السنة ١٩٧٦ في شان توجيه وتنظيم أعمال البناء والقرارات المنفذة له .

مادة ١١ — يتصمن قسرار الجهة الإدارية المختصة بشئون التنظيم بالموافقة على إقامة البياء تقدير الأجرة الإحمالية للمبنى وفقا للاحكام الواردة في هذا الباب وتوزيعها على وحدات المبنى ويصرف ترخيص البياء موضحابه قرار التقدير والتوزيع وعلى أساسه يتم التعاقد بين المؤجر والمستأجر إلى أن يتم تحديد الأجرة طبقاً لأحكام هذا الباب .

ويكون القدير المبدئي للاجرة وفقا للقرارات التي يصدرها وزير الإسكان والنعمير في شأن تحديد مستويات ومواصفات المباني وأمس تكاليفها النقديرية وفقا لأحكام القانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٧٦

مادة ١٢ س تتولى تعديد أجرة الأماكن الحاضعة لأحكام هذا الفانون وتوزيعها على وحداته لجان يصدر بتشكيلها قرار من المحافظ المختص من الهيندسين المهاريين أو المدنيين المقيدين بنقابة المهندسين ومنجه ين مختلفتين وأحد العاملين المختصين بربط أو تحصيل الضريبة على العقارات المبنية وعضوين يحتارها المجلس المحلي المختص من فير أعضائه أحدهما من الملاك والآخر من المستأجرين ، وتكون رئاستها للا قدم من المهندسين ويشترط لصحة انعقادها حضور أحد المهندسين والعضو المختص بربط أو تحصيل الضريبة وأحد العضوين المختارين ، وتصدر قرارات المجنة أصوات الحاضرين وعند التساوى يرجح رأى الحائب الذي باغلبية أصوات الحاضرين وعند التساوى يرجح رأى الحائب الذي

ويؤدى أعضاء اللجان قبل مباشرة أعمالهم يمينا أمام المحافظ بأن يؤدوا أعمالهم بصدق وأمانة

و يصدر وزير الإحكان والتممير قرارا بالقواعد والإجراءات التي تنظم

مادة ٣ ١ سـ على مالك البناء في موعد لا يجاوز ثلاثين يوما من تاريخ شغلها نفاذ أول عقد إنجار أية وحده من وحدات المبنى أو من تاريخ شغلها لأول مرة بأية صورة من صور الإشغال ، أن يخطر اللجنة المشار إليها في المسادة السابقة والتي يقع في دائرتها المبنى لنةوم بتحديد أجرته وتوزيمها على وحداته بعد مراجعة ما تم إنجازه ومطابقته المواصفات الصادر على أساسها موافقة لجنة توجيه استثمارات أعمال البهاء ، وترخيص المبانى .

والسناجر أن يخطر اللجنة المذكورة بشغله المكان المؤجر بكتاب موصى هايه .

وتنظم اللائحة التنفيذية إجراءات إخطار المماك والمستأسر للجنة

و يجوز للجنه أن تقوم بالتقدير من تلقاء نفسها أو بناء على إخطار من الحهة الهنتصة بحصر العقارات المبنية .

و يتمرم المسائك بتسليم العين المؤجرة صالحة للاستعمال في المواعيد المنفق عليها و إلا جاز للستأجر بعسد إعذار المسلك استكمال الأعمال الناقصة بترخيص من قاضي الأمور المستعجلة مع خصم التكاليف من الأجرة .

مادة 1 8 س تقدر أجرة المبنى المرخص في إقامته من تاريخ العمل بهذا القانون على الأسس التالية :

(۱) صافى عائد استثمار العزار بواقع ۷ . / (سبعة فى المائة) من قيمة الأرض والمبانى .

(ب) مقابل استهلاك رأس المال ومصروفات الإصلاحات والصيانة والإدارة بواقع ٣ ./ (الملائة في المائة) من قيمة المباني .

ومع مراعاة الإعفاءات المقررة في شأن الفريبة على العقارات المنهة يضاف إلى الأجرة المحددة وففا لما تفدم ما يخصها من الفهرائب العقاريه الأصابة والإضافية كل ذلك مع عدم الإخلال بأحكام القوانين الأخوى الخاصة بالتزامات كل من المؤجرين والمستساجرين بشأن الضرائب والرسوم .

و يلتزم المستأجر بأداء هذه الضرائب والرسوم إلى المؤجر مع الأجرة الشهرية و يترتب على عدم الوفاء بها نفس النتانج المترتبة على عدم سداد الأجرة .

مادة 10 - يكون تحديد أجرة المبانى بعد إنشائها على أساس تقدير قيمة الأرض وفقا لثمن المثل في عام ٩٧٤ امع زيادة سنوية مقدارها ٧٠٪ (صبحة في المائة) لحين البناء ، وتقدير قيمة المبانى وفقا للتكافة الفعلية وقت البناء ، وذلك دون التقيد بالأجرة المبدئية المقدرة للبنى قبل إنشائه من الالترام بمستوى المبانى المبسين بالموافقة الصادر على أسامها ترخيص البناء ودون اعتداد بأية زيادة في المواصفات أثناء التنفيذ .

وتحسب كامل قيمة الأرض والمبسانى والأساسات والتوصيلات الخارجية للرافق الدامة في حالة البناء على كل المساحة المسموح بالبناء عليها واستيفاء الارتفاع طبفا للقيود المفروضة على المنطقة وأحكام قانون

أما في حالة البناء على كل المساحة المسموح بالبناء عليها مع عدم استكال المبنى الحد الأقصى المسموح به لارتفاع البناء تحسب كل قيمة المبائى المنشأة كما تحسب قيمة الأرض والاساسات والتوصيلات الخارجيه للرافق بنسبه ما يقام فعلا من أدوار إلى العدد الكلى للادوار التي تسمع بها قيود الارتفاع المشار إليها ، ويجوز في بعض المناطق تعديل هذه النسبة بما يتفق وصقع الموقع وظروف العمران وذلك بقرار من المجلس المختص .

و إذا كان البناء لا يشغل غير جزء من الأرض المسموح بالبناء عليها فلا يحسب فى تقدير الإبجار من قيمة الأرض إلا القدر المخصص لمنفعة البناء فقط بشرط تحديد هذا القدر بفواصل ثابتة و إلا فلا تحسب سوى المساحة المبنى عليها بالفعل .

مادة ١٦ - يعاد تقدير قيمة الأرض عند تحديد الأجرة في حالة تعلية البناء وذلك إذا تمت التعلية بعد سنتين على الأقل من تاريخ إنشاء المبانى الأصلية أو في حالة ما إذا طرأ على العقار مايستوجب تطبيق أحكام القوانين السارية في شأن مقابل التحسين وفي هذه الحالة تكون إعادة تقدير قيمة الأرض بقصد تحديد أجرة المبانى المستجدة فقط.

مادة ١٧ — تكون قرارات لحان تحديد الأجرة نافذة رغم الطمن عليها ، وتعتبر نهائية إذا لم يطعن عليها في الميعاد .

مادة ١٨ سـ يكون الطعن على قرارات لحان تحديد الأجرة خلال ثارين يوما من تاريخ الإخطار بصدور قرار اللجنة أمام المحكمة الابتدائية السكائن في دائرتها المكان المؤجر ويلحق بتشكيلها مهندس معارى أو مدنى مقيد بنقابة المهندسين من الدرجة الثانية على الأقل ومن غير القائمين بتحديد الأجرة يحتاره المحافظ لمدة سندين فابلة للتجديد ولا يكون له صوت معدود في المداولة .

و يحلف المهندس يمينا أمام إحدى دوائر الاستئناف المختصة بأن يؤدى عمله بصدق وأمانة

مادة 1 ٩ سـ على قلم كتاب المحكمة إخطار جميع المسنأجرين لباقى وحدات المبنى بالطعن و بالجلسة المحددة لنظره وذلك بكتاب موصى عايه مصحوب بعلم الوصول .

و يترتب على قبول الطعن إعادة النظر في تقدير أجرة باقى الوحدار. التي شملها قرار لحمة بحديد الأجرة و يعتبر الحكم الصادر في الطعن ملزما لكل من الممالك والمستأجرين.

مادة . ٧ ـــ لايجوز الطعن في الحكم الصادر من المحكمة المشار إليها في المــادة (١٨) إلا لخطأ في تطبيق القانون .

و يكون الطعن أمام محكمة الاستثناف خلال ثلاثين يوما من تاريخ صدور الحكم وذلك بصحيفة تقدم إلى قلم كتاب المحكمة يوضح بها أسماء الحصوم ومحال إقامتهم وتاريخ الحكم المطعون عليه وأوجه الطعن.

و يكون حكمها غير قابل للطعن فيه بأى وجه من أوجه الطعن .

ماده ۲۱ سـ إذا لم كن العين مؤجرة وقت صدور قرار لجنة تحديد الأجرة ، جاز لأول مستأجر لحماً أن يطعن على هذا القرار خلال ثلاثين يوما من نار يخ نفاذ عقده .

وفي هذه الحالة يقتصر أثر الحكم الصادر في الطعن على أجرة الوحدة التي يشغلها الطاعن وحدها دون باقي وحدات المبنى .

مادة ٢٢ — يلتزم المستأجر في حالة تحديد الأجرة بالزيادة عما هو منصوص عليه في العقد، بأداء الفرق مقسطا على أقساط شهرية لمسدة مساوية للمدة التي استحق عنها أو بسداده كاملا إذا أراد إخلاء العين المؤجرة قبل انقضاء المدة المدكورة.

وعلى المؤجر أن يرد إلى المستأجر فرق الأجرة عند تحديدها بما يقل عما هو منصوص عليها في الفقرة المنصوص عليها في الفقرة السابقة .

ادة ٢٣ -- و جميع الأحوال التي يتم فيها تغيير استعمال العين المؤجرة بعد تاريخ العمل بهذا العانون و بموافقة المساك ، إلى غير أغراض السكنى تزاد الأجرة القانونية بنسبة ٢٠٠٠/ المبانى المنشأة قبل أول يناير سنة ١٩٤٤ وقبل ونوفمبر سنة ١٩٦٦، المبانى المنشأة منذ أول يناير سنة ١٩٩١ وقبل ونوفمبر سنة ١٩٦١، حتى تاريخ العمل بهذا العانون ، ٥٠/ المبانى التي يرخص في إقامتها اعتبارا من تاريخ العمل بهذا العانون ، ٥٠/ المبانى التي يرخص في إقامتها اعتبارا من تاريخ العمل بهذا العانون ،

الفصل الثالث ف الترامات المؤجر والمستأجر

مادة ع ٧ — اعتبارا من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون تبرم عقود الإيجار كتابة و يجب إثبات تاريخها بمأمورية الشهر العقارى الكائن بدائرتها المن المؤجرة .

و بلزم المؤجر صد تاجير أى مبنى أو وحده منه أن ينبت في عقدالإيجار ناريخ ورقم وجهة إصدار ترخيص البناء ومقدار الأجرة المقدرة للوحدة المؤجرة وفقا للماده (١١) من هذا القانون ، وذلك بالنسبة للبانى الخاضعة لنظام الأجرة المبدئية .

ويجوز للستاجر إثبات واقعة التأجير وجميع شروط العقد بكافة طرق الإثبات .

ويحظر على المؤجر إبرام أكثر من عقد إيجار واحد للمبنى أو الوحدة منه وفي حالة المخالفة يقع باطلا العقد أو العقود اللاحقة للعقد الأول

مادة ٢٥ - لا يحوز أن يزيد مقدار التأمين الذي يدفعه المساجر على ما يعادل أجره شهرين ويسرى هذا الحكم على عفود الإيجار القائمة وقت العمل بهذا الفائون وللمستأجر الحق في استرداد الزيادة في قيمة التأمين بخصمها مباشرة من الأجرة مقسطه على سنة أو حتى نهاية العقد أو عند إخلاء العين المؤجرة أيهما أفرب ودلك بغسير حاحة إلى الانتجاء إلى الفضاء .

مادة ٢٦ — لا يجوز للؤجر مالكا كان أو مستأجرا بالذات أو بالوساطة اقتضاء أى مقابل أو أتعاب بسبب تحرير العقد أو أى مبلغ إضاف خارج نطاف عقد الإيحار زيادة على التأمين والأجرة المنصوص طيها في العقد .

ع لا يجوز باية صورة من الصور للؤجر أن يتفاضى أى مقدم البحسار .

ماده ٧٧ - يجب أن يتم الوفاء الأجرة المحددة وما في حكمها كاله إلى المؤجر طبقاً لأحكام هذا الباب في موعد لايجاوز الأسبوع الاول من الشهر المستحقة عسمه أو الموعد المتعق عليه في العقد وذلك بإيصال مثبتة فيه قيمة الأجرة .

فإذا امتنع المؤجر عن استلام الأجرة وإعطاء. سد المخالصة عنها ، فالمستأجر قبل مصى ١٥ (خمسة عشر) يوما من تاريخ الاستحقاق أن يُحطر المؤجر بكتاب موسى عليه مصحوب بعلم وصول لتسلمها خلال أسبوع ، فإذا لم يتسلمها خلال هذا الميعاد يودع المستأجر الأجرة دون رسوم خلال الأسبوع التالى خزانة مأمورية العوائد المختصة .

وف المدن والغرى التي لاتوجد بها مأمور يات عوائد ، يتم الإيداع بخزينة الوحدة المجلية الواقع ف دائرتها العقار .

وعلى كل من المستأجر والجهة المودع لديها الأجرة إخطار المؤجر بهذا الإيداع بكتاب موسى عليه مصحوب بعلم وصول . ومسع عدم المساس بما يكون للؤجر من حقوق أخرى يعتبر إيصال الإيداع سندا لإبراء ذمة المستاجر من قيمة الأجرة المستجفة بالقدر المودع .

وعلى الجهة المودع لديها الأجرة أداء الرَّجرة المودعة للؤجر فور طابها دون قيد أو شرط أو إجراءات .

مادة ٢٨٠ — لايجوز حرمان المستاجر من أي حق من حقوقه أو مـمه من أية ميزة كان ينتفع بها .

ولقاءى الأور المستعجلة أن يأذن للستأجر في هذه الحالة بإعادة الحق أو الميزة على حساب المؤجر خصما من الأجرة المستحقة وذلك بعد إعذار المؤجر بإعادتها إلى ما كانت عليه في وقت ماسب.

و يجوز للجهة التي تحدد بقرار من الحافظ القيام بتنفيذ الأعمال اللازمة لإعادة الحق أو الميزة التي ألزم مها المالك بموجب الحكم الصادر في هذا الشأن ، وذلك على نفقة المبالك على أن تقتضي النفقات منه بالطريق الإداري .

ومع ذلك إذا أصبح النزام المؤجر مرهما أو غير متناسب مع ما يغله العقار من أجرة ، وفي هذه الحالة يجوز للقامى أن يوزع تكفة الإعادة على كل من المؤجر والمستأجر .

فاذا تبين عدم إمكان إعادة الحق أو الميرة ، جاز للعمكمة الابتدائية الواقع في دائرتها العقار معناء على طاب المستأجر إنفاص الأحرة بما نقابل الحق أو الميزة .

مادة ٢٩ - مع عد، الاخلال بحكم المسادة (٨) من هذا الفانور لا ينتهى عقد إيجار المسكن بوفاة المستأجر أو تركه العين إدا بقى ويها فوحه أو أولاده أو أى من والديه الدين كانوا يقيمون مه حتى الوفاد أو الترك ، وفيا عدا هؤلاء من أقارب المستأخر فسبا أو مصاهرة حتى ١. الدرجة النالئة ، يشترط لاستمرار عقد الإيجار إقامتهم في المسكن مدة سنة على الأقل سابقة على وفاة المستأجر أو تركه العين أو مدة شغله للسكن أيهما أقل .

'فإذا كانت العين مؤجرة لمزاولة نشاط تجارى أو صباعى أو مهنى أوحرق فلاينتهى العقدبوفاة المستاحر أو تركه العين و يستمر لصالح ورثه وشركانه في استعال العين بحسب الأحوال .

وفى جميع الأحوال. يلكزم المؤحر بتحوير عقد إنجار لمن لهم حق ق الاستمرار في شعل العين و يلتزم هؤلاه الشاعلون بطريق النصاس بكافة أحكام العقد .

ماده و ٣ – استثناء من حَمْمُ المادة (٦٠٤) من القانون المدنى تسرى عقود الإنجار القائمه على المالك الجديد للعقار ولو لم يكن لسساء الإيجار تاريخ ثابت بوحه رسمى سابق على تاريخ انتقال الملكية .

مادة ٣١ — في غير الأماكن المؤجرة مفروشة لايحوز للؤجر أن يطلب إخلاء المكان ولو النهت المدة المتفق عليها في العقد إلا لأحاء الأسباب الآتية :

(١) إذا لم بقم المستأجر الوفاء بالأجرة المستحقة خلال خممه ه٠-

يوما من تارخ الحاية بذلك ركاتاب مرص عليه مصحوب بعلم الوصول دون مفروف أو بإعلان على يد محصر ولا يحكم بالإخلاء إذا قام المستأجر قبل إقفال باب المرافعة في الدعوى بأداء الأجرة وكافة ما تكبده المؤجر من مصاريف و نفعات فعلية فاذا تكر امتناع المستأجر أو تأخره عن الوفاء بالأجرة المستحقة دون مبرواب تقدرها المحكمة حكم عليه بالإحلاء.

ولا ينفذ حكم القضاء المستعجل بطرد المستأجر من العين بسبب التأخير في سداد الأجرة إعمالا للشرط الفاس الصريح إذا ماسدد المستأجر الاجرة والمصاريف والأتعاب عند تدفيذ الحكم .

- (ب) إذا أجر المستأجر المكان المؤجر من الباطن أو تنازل عه أو تركه للغير بأى وجه من الوجوه بغير إذر كتابى صريح من المالك المستأجر الأصلى وذلك مع عدم الإخلال باحكام المواد التي تجير الاستأجر ذلك .
- (ج) إذا استعمل المستأجر المكان المؤير أو سميح باستعاله بعاريقة تخالف شروط الإيجار المعقولة والمتعارف عليها وتضر بمصلحة المؤجر أو استعمله في غير الأغراض المؤجر من أجلها ، ودلك بعد إعذاره بإعادة الحالة إلى ماكانت عليه .
- (د) بذا استعمل المستأجر المكان المؤجر أو سمح باستعماله بطريقة ضارة بالصحة أومقاقة للراحة أو منافية للاكداب العامة متى نبت ذلك يحكم قصائى نهائى .

مادة ٣٣ - يجوز للمالك زيادة عدد الوحدات السكية في المبنى المؤجر بالإصافة أو التعاية ولوكان عقد الإنهار يمن دالمذ ولا يحل ها المؤجر بالإصافة أو التعاية ولوكان عقد الإنهار يمن دالمد ولا يحل من أخق المستأجر في إنقاص الأجرة إن كان لذلك محل .

وي وزيح من قاضى الأمور السنعجلة الترخيص إخلاء وهدم ماقد يعترض الإضافه أو التعلية من أجزاء الأماكل غير السكنية به مشرط تعويص ذوى السّان و إعطائهم حق العوده ، وفقا لأحداء الفصل الأول من الدال الذي مر هما اللها بون .

أما إذا كان الجزء من المكان نخصه المسكنى فلايحوز الحكم بإخلائه وهده إلا إذا قام المسالك بتدبير مسكن آحر ماسب وذلك دون الإخلال بحق المستأجر في العودة إلى المبنى الجديد ، وفقا لأحكام الفصل الأول من الباب الثاني من هذا القانون .

مادة ٣٣ — تكون قيمة استهلاك المياه على عاتق شاغلى الاماكن العائمة وقت العمل بهذا القانون أيا كان تاريخ إنشائها أو التي تقام بعد العمل به ودها للقواعد الآثية :

- (۱) قيمة ما تسجله العدادات الفرعية المركبة بوحداتهم إن وجدت عدادات بجبع وحدات المبنى ، وفي حالة عدم تساوى قراءة العدادات المبنى مع مجموع قراءات العدادات الفرعية يوزع العداد الرئيسي مع مجموع قراءات العدادات الفرعية يوزع العرق بالتساوى بين وحدات المبنى .
- (ف) إذا لم توحد عدادات فرعية بأية وحدة من وحدات المبنى فتوزع قيمة استهلاك المياه التي يسجلها العداد الرئيسي على الشاغلين

بحسب حجرات كل وحدة إلى عدد حجرات المبنى جميعه وتحسب الصالة حجرة واحدة ولو تعددت .

- (ج) إذا وجدت عدادات فرعيه ببعض وحدات المبى دون البعض الآخر فتوزع قيمة استهلاك المياه التى يسحلها العداد الرئيسى بعد استنزال ما تسجله العدادات الفرعية على الشاغلين على الوجه المبن بالفقرة السابقة .
- (د) فى الحالات التى يتم فيها توريد المياه عن غير طريق الجهة الهائمة على ذلك تحدل الشاغلون بقيمة استملاك المراه وفغا لما يتم الاتفاق عليه بينهم و بين المؤجرين بما لا يجارز ٧٠/ (سبعة في الممالة) من القيمة الإنجارية المحددة قانونا .

ويقع باطلا كل انفاق يخالف المواعد سالفة الذكر.

مادة ع م سنحفض الأحرة الشهوية بمقدار (ه. ١) خسه الله المناقة بحد أدنى مقداره مائتا عليم بالنسبه إلى شاغلى الأماكن الذين لم يكونوا ماتزه بس بقيمة استهلاك المياه في ١٩٦٩/١٨ ، كا يسرى هذا الخفض إذا كال قد حرى العمل بي المؤحر والمستاجر على تحل المؤجر بقيمة الاستهلاك على الرغم من النص في عقد الإنعار على التزام المساجر بها ، على ألا يسرى هذا الخفض بالسبة إلى الأماكن التي أنشلت قبل أول بناير سنة ١٩٤٤

و مجوز لكل من الماك أو المساجر تركب عداد خاص على نفقته لحد اب استهلاك المياه بالرحدة المؤجرة ، ودلك دون اشتراط ، وافقة

الآخر، وفي هذه الحالد تتم المحاصبة وفقاً للانوصاع المبينة في السادة السابقة .

مادة ٣٥ -- ياتزم ملاك المبانى التى تنشأ بعد تاريخ العمل بهذا القانون بتوفير التوسيلات اللازمة لتركيب عداد خاص بكل وحدة من وحدات المبنى بمعرفة المستأجر وعلى نفقته ويراعى بقدر الإمكان وضعه في مكان تسهل معه قراءة الغداد دون الحاجة إلى دخول الوحدة ذاتها .

مادة ٣٦ — يصدر قرار من المحافظ المختص بتحديد وكيفية توزيع قيمة استملاك المياه في الحالات التي توجد فيها غرف خدمات ومنافع مشتركة أو حدائق أو مأوى أو جراجات أو محال عامة أو أماكن تمارس فيها صناعة أو تجارة أو ما شابه ذلك من أنشطة غير سكنية .

مادة ٣٧ - في حميم الحالات يلتزم المستأجر بأن يسدد قيمة استهلاك الهياه إلى المؤجر في المواعيد المحددة لسداد الأجرة ، أو كاما طلب المؤجر ذلك ، ما لم تضع الحهات الموردة لاباه أنظمة وقواعد لاقتضاء هذه القيمه من شاغلي المبانى مباشرة ، وعلى المؤجر إثبات تقاضيه تلك القيمة بإيمسال مستقل أو مع إيصال استلام الأجرة ،

و يترتب على التاخير في سداد قيمة استهلاك المياه المستحقة للؤجر ما يترتب على التأخير في سداد الأجرة من آثار .

و إذا ترتب على تأخر المؤجر فى أداء قيمة استملاك المياه إلى الجهة الموردة لها قطعها عن المكان المؤجر أو الشروع فى ذلك كان للستأجر

أن يؤدى قيمة الاستهلاك إلى الجهة المذكورة مباشرة خصما مما يستحق للؤجر لديه ، وذلك دون حاجة إلى أية إجراءات .

مادء ٣٨ - يلترم ملاك المباني المؤجرة كلها أو بعضها بان بقوموا بعمل الخزانات وتركيب الطلعبات اللازمة لتوفير المياه لجميع أدوار المبنى، وإن يستخدموا مواسير مياه ذات أقطار كافية تسمح بمرور القدر المناسب للاستهلاك، وذلك في المناطق ووفقا للقواعد والشروط التي يصدر به قرار من المحافظ بعد أخذ رأى الجهات القائمة على مرفق المياه، وإذا أمتنع الماك عن التنفيذ تطبق أحكام الفقرتين الثانية والثالثة من المادة المتنع الماك عن التنفيذ تطبق أحكام الفقرتين الثانية والثالثة من المادة المتنع الماك عن التنفيذ تطبق أحكام الفقرتين الثانية والثالثة من المادة المتنع الماكة .

وتطبق أحكام المسادة (٦١) بالنسبة إلى المبالغ الى ينفقها الملاك في سبيل تنفيذ الالتزام المنصوص عليه بالفقرة السابقة .

ويحظر على شاغلى العين تركيب طلمبة أو أى جهاز من شأنه ضخ الميناه الوحدة الخاصة به بالمخالفة للقسسواعد والشروط المقررة بمعرفة الجهة القائمة على مرفق الميساه ، وفي حالة المخالفة تتم إزالة أسباب المخالفة الداربا وعلى نفقة المخالف فضلا عن العقوبة المعررة .

الفصل الرابع في إيجار إلأماكن المفروشة

مادة ٣٩ - لايجوز للمالك في فير المصا يف والمشآى المحدد وفقا لأحكام هذا القانون أن يؤجر سوى وحدة واحدة مفروشة في العقار الذي يملك وفي تطبيق هذه المادة يعتبر الشخص وزوجه وأولاده انفصر مالكما واحدا .

واستثناء من ذلك بجوز للمالك أن يؤجر وحدة أخرى مفروشة فى أى من الأحوال أو الأغراض الآثية :

- (1) التأجير لإ دى الهيئات الأجنبيسة أو الدبلوماسية أو القنصلية الوالمنظات الدوليه أو الإقليمية أولاً د العاملين بها من الأجانب، أو الا جانب المرخص لهم بالعمل أو الإقامة بجهورية مصر العربية.
- (ب) التأجير للسامحين الأجانب أو لإحدى الجهدات المرخص لهدا في مباشرة أعمال الدياحة بغرض إسكان السامحين وذلك في المناطق التي يصدر بتحديدها قرار من وزير السياحة بالاتفاق من المحافظ المختص .

على أبه إذا اتخذت الملكية شكل وحدات ، فرزة في عقارات ، فإنه لا يكون المالك في هذه الحالة سوى أجير وحدتين مفروشتين في كل مدينة مهما مددت الوحدات الهلوكة له ، وذلك بنفس الشروط والأوضاع المبينة مذه المادة .

كا يكون للمالك إذا أقام خارج الجمهورية بصفة مؤقتة أن يؤجر سكنه مفروشا أو خاليا وعليه في هذه الحالة أن يخطر المستاجر لإخلاء العدين في الموحد المحدد لعودية للإقامة بالجمهورية وبشرط أن يمنح المستاجر أجلا مدته ثلاثة أشهر من تاريخ إخطاره ليقوم بإخلاء العن وردها إلى مالكها، وإلا اعتبر شاغلالله بن دون سند قانوني وذلك أيا كانت مدة الإيجارالمتفق عليها .

مادة . ٤ – لا يجوز الستأجر في غير المصايف والمشاتى المعددة وفقا لأحكام هذا القانون أن يؤجر المكان المؤجر له مفروشا أو خاليا إلا في الحالات الآتية :

(١) إذا أفام خارج الجمهورية بصفة مؤقتة :

وعلى المستأجر الأصلى في هذه الحالة أن يفطر المستأجر من الباطن لإخلاء العين في الموعد المحدد العوديد لإقامة بالجمهورية ، بشرط أن يمنع المستأجر من الباطن أجلا هديم تلائمة أشهر من تاريخ إخطاره ليقوم بإخلاء العين وردها إلى المستأجر الأصلى والا اعتبر شاغلا للعين دون سند قانوني ، وذلك أيا كانت مده الإيجار المتفق عدم الم

- (ب) إذا كان مزاولا لمهنة حرة أو حرفة غير معلقة للراحة أو مضرة بالصحه وأجر جرما من المكان المؤجر له لهذا الغرض إلى من يمارس مهنة أو حرفة ولو كانت منابرة لمهنته أو حرفته .
- (ج) إذا أجر المكان المؤجر له كله أو جرءامنه للطلاب الذين يدرسون

- ق غير المدن الى تقيم فيها أسرهم .
- (د) التأجير للعمال في مناطق تجمعاتهم ، وكذا الناجير للعاملين بمخنلف أجهزة الدولة والحكم المحلى والقطاع العام وذلك في المدن التي يعينون بها أو منقلون إليها .
- (ه) في الحالات والشروط المبينة بالبندين (١، ب) من المسادة السابقة .

وفى جميع الأحوال يشترط الا يزيد مجموع ما يقوم المستأجر هـــو وزوجه وأولاده الفصر بتأجيره مفروشا على شقــة واحدة في نفس المدينة.

ولا ينيد من حكم هذه المادة سوى مستأجرى وحدات الأماكن الخالية .

مادة 1 ع - فيما عدا الفنادق والنزل يجب على كل من أجر مكانا مفروشا أو جزءا منه أو آوى أو أسكن أى أجنبى أو مصرى ، أن يخطر قسم الشرطة الذى يتبعد المكان باسم الشاغل للمكان وجنسيته ورقم جواز سفره إن كان أجبيا ورقم ومكان و تاريخ صدور بطاقته الشخصية أوالعائلية إن كان مصريا ، ومدة الإيجار أو الإشغال والغرض منه و تاريخ بداية هذه المدة و مرايتها ، وذلك خلال ثلاثة أيام من تاريخ تأجير أو شغل المكان أمها أسبق .

مادة ٢٤ — على المؤجر أن يطلب قيد عقود الإنهار المفروش التى تبرم تطبيقاً لأحكام المسادتين ٣٩، ٤٠ لدى الوحدة الحلية المختصة ونلزم هذه الجهة بإ خطار مصاحة العنرائب شهريا عا يتجدع لديها من بيانات

ف هذا الشأن.

مادة ٣ع — لاتسم دهاوى المؤجركما لا تقبل الطلبات المقدمة منه الماشئة أو المترتبة على تطبيق أحكام المادتين ٣٩ ، ، ٤ إلا إذا كانت العقود المبرمة وفقا لها مقيدة على الوجه المنصوص عليه في المسادة السابقة.

ولا يجوز للمؤجر الاستناد إلى العقود غير المقيدة لدى أية جهة من الحهات .

مادة ع عدم الإخلال بأحكام المادتين ٢٩ ، ٠٠ يجوز للملاك ولمستأجرى الأماكن الخالية في المصايف والمشاتى التي يصدر بتحديدها قرار من وزير الإسكان والتعمير بعد أخد رأى الحافظ المختص ، تأحير الأماكن مفروشة طبقا للشروط والأوضاع التي بعص عليها هذا القرار .

مادة ه ي س في حميم الأحوال ألى يجوز فيها للستاجر تأجير المكان أو جزء من المكان المؤجر مفروشا يستحق المالك أجرة إضافية عن مدة التأجير مفروشا بواقع نسبة من الأجرة القانونية تحسب على الوجه الآتى :

- (١) أربعمائة في المسائة (٠٠٤) عن الأماكن المنشأة قبل أول يتام سنة ١٩٤٤.
- (ب) مائتان في المبائة (٢٠٠٠ ٪ عن الأماكن الماثان مند أول يناير سنة ١٩٤٤ وقبل ٥ نوفير سنة ١٩٦١ .
- (ج) مائة وخمسون في المائة (١٥٠ //) عن الأماكن المنشأة منذ

ه نوفمبر سنة ١٩٦١ حتى تاريخ العمل بهذا القانون .

(د) مائة في المسائة (١٠٠ /) عن الأماكن التي يرخص في إقامتها اعتبارا من تاريخ العمل بأحكام هذا القانون .

وفى حالة تأجير المكان المفروش جزئيا يستحق المالك نصف النسب الموضحة في هذه المادة .

مادة ٢٦ - يحق المستأجر الذي يسكن في عين استأجرها مفروشة من مالكها لمدة نهس سنوات متصلة سابقة على تاريخ العمل بهذا القانون البقاء في العين ولو انتهت المدة المنفق عليها وذلك بالشروط المنصوص عليها في العقد ، ولا يجوز المؤجر طاب إخلائه إلا إذا كان قد أجرها بسبب إقامته في الخارج و ثبتت عودته نهائيا أو إذا أخل المستأجر باحد التزاماته وفقا الأحكام البنود ١، ب، ج، دمر المادة ٣١ من هذا القانون .

فإذا كانت العين فد أجرت مفروشة من مستأجرها الأصل فإنه يشترط لاستفادة المستأجر من الباطن من حكم الفقرة السابقة أن يكون مد أمضى في العين مدة عشر سنوات متصاة سابقة على تاريخ العمل بهذا القانون .

مادة ٤٧ — في غير الحالات المنصوص عليها في المادة السابقة ، يجب على الملاك والمستأجرين المؤجرين لأماكن مفروشة حتى تاريخ العمل بهدا القانون تعديل الأوضاع وفقا لأحكام هذا الفصل خلال سته أشهر من ذلك التاريخ أو انتهاء مدد العقود أيهما أقرب ويسلم المكان إلى المالك أو المستأجر الأصلى بحسب الأحه ال ، ويحوز لمجلس الوزرا، لاعتباراب

المصلحة العامة التي يراها أن يمد. هذه المهلة لمدة أو لمدد لاتجاوز سنتين من تاريخ العمل بهذا القانون ،

مادة ٤٨ سالا يفيد من إحكام هذا الفصل سوى الملاك والمستأجرين المصريين .

على آلا تسرى أحكام الهصلين الثانى والرابع من البسطاب الأولى وكذله أحكام الفصل الاول من الباب الرابع من هذا القانون على مشروعات الإسكان والامتداد العمرانى التي تقام وفقا لأحكام القانون المنظم لاستثماد المال العربي والأجنبي والمناطق الحرة .

الباب الشاني

في هدم المبانى غير السكنية لإعادة بنائها وفي المنشآت الآيلة للسقوط والترميم والصيانة

الفصل الأول ف شان هدم المباني غير السكنية لإعادة بنائم ا بشكل أوسع

مادة وع _ يجوز لمسالك المبنى المؤرمة كل وحداته لغسير أغواض السكن ، أن ينبه على المستأجرين بإعلان على يد محضر بإخلاء المبنى بقصه إعادة منائه وزيادة مسطحاته وعددوحداته وذلك وفقا للشروط والأوضاع الآتية :

- (۱) أن يحصل المالك على التصاريح والتراخيص والموافقات اللازمة للهدم وإعادة البناء وفقا لأحكام القانون على أن يتضمن الترخيص بناء وحدات جديدة تصابح لذات الغرض الذي كانت تستعملى فيه الوحدات المرخص مهدمها .
- (ب) ألاتقل جملة مسطحات أدوار المن الجسمديد عن أو بعة أمثال مسطحات أدوار المبنى قبل الهدم .
- (ج) أن يُستمل المبى الجديد على وحداب مسكنية أو فندقية لايقل جموع مسطحاتها عن خمسن في المسائة (٠٥٠/) من مجموع مسطحاته .
- (د) أن يقوم المالك بتوفير وحدة مناسبة بأجر مماثل ليمارس المستاجر نشاطه فيها و إلا الترم بتعويضه بمبلع مساوللفرق بين القيمة الإبجارية للوحدة التي يتعاقد على ممارسة للوحدة التي يتعاقد على ممارسة نشاطه فيها لمدة خمس سنوات أولامة التي تتقضى إلى أن يه و د إلى المكان بعد بنائه بذات القيمة الإبجارية الأولى، أويدف مبلغامساويا للقيمة الإبجارية للوحدة التي يشغلها خالية عن مدة عشر سنوات بعد أدنى الهدو ألفا جنيه أيهما أكبر
- (ه) أن يُعدد المسالك موعدا يتم فيه الإخلاء على الايكون هذا الموعد قبل انقضاء أطول مدة إيجار متفق عليها عن أى وحدة من وحدات المبيى وبشرط الايقل عن ستة أشهر من تاريخ التنبيه بالإخلاء

مادة . ٥ -- لايلترم المستأجرون بالإخلاء إلا بموافقتهم حميعا عليه وذاك

موجب خطابات للمالك موصى عليها مصحوبة بعلم الوصول أو باقراران تكتابية منهم

فاذا انقضت ثلاثة أشهر على التنبيه بالإخلاء دون موافقة جميع المستأجرين عليه جاز للسائك أن يلجأ إلى المحكمة المختصة للمصول على حكم بالإخلاء، ويكون هذا الحكم قائلا للتنفيذ بعد انقضاء ثلاثة أشهر من تاريخ النطق به ، و يشترط أداء للتعويص المنصوص عليه في المسادة السابقة أو إيداعه المحكة المختصة إيداعا غير مشروط لصالح المستأجرين .

وإذا امتنع أى من المستأجرين عن تنفيذ الإخلاء فى الموعد المحدد بالتنبيد المعلن إليهم من المسالك بعد موافقة جميع المستأجرين أوبناء على حكم المحدّة المختصة وقيام المسالك بأداء التمو يص المستحق ، جازلاالك أن يستصدر من قاضي الأمور المستعجلة حكما بطرد الممتنع عن الاخلاء فورا

مادة ١٦ - لاتسرى أخكام هذا الفصل على المبائى المؤجرة لاستعالها دوراً للتعليم حكومية أو خاصة تخضع لإشراف الحسكومى وكذلك المستشفيات العامة أو الخاصة الحاضعة لإشراف وزارة الصحة ومحطات ثموين وخدمة السيارات أو الممشآت السياحية أو الفندقية أو المصرفية وغيرها من المنشآت ذات الأهمية للاقتصاد أو الأمن القومى أوالتي تقدم خذمان عامة للجمهوروائتي بصدر بخنديدها قرار من وزيرالإسكان والتعمير بمدموافقة الوزير المختص .

أما غير ذلك من المبانى المؤجرة للجهات الحكومية أو لوحدات الحكم الحلى أو للهُبئات العامة أو لوحدات القطاع العام فتسرى عليها أحكام هذا الفصل على أن تزاد المهلة بالنسبة إليها إلى ثلاث سنوات من تاريخ التنبيه من بالإخلاء إذا طلبت الحهة المستاجرة الإفادة من هذه المهلة وذاك مقابل التنازل عن تعويض الإخلاء .

مأدة ٧ م سه على المالك أو خلفه العام أو الخاص أن يتم الهدم في مدة أقصادا بثلاثة أشهر من تاريخ إخلاه المبنى كله، وأن يشرع في إعادة البداء خلال ثلاثة أشهر من تاريخ إنهاء الهدم.

فإذا لم يتم الهدم حلال المدة المشار إليها دون عذر مقبول كان لمن يرغب من المستاجرين بحكم من قاض الأمور المستعجلة الحق في العودة إلى شغل وحدته متى كان ذلك تمكما ، و إلا كان له الحق في تعويض قانوني مماثل للتعويض المنصوص عليه في المهادة (٤٩) بالإصافة إلى حمه في الاحتماظ بالتعويض الذي تقاضاه من المهالك عبد موافقته على الإخلاء ، وذلك كله دون اخلال بحقه في المعاللية قصاء بما يزيد على هدا التمويص إن كان له مهتض .

مادة ٣٥ -- إذا تم الهدم ولم يشرع المالك أو خلفه في البناء خلال المدء المشار اليها في الماده السابقة ، أو شرع في البناء ثم تعمد عدم اتمامه في الوقت الذي تحدده الجهة المختصة بشئون التنظيم جاز المحافظ المختص أن يعهد الى إحدى الجهات القيام بالبناء أو تكلته على حساب المالك وفقا للقواعد التي يعسدر بها قرار من وزير الإسكان والتعمير و يكون المبالى المستحقة لهذه الجهة حق امتياز على المبنى الذي قامت بانشائه أو استكال من ذات مرتبة الامتياز المقرر المبلام المستحقة المقاولين والمهندسين

المعاريين ضمقا لنص المادة (١١٤٨) من القانون المدبي .

ويكون للجهة المشار اليها تاجير المبنى واقتضاء أجرته إلى أن تستوفى المبالع التي أفقتها والمصروفات الإدارية ، ويحق لا الك أن يحصل على الرب من تلك الأجرة شهريا .

مادة ع مسلما الحق في شغل الوحدات التي يتم هدمها وفقا لأحكام هذا الفصل الحق في شغل الوحدات بالعقار الجديد الذي أعيد بناؤه و ياتزم المسالك أو خلفه العام أو الحاص بإنشاء وحدات جديدة تصلح لذات الغرض الذي كانت تستعمل فيه الوحدات المهدومة ما لم تحل التشريعات العارض الذي كانت تستعمل فيه الوحدات المهدومة ما لم تحل التشريعات السارية دون ذلك ، وفي هذه الحالة يستحق المستأجر تعويضا آخر مساويا للتعويض المنصوص عليه في المادة (٤٩) من هذا القانون .

و يلتزم المسالك بإخطار مستأجرى وحدات العقار المهدوم بإتمام إعادة الباء بإنذار على يد محضر ، يرسل إليهم على محال إقامتهم التى يخطرون بها المسالك عند الإخلاء ، وذلك خلال مدة لا تجاو زشهرا من تاريخ إتمام البناء .

وعلى المستأجر إبداء رغبته بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول في شغل وحدة في العقار المنشأ في مدة لا تجاوز شهرا من تاريخ إخطاره و إلا سقط حقه في ذلك .

و تعدد بقرار من و زیر الإسكانوالتعمیر قواعد و إحراءات. أولو یات شغل مستأجری العقار المهد، م اوحدات المبنی الجدید .

الفصل النانى فى شأن المدثآت الآيلة للسقوط والترميم والصيانة

مادة ٥٥ – تدبرى أحكام هذا الفصل على المبانى والمنشآت التي يخشى من سقوطها أو سقوط جزء منها مما يعرض الأرواح والأموال للخطر ، كما تسرى على المنشآت المشار إليها إذا كانت تحتاج إلى ترميم أو صيانة لتامين سلامتها أو للحفاظ عليها في حالة جيدة .

مادة ٣٥ سـ تتولى الجهة الإدارية المختصة بشئون التنظيم معاينة وفحص المبانى والمنشآت وتقرر ما يلزم اتخاذه للمحافظة على الأرواح والأموال سوا، بالهدم السكلى أو الجزئى أو الندعيم أو الترميم أو العميانة لحماها صالحة للغرض المخصصة من أجله .

ويتضمن النقرير تحديد المدة اللازمة لتنفيذ الأعمال المطلوبة وما إذا كانت تستوجب إخلاء المبنى مؤقتاكليا أو جزئيا

مادة ٧ ٥ سـ تشكل في كل وحدة من وحدات الحبكم المحلى ، لجنة أو أكثر يصدر بها قرار من المحافظ المختص ، تضم اثنين من المهندسين المعاربين أو المدنيين المقيدين بنقابة المهندسين ، تتولى دراسة التقارير المقدمة من الجهة الإدارية المختصة بشئون التنظيم في شان المبانى المشار اليها في المادة (٥٥) و إجراء المعاينات على الطبيعة ، و إصدار قرارات في شأنها على وجه السرعة .

و يبين القرار الذي يصدره و زير الإسكان والتعمير كيفية تشكيل تلك اللجان والقواهد والإجراءات التي تنبع في مزاولة أعمالها .

مادة ٥٨ سـ يعان قرار اللجنة بالطريق الإدارى إلى ذوى الشان من الملاك وشاغلى العقار وأصحاب الحقوق و تعاد صورة منسه إلى الجهة الإدارية المختصة بشئون التنظيم ، فاذا لم يتيسر إعلائهم بسبف غيبتهم غيبة منقطعة أو لعدم الاستدلال على محال إقامتهم أو لامتنامهم عن تسلم الإعلان تلصق نسخة من القرار في مكان ظاهر بواجهة العقار وفي لوحة الإعلانات في مقر نقطة الشرطة الواقع في دائرتها العقار وفي مقر عمدة الناحية ولوحة الإعلانات في مقر المجلس المحلي المختص بحسب الأحوال .

وتتبع الطريقة ذاتها في إملان القرارات الخاصة بالمنشآت التي لم يستدل على ذوى الشان فيها .

مادة ٥٩ - لحكل من ذوى الشان أن يطعن فى القرار المشار إليه بالمادة السابقة فى موعد لا يجاوز خمسة عشر يوما من تاريخ إعلائه بالقرار، أمام المحكمة المنصوص عليها فى المادة (١٨) من هذاالقانون.

وعلى قلم كتاب المحكمة إهلان الجهة الإدارية القائمة على شئون التنظيم وذوى الشأن من ملاك المقارات وأصحاب الحةوق بالطون في قرار اللجنة وتفصل المحكمة على وجه السرعة إما برفض الطعن أو بقبوله و إعادة النظر في القرار المطعون عليه ، وعليها في حالة الحكم بالهدم البكلي أو الجزئي أو التدعيم أو الترميم أو الصيانة أن تحدد أجلا لتنقيذ حكمها .

مادة ٣٠ – مع عدم الإخلال بالأحكام الخاصة بتوجيه وتنظيم أعمال ألباء ، يجب على ذوى الشأن أن يبادروا إلى تنفيذ قرار اللجنسة النهائي أو حكم المحكمة الصادر في شأن المنشآت الآيلة للسقوط والترميم والصيانة وفقا لأحكام هذا القانون ، وذلك في المدة المحددة لتنفيذه .

وللجهة الإدارية المختصة بشئون التنظيم في حالة امتناع ذوى الشأن عن تنفيذ قرار اللجنة النهائي أو حكم المحكمة بحسب الأحوال في المدة المجهدة لذلك ، أن تقوم بتنفيذه على نفقة صاحب الشأن وتحصل قيمة التكاليف وجميع النفقات بطريق الحجز الإدارى .

ويجوز المستأجر إذا تأخركل من ذوى الشأن والجهة الادارية المذكورة عن القيام بتنفيذ مانص عليه القرار النهائى أو قضى به حكم المحكة بحسب الأحوال ، أن يحصل على إذن من القضاء المستعجل فى أن يجرى الأعمال المقررة دون حاجة إلى الحصول على موافقة المالك ، وأن يستوفى ماأنفقه خصا من مستحقات المالك لديه .

مادة ٦٦ - على كل من المسالك والمستأجر فور إتمام أعمال الترميم أو الصيانة إخطار الجهة الإدارية المختصة بشئون التنظيم على أن يتضمن ﴾ إخطاره طلب اعتماد المبالغ التي أنفقت وذلك ونقا لما تحدد. اللامحة التنفيذية .

وعلى الجهة الإدارية المذكورة أن تبت في الطلب وتخطر كلا .ن الملاك والمستأجرين بقرارها في هذا الشأن خلالي ثلاثة أسابيع .

و مجرد إبلاغ الحهة الإدارية القرار المذكور إلى المالك يكون من حله تقاضى الأحرة اعتباراً من أول الشهر التالى لاتمام الأعمال المشار إليها هلى أساس زيادة الأجرة السنوية بمقدار ٢٠/ (عشرون في المسائة) من قيمة أعمال الترميم والصيانة ، وتتبع أحكام زيادة الأجرة المنصوص عليها في هذه الفقرة في الحالات التي يتم فيها إجراء الترميم أوالصيانة سناء على اتفاق صر يح كتابي بين المالك والمستأجر .

و يترتب على عدم سداد هذه الزيادة ما يترتب على عدم سداد الأجرة من آثار .

مَادة ٣ ٣ – يجوز لوزارة الإسكان والتعمير والأجهزة التابعة لمسا ووحدات الحركم المحلى والمصارف أن تقرض بشروط ميسرة ملاك المبانى أو شاغليها الخاضعة لأحكام هذا القانون للقيام بترميمها وصيانتها .

و يصدر بشروط وقواهد الإفراض قرار من وزير الإسكان والتعمير بعد الاتفاق مع وزير المسالية .

وتعفى القروض من جميع الضرائب والرسوم وتحصل بطريق الحجز الإدارى . و يكون للقروض امتياز على العين التي تم ترميه لها أوصيانتها يجى عنى الترتيب م الامتياز المقرر في القانون المدنى المقاولين والمهندسين .

مادة ٣٣ - إذا اقتضت إعمال الترميم أو الصيانة إخلاء المبنى مؤقا من شاغليه حرر محضر إدارى بأسماء المستأجرين الفعليين دون سواهم وتقوم الجهة الإدارية المختصة بشئون التنظيم باخطارهم بالإخلاء في المدة التي تحددها فإذا لم يتم الإخلاء بعد انقضائها جاز تنفيذه بالطريق الإدارى ، ولشاغل البناء الحق في العودة إلى العين بعد ترميمها دون حاجة إلى موافقة المالك ، ويتم ذلك بالطريق الإدارى في حالة امتناع حاجة إلى موافقة المالك ، ويتم ذلك بالطريق الإدارى في حالة امتناع

وتضاف الأجرة خلال فترة الإخلاء إلى تكاليف الإصلاح اللازمة لتنفيذ أعمال الترميم والصيانة التي تحددها الجهة الإدارية المختصة .

ولا يجوز مد هذه المدة إلا بقرار من الجهة المذكورة ، وفي هذه الحالة يجوز لشاغل العين التغلم من القرار أمام رئيس المحكمة المنصوص طيما في المادة (١٨) من هذا القانون .

وتمتبر العين خلال هذه المدة فى حيازة المستأجر قانونا ، ولا يجوز لا لله أن يغير فى معالم العين ، كل ذلك مالم يبد المستأجر رغبته فى إنها . النقد خلال خمسة عشر يوما من تاريخ إخطاره بقرار الإخلاء المؤقت .

مادة على ساعلى العين الصادر قرار أو حكم نهائى بهدمها أن يبادروا إلى إخلائها في المدة المحددة في الحكم أو القرار فأذا امتنعوا عن الإخلاء كان للجهة الإدارية المختصة بشئون النظيم إخلاؤهم بالطريق الإدارى وعلى نفقتهم دون أية إجراءات .

مادة ٣٥ - يجوز للجهة الإدارية المختصة بشئون التنظيم في أحوال المحطر الداهم إحلاء البداء وكدلك المبانى المجاورة عند الضرورة ، من السكان بالطريق الإدارى واتخاذ ما تراه لازما من الاحتياطات والتدابير في مدة لاتقل عن أسبوع إلا في حالة تهديد البناء بالانهيار العاجل فيكون لما في هذه الحالة الحق في إحلائه فورا .

كما يكون لها في حالة الضرورة القصوى هدم البناء بموجب حكم من قاضي الأمور المستعجلة بالمحكمة الكائن في دائرتها العقار .

الباب الثالث

فى شأن تقرير بعض الإعفاءات الضريبية على العقارات المبنية

مادة ٣٦ — مع عدم الاخلال بأحكام القا نون رقم ١٦٩٩ لسنة ١٩٩١ بتقرير بعص الاعفاءات الضريبية على العقارات المبنية وخفض الإيجارات بمقدار الإعماء والقانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٧ في شأن النظافة العامة ، والقانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٦٧ في شأن النظافة العامة ، والقانون رقم

23 لسنة 1978 باستثناء بعض الأماكن من الإعفاءات الضريبية المقررة بالقانون رقم 1978 لسنة 1971 المشار إليه ، يعفى شاغلو المساكن من أداء الضرائب العقارية الأصلية والإضافية إذا زاد متوسط الإيجار الشهرى للغرفة الواحدة فيها على ثلاثه جنيهات ولم بجاوز خمسة جنبهات .

كما يعفى شاغلو المساكن من أداء الضريبة الأصابة دون العمر السب الإضافية وذلك إذا زاد متوسط الإيجار الشهرى للغرفة الواحدة فيها على خمسة جنبهات ولم يحاوز ثمانية جنبهات .

كما يعفى أصحاب العقارات التي أنسنت قبل أول يناير سنة ع ١٩٤٤ من ضرائب الدفاع والأمن القومي .

مادة ٧٧ سـ تدرى الإعفاءات المقررة بالمادة السابقة اعتبارا ون أول يناير سنة ١٩٩٧ على المساكن المنشأة أو المشغولة لأول مرة بعد١٩٧٨/١٨، وعلى لجان تقدير الإيجارات والمحكمة المختصة مراءاة ذلك عند تقدير الإجرة وفقا لأحكام هذا القانون .

على أنه بالنسبة إلى المساكن المنشأة أو المشغولة لأول مرة منذ تاريخ العمل بهذا الفانون يعفى شاغاو المساكن من أداءالضرائب العقار ية الأصلية والإضافية إذا لم يجاوز متوسط الإيجار الشهرى للغرفة الواحدة فيها تمانية جنيهات ، أما إذا زاد المتوسط على ذلك ولم يجاوز عشرة جنيهات شهريا فيعفى شاغاو المداكر من أداء العنرائب الأصلية دون الصرائب الإضافية ،

الباب الرابع في شأن تمليك العقارات

الفصل الأول في شأن بعض الأحكام الخاصة باللليك

مادة ٣٨ – يجوز لأجهزة الدولة ووحدات الحسكم المحلى وشركات القطاع العام والجمعيات التعاونية لبناه المساكن وصناديق التأمين الحاصة والشركات الخاصة والأفراد آنشاء المبانى بقصد تمليك كل أو بعض وحداتها السكنية .

و يحظر على الجهات القائمة على منح موافقات وتراخيص البناء ، التصريح للشركات الخاصة والأفراد بإقامة مبان أو أجزاء منها بقصد التمليك إلا فى مدود عشرة في المائة (١٠/) من حملة الاستستارات المقررة لسكل مستوى من مستويات الإسكان المختلفة ، ويصدر فرار من وزير الإسكان والنعمير بقواعد الأولوية في حدود هذه النسبة .

و بالتزم كل من البائع والمشترى في حالة التعاقد بأن يكتتب به ه. / من ثمن البيع في شراء سندات لصالح صندوق تمو بل مشروعات الإسكان الاقتصادى وذلك دون الاخلال بأية النزامات أخرى فرضها القانون رقم ١٠٠٧ لسنة ١٩٧٦ .

مادة ٩٩ - يه أن يرفق بمسددات طلب الموافعة أو الرخيص بالبناء بيان موقع من المالك أو من بنيبه يبين فيه ما إذا كان البناء كله أوبعضه بقصدالتايك أو التاحير ، وإذاصدرت الموافقة أوالترخيص بالبناء على أساس تأجير المنى كله أو بعضه وجب على الطالب أن يقوم بأءير عدد من الوحدات لا يقل من العدد الذي صدرت الموافقة بالترخيص بالبناء على أساسه وذلك دون إخلال محق المالك في التصرف في العمار كله أو بعضه وفقا للقواعد العامة

مادة . ٧ - يحظر على المرخص لهم بإقامة مبانٍ أو أجزاء منها نقصد التمليك الاستفادة من النظم أو الميزات الخاصة بتوزيع أوصرف أو تيسير الحصول على مواد البناء وذلك في حدود مارخوس لهم في إنشائه بقصد التمليك

ويتولى ملاك هذه المبانى بمعرفتهم وعلى نفقتهم استيراد ما يلزم لها من مواد البناء ، أو شراءها من المواد المستوردة ، أو من المواد المنتجة عايا بالأسدار العالمية ، وذلك بعد الوفاه باحتياجات الإسكان المخصص للتأجير .

و بستنى من ذلك أجهزة الدولة وشركات القطاع العاموا المعيات التعاولية وصماديق التأمين الناصه .

مادة ٧١ - يخطر على كل من تعاقد على عليك أو تاحير وحدات سكنية قبل العمل بهذا القانون أو يتعاقد على ذلك بعد العمل به أن بتراخى عمد على استكال الوحدات المبيعة أو المؤسره في المواعدد المتفق عليها أو يعمد إلى تعطيل الانتفاع بها واستعمالها في أعدت ل من أغراض .

مادة ٧٧ - تلك المداكن الشعبية الاقتصادية والمتوسطة التي أقاميما المحافظات وتم شغله، قبل تاريخ العمل بهذا القانون ، نظير أجرة تقل عن الأجرة القانونية ، إلى مستأجريها على أساس سنداد الأجرة المحفضة لمدة عمس عشرة سنة ، وذلك وفه اللقواعد والشروط والأوضاع التي بسلار بها قرار من رئيس مجلس الوزراء ،

الفصل الثانى في اتحاد . لاك العقار المقسم إلى طبقات أو شقق

مادة ٧٧ – إذا زادت طبقات المبنى أو شقفه على حس وجاوز عدد ملاكها خسة أشخاص فام بهوة القانون اتحاد المسلاك المنصوص عليه في المادة (٨٦٢) من القانون المدنى وفي تطبيق هذا الحسك يعتبر ملاك الطبقة أو الشقة الواحدة والكا واحدا ولو تعددوا و

و بكون البائع للعقار بالتقسيط عضوا في الأتعاد حتى تمام الوفاء بكامل أقساط الثمن ، كما يكون المشترى بعقد غير مسجل عضوا في الاتحاد .

مادة ٧٤ - يتواروزير الإسكان والتعمير بقرار منه نظاما نموذجيا لاتحادار ملاك العقارات اضمان الانتماع بالأجزاء المشتركة بالعقاروحسن إدارتها .

ويتضمن النظام سيفية سير العمل بالاتعاد وقواعد تحديد التزامات وواجبات أعضائه وتدفايم استعالمم لحقوقهم ، وقواعد تعثيل ملالمالطهة

أو الشقة أو بائع العقار إذا تعددوا و بيان أحوال استحقاق أجر · انمور الاتحاد وقواغد تحديده ·

وعلى اتحادايت ملاك العقاوات القائمه وقت العملى بهذا القانون أن تعدل أوصاعها بما يتفق مع أحكامه وذلك خلالستة أشهر من تاريخ العمل بالفرار المشار إليه في هذه المادة .

ويسرى حكم الفقرة الدابقة على المبانى القائمة التي لم يتلكون بها اتعادات ملاك العقارات والتي تتوافر فيها الشروط المنصوص عليها في المهادة الدائفة .

مادة ٧٥ — تنولى الوحدة المحلية المختصة مراقبة فيام الاتتعادات المبينة في هذا القانون ، والإشراف على أعمالها ويكون لها على الأخس ما يلى:

- (١) قيد الاتحاد وبيان أسماء أعضائه وممثله القانوني .
 - '(ب) دعوة الاتحاد إلى الاجتماع لمباشرة أعماله.
- (ج) تعيين ،أمور مؤقف للاتحاد إلى أن يتم اختياره أو تعيينه وفقاً لأحكام القانون المدنى .
- (د) منع المأمور كل أو بعض سلطات الاتعاد إذا قصر أو تر 'خي في القيام بواجباته .

(ه) وحص الشكاوى والتظلمات التى تقدم من ذوى الشأن فى قرارات الاتحاد أو تصرفات المأمور وإبداء الرأى للاحاد فى شأنها لإعادة النظر فيها إذا اقتضى الأمر ذلك.

الباب الخامس في العقوبات

مادة ٧٦ سـ يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن شهر ولا تزيد على ستة أشهر و بفرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تجاوز خمسمائة جنيه أو بإحدى هاتين العقو بتين كل من يخالف أحكام المواد ٧ / ١ ، ٨ ، ١/ ١ ، ٢٤ ، ٢٥ من هذا القانون .

ويحكم فضلا عن ذلك في حالة مخالعة حكم المادة (١/٨) بإنهاء عقد المسكن أو المساكن المحتجزة بالمخالفة لحكم القانون .

مادة ٧٧ — يعاقب كل من يحالف حكم المادة ٢٦ .ن هذا القانون سواه كان مؤجرا أو مستأجرا أو وسيطا بالحبس مدة لا تقل عن ثلاثة أشهر وبغرامة تعادل مثل المبلخ الذي تقاضاه بالمخالنة لأحكام هذه المادة ، ويعفى من العقوبة كل من المستأجر والوسيط إدا أبلغ أوبادر بالاعتراف بالحريمة .

وفى جميع الأحوال يجب الحكم على المخالف بأن يرد إلى صاحب الشأن ما تقاضاه على خلاف أحكام المادة المشار إليها . مادة ٧٨ ــ يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن شهر و بغرامة لا تقل من مائة جنيه ولا تجاوز خمسائة جنيه أو بإحدى هاتين العقو بتين كل من خالف أحكام المواد ٣٩ ، ٠٤ ، ٢٤ من هذا القانون .

وتكون العقوبة الحبس مدة لا تقل عن شهر ولا تجاوز سنة أشهر وبنرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تجاوز خمسائة جنيه أو بإخلى هاتمين العقوبتين في حالة نحالفه أحكام المواد ٣٨ ، ٢ / ٥٢ / ١ ، ٢٥ / ١ ، ٤٠ / ٢ من هذا القانون .

مادة ٧٩ ــ يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن شهرين ولا تزيد على سنة وبغرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تجاوز محميائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين كل من خالف أحكام المادتين ١٠٦٠، ١٤ من هذا القانون ، فاذا ترتب على عدم تنفيذ المالك لقرار صادر بالمدم الكلى أو الجزئى سقوط المبنى كانت العقوبة الحبس .

مادة به سرماقب على مخالفة أحكام المواد ٣ / ١ ، ٣٩ ، ١٠ ٥ ، ١٠ ما مادة به ما مادة به ما مادة به مادة به مادة لا تقل عن ثلاثة أشهر ولا تجاوز سنة و بغرامة لا تقل عن مائة جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين .

ويحكم فضلا عن ذلك في حالة مخالعة المادة ٢٩ بغرامة بمادل التكلفة التقديرية للوحدات المبيعة ..

تا يحكم ف حالة مخالفة أحكام المادتين ١/٧٠، ١/٧٠ بأن يرد

المخالف للدولة مباغاً يما ثل نمن المواد التي حصل عليها بالمخالفة لأحكام هاتهن المادتين .

مادة ٨١ — يعاقب بالحبس مدة لا نفل عن شهر و بغرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا جاوز ثلاثمائة جنيه كل من يقوم عمدا بأى فعل من شانه تهديد سلامة مبنى أو تعريضه للسقوط أو إنلافه كليا أو جزئيا إذا كان ذاك بقصد التوصل إلى اعتباره آيلا للسقوط.

مادة ٨٢ - يعاقب بالحوس مدة لا تقل عن سنة أشهر وبغرامة لا مقل عن خميمائة جنيه ولا تجاوز ألهى جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين، كل من أجرمكاما أو جزءا منه أو باعه ، ولو بعقد غير مشهر ، أو مكن آخر منه ، وكان ذك التاجر أو ألبئ أو التمكين على خلاف مقتضى عقد سابق ، ولو غير مشهر ، صادر منه أو من نائبه أو من أحد شركائه أو نائبهم ، ويفترض علم هؤلاء بالعقد السابق الصادر من أيهم .

ويعاقب بالعقوبة السابقة من يسبق إلى وضع يده ، أو يشرع في ذلك، على خلاف مقتضى العقد السابق عليه ، قبل استصدار حكم بأفضليته من الفساء المختص، ويفترض علم هذا المتعرض بالتعاقد السابق إذا كان زوجا لمن نعاقد معه أو من مكمه ، أو كان من أصوله أو فروعه أو من أقاربه أو أصهاره إلى الدرجة الرابعة .

مادة ٣٨ سـ لا تخل العقوبات الواردة في هذا الغانون بأية عقوبة أشد منصنوص عليها في أي قانون آخر.

٠ادة ٨٤ ــ تثول حصيلة جميع الغرامات التي يقضي بها تنفيذا

لأحكام هذا القانون إلى مندوق تمو يل مشروعات الإسكان الاقتصادي

الباب السادس أحكام انتقالية وختامية

مادة م ٨ ـــ تستمر المحاك في نظر الدعاوى التي أفيدت قبل العمل بهذا الفانون طبقا للقواعد والإجراءات السارية قبل نفاذه .

مادة ٨٦ - يلغى الفانون رقم ٧٥ لسنة ٢٩٦٩ وأوامر نائب الحاكم العسكرى العام رقم ٤ . ه لسنة ١٩٧٧ ورقم ه لسنة ١٩٧٧ ، كما يلغى كل حكم يخالف أحكام هذا القانون .

مادة ٧ ٨ ــ يصدر وزير الإسكانوالتهمير اللوائح والفرارات اللازمة التنفيذ هذا القانون خلال ثلاثة أشهر من تاريخ العمل به

مادة ٨٨ ــ ينشرهذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل به من اليوم التاني لتاريخ نشره.

ببعم هذا القانون بخاتم الدولة وينفذ كقانون من قوانينها . حسستي مهسارك

صدر برئاسة الجمهورية في ١٦ رمضان سنة ١٣٩٧ ١٩٧٧ أغسطس سنة ١٩٧٧

مواد القانون رقم أ19 لسنة ١٩٧٧

وما يقابلها ــ في مشروع الحكومـــة (ح) وتقرير لجنة الاسكان بمجلس الشعب (ل)

Y. Y. <td< th=""><th>J</th><th>3</th><th>رقم العادة</th><th>J</th><th>۲</th><th>رقم العادة</th></td<>	J	3	رقم العادة	J	۲	رقم العادة
TT TT <td< th=""><th>γ.</th><th>٧.</th><th>) 1</th><th></th><th>Í</th><th>-</th></td<>	γ.	٧.) 1		Í	-
TE TE TT E T	1 71	41	٧.	*	¥	Y
70 70 77 0 0 0 71 71 72 1	**	77	41	٣	٣	٣
TT TT TE 1	7 €	7 %	* *	٤	٤	ŧ
TA TY TO Y Y TY TA TT A A A TY TA TY	7.0	70	* "	•	•	
TY TA TT A A A TY T	*1	*7	* Y &	٦.	1	•
79 79 9 9 70 70 10 10 10 71 71 79 11 11 11 71 71 70 17 17 17 71 77 71 16 16 16 16 70 70 77 10 10 10 71 71 76 17 17 17	TA.	17	T •	, ¥	٧	, v
F. F. FA 1. 1. 1. F1 F1 F2 F3 11 11 11 11 FF FF FF FF 17 17 17 17 17 F1 F3 F4 F4 14 14 14 14	14	TA	´ * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	٨	٨	Α '
F1 F1 F4 F1 F1 F1 FF FF FF FF FF FF F6 F7 F6 F7 F6 F7 F7 F7 F7 F6 F7 F7 F7 F7	19	144	**	4	•	•
TT TT<	7.	7.	۲A	١.	1.	١.
TT TT TT 1F 1F TE TE TT 1E 1E 1E TO TO TT 10 10 10 TT TT TE 17 17 17	71	71.		11	11	111
TE TE TT 16 16 TO TO TT 10 10 TT TT TE 17 17	77	77	r.	١ ٢	14	1 7
FO FF 10 10 FT FT 17 17	rr	77	T1	١٣	15	15
77 77 77	TE	78		16	18	1.6
	70	Го	` rr	10	10	1.
TY TO IV IV	rı	17	71	11	11	11
	TY	TY	70	17	14	14
TA TA 1A	TA	۳A	7.7	34	14) A

1 2 1

	J	2	رقم العادة	J	Ξ	رقم العادة
}—	11	17	11	٣٩	74	TY
}	17	14	3.7	٤.	1.	۳۸
	14	11	10	٤١.	£1 }	T 1
	14	٧.	11	£ Y '	ET]	٤٠)
	٧.	٧١	14	٤٣	11	61
{	41	YT	1.4	11	10	£ T
	YT	٧٣	14	10	17	٤٣)
	٧Ť	٧ ٤	Y • ` ` '	٤٦	٤٧	E E
į	46	Ye	٧١	. EY	£A.	£ 0
	Yo	Y1	, Y Y	٤٩	••	٤٦ {
{	Y1	YY	٧٣	••	òì	٤٧
}	YY	٧A	VE		0.7	£A
	Y A	٧٩	· Yo	. • 4	٥٢	69
	٧ 1	٨٠	V1	0.7	οį	
	A •	٨١	VV	οŧ	• •	• 1
	٨١	AT	YA	0.0	01	. 01
	AT	AF	٧٩ .	01.	o,Y	٥٣
	AT	AE	i.	٥٧	٥A	9 £
	A E	, A.	A1	٥٨	٥٩	• •
		-	AT	01	7.	• 1
	•	-	AT	1.	11	oy
}	A o	47	A E	1	11	o A
}			Ao	, 17	17	09
}	47	ÄY	AT.	ำเพ	16	1.
	AY	_	AV.	1 1 1	10	13.1
	4.4	1 4 4	***	10	111	· 1: T

فهرسيسن

مقد مقاتطيلية اللحكام المستحدثة في القانون ٩ ٤ لسنة ١٩٧٧

للاستاذ الدكتسور حسسن ملام

•	أ _ أهداف التشريع الجديد ومراحل اعداده
•	ب ــ الاحكام المستحدثة في القانون الجديد
	ج _ علاقة القانون الجديد بفوانين الايجسارات
ھ	السابقة
1	نغيير اجنة الاسكان والمرافق والتعمير بمجلس الشعب
01	النيزية الايضاحية امشروع القانون المقدم من الحكومة
	تعبسوس النقائون رقم 29 لسنة ١٩٧٧
	في شأن ايجار الاماكن رندطيم العلاقة بيسسن
4 7	الأمواجر والمستأجسر
96	البسلب الأبل عرفق ايجار الأماكسن
48	النسل الابل ؛ احكام طنة
11	الفصل الثاني ؛ في تقدير وتحديد الأجرة
* 7	الغمل الثالث 8 في النزاءات الموجر والمستأجر
14	العمل المالت تامي الحل الاماكن المفروشيسة

	البساب الثاني ، في هدم المناني فير السكنيه لاعادة بنائها
14*	البساب الثانى ٤ فى هدم المنظائي فير السكنيه لاعادة بنائها وفي المنظائة الإيله للسقوط والتوميم والسيانه
	الفمل الابل ؛ في هدم المهاني خير السكنية لاعادة بنائها
1 **	يشكل أوسع
1 10	بسبر الفدل الثاني المنظمة المنظمة السقوط والترميد والمساغة المنظمة ال
	الياب النالث: في تقرير بعض الاطاعات الضريبيه على الحقارات
18.	المبنيسية
1 7 7	الباب الرابسع : في شعليك العقارات
1 7 7	الفصل الأبل ، بعض الاحكام الخاسة بالتعليك
	الغمل الثاني : في اتحاد مالالاالعقار المقسم الى طبقات
1 mt	، او شـــنقق
ert	الباب الخامس: ﴿ فِي المقيرسانة
KTT	الباب السادس، المحكام انتقالية بوختلية
	بيان بأرقام مواد اللقانيون رقم 89 السنة ١٩٧٧ . وما يقابلها في المشروع المقدم من الحكومة ٢٠ وتقرير لجنة الاسكسان
	في المشروء المقدم من الحكومة ٢ ، وتقرير لجنة الاسكسان
16.00	بمجلس الشعب الم

رقم الايد أع بدار الكتب والوثائق القومية م الايد أع بدار الكتب والوثائق القومية م 1977 م 1977